

Już we wtorek
z Dziennikiem Bałtyckim

część 7

Echo pruszcza

piątek 10 listopada 2006 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

Naszemiasto.pl

Sprawdź,
co się dzieje
w naszym mieście

pruszczgdanski.naszemiasto.pl
partner wp.pl

Rusocin. Zima w pałacyku zagrożonym katastrofą budowlaną

Spóźniona przeprowadzka

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Jedenaście rodzin ze Świńcza w gminie Pruszcz Gdański do kwietnia 2007 roku będzie musiało mieszkać w pałacyku zagrożonym katastrofą budowlaną. W październiku lokatorzy mieli przeprowadzić się do nowych mieszkań socjalnych w Rusocinie. Nie przeprowadzą się, bo blok nie jest gotowy. Władze zapewniają, że pałacyk wytrzyma...

Agencja Nieruchomości Rolnych (właściciel terenów po byłych pegeerach i pałacyku w Świńczu), firma PolHoz, dzierżawią tę nieruchomość od ANR, i gmina Pruszcz Gdański, po naszych publikacjach o tragicznej sytuacji lokatorów pałacyku, w marcu tego roku zdecydowały o budowie bloku socjalnego w Rusocinie i przekwaterowaniu lokatorów. Gmina przekazała teren. ANR i PolHoz finansują inwestycję. Z powodu opóźnień w przekazaniu miliona dwudziestu tysięcy zł na budowę na konto samorządu, prace rozpoczęły się pod koniec września. Blok będzie gotowy dopiero w kwietniu. Tymczasem, na podstawie decyzji Mariusza Stankiewicza, powiatowego inspektora nadzoru budowlanego w Pruszcze Gdańskim, lokatorzy pałacu powinni wprowadzić się do 21 grudnia.

- Jeśli ANR zwróci się o wydłużenie terminu użytko-



Rozpoczęła się budowa 12-rodzinnego bloku komunalnego w Rusocinie. Lokatorzy będą się mogli wprowadzić wiosną 2007 roku.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

wania obiektu, mogą go przesunąć do kwietnia przyszłego roku. Przeprowadzo-

no bowiem niezbędne remonty i zamontowano zabezpieczenia. Lokatorom

nic nie grozi. Czekam na wniosek - mówi Mariusz Stankiewicz.

- Jeszcze w tym tygodniu zwrócimy się o zgodę na przedłużenie terminu używania

pałacu - zapewnia Stefan Dzieciniak, dyrektor administracji firmy PolHoz.

>8 SUCHY DĄB

Doszczętnie spłonęła piekarnia z mieszkaniem

Rodzina z Suchego Dębu straciła dorobek życia. Ogień strawił ich dom i piekarnię, którą prowadzili. Na szczęście nikt nie ucierpiał - w budynku było pusto. Ak-

cja gaśnicza, w której uczestniczyli strażacy z Suchego Dębu, Cedrów Wielkich, Pszczółek i Pruszcza Gdańskiego, trwała prawie sześć godzin.

>8 KIEZMARK

Północny wiatr, przy którym można spać spokojnie

Mieszkańcy Żuław Gdańskich, nocą ze środy na czwartek, z niepokojem obserwowali stan Wisły. Porywisty, północny wiatr osiągał prędkość 120 km na godzinę.

Na Żuławach potrafi wówczas wystąpić tzw. zjawisko cofki, czyli wypychania wody z Zatoki Gdańskiej do Wisły i kanałów melioracyjnych, co grozi powodzią.

R E K L A M A

>18 PRUSZCZ GDAŃSKI

Jesienne sukcesy młodych judoków Olimpijczyka

Młodzi judocy UKS Olimpijczyk Pruszcz Gdański nie próżniają na treningach. Świadczy o tym kolekcja medali, jaką zgromadzili w ostatnich tygodniach. Pruszczanie

doskonale wypadli na zawodach o Puchar Polski juniorów młodszych w Rybniku. Tomasz Tałach wywalczył złoto. Brązowe krążki przywieźli Natalia Sielska i Łukasz Bołoz.

FORIS
KOMPLEKSOWE SYSTEMY OKIENNE
NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtaniej okna w Regionie
DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.
PCV, ALU POLECAMY:
ROLETY • PARAPETY

Skarszewy ul. Drogowców 17
tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

MEBLE "MEBLEX"

2600 m²

"MEBLEX" - NAJTANIEJ !!!

Tczew, ul. Jagiellońska 55, tel. 777-13-77

POL PLAST

83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 682-27-86
Fax 692-13-50

**PRODUCENT STOLARKI
PCV I ALU**

OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE

www.polplast.gda.pl



Powiat gdański. Samochody w rowach, nieprzejezdne trasy

Atak zimy na drogach

PIOTR CIESIELSKI

p.ciesielski@prasa.gda.pl

Kilkanaście samochodów w rowach, śliskie nawierzchnie, nieprzejezdne do południa drogi - pierwszy atak zimy w ubiegłym tygodniu udowodnił, że rację mieli ci, którzy twierdzili, iż mimo zapewnień o intensywnych przygotowaniach, drogowcy dadzą się zaskoczyć.

Intensywne opady śniegu nocą z drugiego na trzeciego listopada spowodowały, że rano drogi powiatu gdańskiego w wielu miejscach zamieniły się w lodowiska. Kierowcy siarczyście kleli usiłując podjechać pod większe wzniesienia, piesi grzęźli w zwałach śniegowego błota. W piątek rano wiadukt w Pruszczu Gdańskim był tak śliski, że kłopot z podjazdem miały nawet samochody osobowe.

- By dotrzeć z osiedla Komarowo do centrum, trzeba po-

nad czterdziestu minut - denerwował się Karol Pasikowski z Pruszcza Gdańskiego.

W Różnach do rowu wpadł samochód dostawczy, na Żulawach kilkanaście aut miało przerwę w podróży na poboczu. W wyżynnej części powiatu, szczególnie ciężka sytuacja panowała na przedsiönku Kaszub, gdzie również nie obeszło się bez wyciągania aut z rowów. Dodatkowo mieszkańcy Przy-

widza mieli problemy z prądem, gdyż wichura dzień wcześniej uszkodziła linie energetyczne. Jedyne pozytywne wrażenia po pierwszym ataku zimy są takie, że kierowcy wykazali się zdrowym rozsądkiem i dostosowali zachowanie do warunków. W rezultacie nikt nie ucierpiał. Komenda Powiatowej Policji w Pruszczu przyjęła zaledwie jedno zgłoszenie o niegroźnej kolizji.

DEJA VÚ

■ Deja vú (franc.) to nazwa uczucia, że już kiedyś się coś przeżyło. Zapomniało. I nagle przeżywa się to ponownie. Bardzo nieprzyjemne... Popadał śnieg i deja vú. Miało być tak pięknie, było jak zawsze. Zapewnienia samorządów, że przygotowania do zimy są na ukończeniu, że tym razem nas nie zaskoczy, zweryfikowała jedna noc. Posypało. Ludzie się poślizgali, pokleli, pospóźniali do pracy. Czas na tłumaczenia. Co nie wyszło? Deja vú. Znajome i nawet zbliżone do obiektywnych: tym razem zima przyszła za szybko! Kto mógłby się spodziewać, że sypnie tuż po Wszystkich Świętych? Ręce opadają. Może warto przypomnieć sobie wiadomości ze szkoły Panie i Panowie Samorządowcy?: Polska to północny kraj, śnieżycy na przełomie października i listopada nie jest niczym nadzwyczajnym. I na przyszłość rozpoczynać przygotowania wcześniej. Latem na przykład.



Tak w piątek wyglądała droga do Gromadzina.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Polemika

Nieszczęśliwe przypadki – riposta

Po publikacji w ubiegłym tygodniu artykułu „Sesja, której nie było”, Mirosław Olszewski, radny gminy Przywidz, przesłał do naszej redakcji pismo poniższej treści:

W imieniu części radnych ostatniej kadencji chcielibyśmy oświadczyć, że w artykule „Sesja, która się nie odbyła”, autorstwa Arkadiusza Gancarza, który ukazał się w minionym numerze „Echa Pruszcza” znajduje się sporo nieprawidłowości. Przede wszystkim nieprawdą jest, że sprawy środków na placówki oświatowe (szkoły w Przywidzu i Trzepowie) miały być uchwalane na tej sesji - nie przedstawiono nam takich materiałów przed sesją, co

jest obowiązkiem Wójta Gminy.

Kwestia dotycząca środków na administrację Urzędu Gminy - wójt wydała do połowy roku na zakup usług pozostałych 98,16 proc. środków zaplanowanych w budżecie na 2006 rok. Wójt doskonale znała budżet od pierwszego stycznia i wolno jej było wydać tylko 50 proc. do końca półroczia. Brak pieniędzy na utrzymanie urzędu świadczy o niekompetencji i braku profesjonalizmu w wydawaniu środków oraz nieprzestrzeganiu dyscypliny budżetowej niezgodnie z Ustawą o finansach publicznych. Wyowiedz prezesa Regionalnej Izby Obrachunkowej, zamieszczona przy artykule dotyczy

sytuacji wyjątkowej, w której wójt może zignorować decyzje rady. Jednak w tym konkretnym przypadku nie występują naszym zdaniem takie okoliczności - mamy do czynienia jedynie z kompletnym brakiem kompetencji Wójta Gminy.

Piotr Ciesielski, występujący w imieniu Redakcji „Echa Pruszcza”, w swoim komentarzu na stronie drugiej tegoż wydania dopuszcza się kolejnych pomówień. W tekście „Nieszczęśliwe przypadki nieobecności” zarzuca nam nieobecność na sesji, podczas której miały być głosowane ważne uchwały dotyczące funkcjonowania samorządu i obsługi mieszkańców między kadencjami - w materiałach dostar-

czonych radnym przed sesją nie ma o tym ani słowa.

Nieprawdą jest, że Rada Gminy nie przyznała pieniędzy na funkcjonowanie administracji w 2006 roku. Rada przyznała pieniądze na ten cel już w grudniu 2005 roku, jak więc wykorzystano te środki?

Nieprawdą jest, że przepa- dło 443 tys. z UE na budowę boiska gminnego - te pieniądze były przyjęte na wcześniejszej sesji Rady Gminy z 19.09.2006 roku.

Nieprawdą jest, że w razie klęsk żywiołowych, czy pożaru samorząd nie będzie mógł pomóc poszkodowanym - na te cele pieniądze są zawsze w budżecie (rezerwa budżetowa).

MIROSŁAW OLSZEWSKI

Warto wiedzieć

Gdzie po lekarstwa - całodobowe dyżury aptek

W Pruszczu Gdańskim do 12 listopada, całodobowy dyżur pełni apteka Pod Lampionami przy ul. Powstańców Warszawy 21. Tel.

058 683 30 74. W przyszłym tygodniu dyżuować będzie apteka Bios przy al. Ks. Józefa Waląga 2. Tel. 058 682 13.

Echo
pruszcza

ISSN 0137/9062

Staly dodatek
do „Dziennika Bałtyckiego”

Szef oddziału:
Piotr Ciesielski
Redaktor prowadzący:
Anna Sychta

REDAKCJA PRUSZCZ
Redaguje zespół oddziału
„Dziennika Bałtyckiego”
Pruszczy Gdański ul. Chopina 2
(058) 682-23-25, fax 683-29-44

REDAKCJA GDAŃSK
Redaktor naczelny:
Zygmunt Kozłowski
Marek Wolski, 058 3003 300
Mariusz Szemka, 058 685 47 20
Lech Parel, 058 3003 304
Tomasz Kubiak, 058 3003 332
Jarosław Popiek, 058 3003 321

WYDAWCA
polskapresse
sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK
Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Polejnie 3, tel. 058 30-03-700,
fax 058 30-03-703

Pruszczy Gdański.

Warto wiedzieć

Dni krwiodawstwa

Doroczne spotkanie z okazji Dni Honorowego Krwiodawstwa odbędzie się 18 listopada w Miejskim Domu Kultury w Pruszczu Gd. przy ul. Chopina 34. Początek o godz. 15.

- Zapraszam wszystkich krwiodawców z miasta i okolicznych miejscowości - mówi Leonard Koelmer, prezes Rejonowego Klubu Honorowych Dawców Krwi w Pruszczu. - Niestety, ostatnio coraz mniej osób systematycznie oddaje krew, ale najważniejsze, że wśród nas nie brakuje młodzieży.

(AS)



POMORSKA WSPÓLNOTA SAMORZĄDOWA

rekomenduje

ANDRZEJA CZERNOMORD

na Burmistrza Miasta Pruszczy Gdańskiego
oraz na radnego
do Rady Miasta Pruszczy Gdański.



Lista nr 18
miejsce nr 1

“Wiemy wszyscy,
dla Pruszcza trzeba więcej.
Razem możemy to zrobić.”

Andrzej Czernomord

ZDROWY ROZSADEK - ZDROWE SPOŁECZEŃSTWO
NASZ PROGRAM:

www.restuarcjasjesta.pl

Ogłoszenie zlecone i opłacone przez KWW Pomorska Wspólnota Samorządowa 896510A

WYBORY DO RADY POWIATU GDAŃSKIEGO

Komitet Wyborczy Wyborców
„ROLNICZA SZKOŁA RUSOCIN”
Lista nr 15

powstał z inicjatywy rodziców i nauczycieli, aby:

- nie dopuścić do wyprzedaży szkolnej ziemi i szkoły,
- zadbać o przyszłość dzieci z powiatu gdańskiego,
- wykorzystać środki UE na inwestycje w powiecie gdańskim,
- stworzyć kompetentny i przyjazny mieszkańcom Urząd Starostwa Powiatowego

KWW „ROLNICZA SZKOŁA RUSOCIN”

Ogłoszenie zlecone i opłacone przez KWW „Rolnicza Szkoła Rusocin”

896562A



Komitet Wyborczy Stowarzyszenie Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i Okolicznych Gmin

Nasi kandydaci do Rady Miasta Pruszcza Gdański

Lista **nr 19**



Okręg 1

1. Andrzej Janusz PASTUSZKA
2. Marek Kazimierz KAMOLA
3. Kazimiera Maria BORKOWSKA
4. Emilia GULCZYŃSKA
5. Maciej OLCZYKOWSKI
6. Dariusz Henryk CZEREK
7. Robert Norbert NOWICKI
8. Krzysztof HETNEROWSKI
9. Celina NIECHOĆKO
10. Edward RESZKA

Okręg 2

1. Jacek Tadeusz CIARKOWSKI
2. Joanna BRATKOWSKA
3. Paweł KOMODZIŃSKI
4. Janusz TYCHMANOWICZ
5. Włodzimierz Marian PERCHA
6. Tadeusz Kazimierz NIEDBAŁA
7. Edward ŁASKARZEWSKI
8. Gerard Antoni BUSZMAN
9. Dorota Ewa ŻOŁĄDKIEWICZ
10. Ewa Tatiana WOJDAK-HAASA

Okręg 3

1. Mieczysław KOŚCIUK
2. Zygmunt Wojciech ŁĘŻYK
3. Grażyna SIDOROWICZ
4. Romuald Zbigniew KUCZYŃSKI
5. Mirosław Michał JANKOWSKI
6. Wiesław Antoni WASILEWSKI
7. Henryk Piotr BASIEWICZ
8. Wiesław FRANCAK

Okręg 4

1. Jan Kazimierz MALEK
2. Gustaw ZARZECKI
3. Ewa Regina HAWRYLAK
4. Mariola Danuta PIETRZYK
5. Henryk Marian LEMCZAK
6. Bartłomiej Marek CHRZĄSZCZ
7. Józef FLISEK
8. Dariusz Andrzej BAJ
9. Dorota Małgorzata KUMA

Tylko Pruszcz

Ogłoszenie zlecone i opłacone przez KW Stowarzyszenie Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i okolicznych Gmin.



**Z DOBRYM WÓJTEM
I MĄDRĄ RADĄ
ZROBILIŚMY WIELE
I ZROBIMY JESZCZE WIĘCEJ**

Pracę naszych radnych, a obecnie kandydatów oceniały instytucje zewnętrzne:



GMINA PRUSZCZ GDAŃSKI- 10 MIEJSCE NA 2489 GMIN W POLSCE

Z radością informujemy, że Nasza Gmina w ogólnopolskim rankingu gmin wiejskich prowadzonych przez samorządową gazetę „Wspólnota” zajęła 10. miejsce w kategorii sukces infrastrukturalny i 12. miejsce w kategorii sukces ekonomiczny.



**Platforma
Obywatelska**

lista 5

Kandydaci do Rady Powiatu Gdańskiego

Okręg

1

**Pruszcz
Gdański**



1 Ryszard
SWILSKI



2 Kazimierz
KŁOKA



3 Jerzy
SWIS



4 Małgorzata
CAŁKA-BALABUCH



5 Mariusz
LUSTYK



6 Andrzej
PACHNIA



7 Roman
TREMBACZ



8 Adam
MOCARSKI



9 Wojciech
DĄBROWSKI



10 Szymon
BARANOWSKI



11 Katarzyna
SZYMCHAK



12 Ryszard
JANKOWSKI

Okręg

2

**Pszczółki
Suchy Dąb
Cedry**



1 Marian
CICHON



2 Justyna
KASPRZYCKA



3 Barbara
KAMIŃSKI



4 Anna
JUSYN-DERA



5 Adam
KOZŁOWSKI



6 Maria
PESTKA



7 Joanna
MYSZKIER-ZIENKIEWICZ



8 Zbigniew
CHAMSKI

Okręg

3

Kolbudy



1 Zbigniew
NOWAK



2 Krzysztof
REGLIŃSKI



3 Mariusz
LETNIOWSKI



4 Tadeusz
PATOKA



5 Zenon
BRAUN



6 Jacek
SZYMKIEWICZ



1 Wojciech
ETMAŃSKI



2 Dorota
BAŁ



3 Eustachy
KALINOWSKI



4 Mariola
JANKOWSKA



5 Tomasz
KARKOCKI



6 Krzysztof
WELEĆ



7 Andrzej
CIESZYŃSKI



1 Cezary
BIENIASZ-KRZYWIĄK



2 Barbara
BIEDRZYCKA



3 Tomasz
SŁUPECKI



4 Waldemar
SZCZECZOWSKI



5 Marek
SMALARZ



6 Małgorzata
KIRKIŁŁO-STACEWICZ



7 Andrzej
BOŻYK



8 Jan
STANULEWICZ

Nasze priorytety:

- **usprawnienie administracji** powiatowej: aby sprawnie służyła mieszkańcom i gminom...
- **wydobycie atutów rekreacyjnych** Powiatu: dzięki wspieraniu budowy ścieżek rowerowych i szlaków pieszych...
- **poprawa poziomu życia** mieszkańców powiatu: dzięki programom aktywnego zwalczania bezrobocia i pozyskiwanie inwestorów...
- **realizacja strategicznych rozwiązań komunikacyjnych**: budowa dróg powiatowych, wsparcie budowy drugiego wiaduktu w Pruszczu...
- **zwiększenie poziomu inwestycji**: poprzez gospodarne zarządzanie majątkiem powiatu oraz pozyskiwanie środków zewnętrznych - krajowych i unijnych...
- **wspieranie programów rozsądnego zagospodarowania czasu młodzieży...**
- **wspieranie organizacji** pozarządowych w celu integracji mieszkańców Powiatu: ponieważ tożsamość lokalna jest wartością obywatelską!

Łączy nas Wspólny Powiat

Ogłoszenia



Kup, sprzedaj,
zamień

Szczegóły w Biurach Ogłoszeń
lub pod numerem
tel. (058)

Archiwum sportu



www.dziennikbaltycki.pl/archiwum

Waldemar BONKOWSKI

Kandydatem nr 1 Prawa i Sprawiedliwości
do Rady Sejmiku Pomorskiego



Lista nr 4
poz. 2

Prywatny przedsiębiorca
oraz właściciel 400 ha
gospodarstwa rolnego

samorząd 2006
Prawo i Sprawiedliwość



Od 1990 roku związany z formacją polityczną braci Kaczyńskich (PC). Członek władz krajowych PIS, władz wojewódzkich oraz pełnomocnik PIS na powiat kościerski. **Zawsze wierny tradycyjnym wartościom.** Nigdy nie zmieniał partii i poglądów politycznych.

Szanowni Państwo!

Mam 47 lat, mieszkam w „Jednówce”, (Rekownica k. Grabowa).

Jako przyszły radny niczego nie obiecuję, lecz zapewniam, iż będę zabiegał o zrównoważony rozwój województwa, będę pilnował, by środki finansowe były sprawiedliwie dzielone na całe województwo. Uważam, że województwo to nie tylko Trójmiasto, lecz kilkanaście miast, a także w szczególności wieś, która jest nie dofinansowana i w dużej mierze zaniedbana. **Stawiam na prawo, sprawiedliwość, porządek i rozwój.** Oddając na mnie głos dacie mi Państwo szansę wykorzystać moje wieloletnie doświadczenie zawodowe.

Z wyrazami szacunku
Waldemar Bonkowski

Ogłoszenie zlecone i sfinansowane przez KW Prawo i Sprawiedliwość

896235A

ponad **5000** wzorów **firany, zasłony, materiały dekoracyjne, karnisze**

sprzedaż rata 1%

Salon Firmowy:
Tczew, ul. Andersena 8/4 (os. Bałkowe)
tel. (058) 532 54 64



DECORAF
zasłony, materiały dek.

przez helmi granicji okna
konsultacje w domu klienta
tel. 0505 532 333
Pracuj i Zyskaj
www.decoraf.pl

883968A

WE 14-125 Plus
588 zł + VAT

metabo
work. don't play.



GRATIS 10 szt. tarcz
lamelowych Ø125 mm



Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel. 058 672 13 49
Gdynia, ul. Hutnicza 16, tel. 058 663 04 19
Pruszcz Gdański, ul. Nowowiejskiego 33, tel. 058 691 09 23
Łębork, ul. Abrahama 7, tel. 059 863 14 25

879293A

Łączy nas Pruszcz



**Platforma
Obywatelska**

Szanowni Państwo!

Cztery lata mojej kadencji to dla Pruszcza:

- 80 nowych dróg i chodników (więcej niż w ciągu poprzednich 12 lat),
- 14 milionów pozyskanych środków zewnętrznych (m. in. na windę w ZS nr 4, szlak bursztynowy, faktorię rzymską),
- nowoczesny basen, skate-park, place zabaw aby lepiej zorganizować czas dzieciom i młodzieży,
- stypendia dla najuboższej młodzieży i tej uczącej się najlepiej,
- podwojenie wydatków inwestycyjnych na oświatę,
- nocne patrole straży miejskiej,
- 16 milionów złotych na pomoc społeczną,
- rozwój budownictwa mieszkaniowego,
- spadek bezrobocia o ponad 50%

**Janusz
Wróbel**
Burmistrz
Pruszcza Gdańskiego

Dlaczego ponownie kandyduję na burmistrza Naszego Miasta?

Widziałem i widzę Pruszcz w perspektywie lat. Pragnę kontynuować zmiany, które zapoczątkowałem 4 lata temu w Naszym Mieście. Pragnę, aby Pruszcz - w którym się wychowałem i w którym mieszkam - był Miastem:

- z obwodnicą i drugim wiaduktem,
- ze zmodernizowanymi nawierzchniami ulic (bez dróg gruntowych),
- bezpiecznym, z reprezentacyjnym Centrum-ze sprawnym systemem monitoringu,
- z systemem ścieżek rowerowych połączonych z Trójmiastem,
- z nowymi terenami rekreacyjnymi,
- z setką nowych mieszkań dla najuboższych.



szlak bursztynowy

rekonstrukcja
faktorii
rzymskiej

nowy basen

Ogłoszenie zlecone i opłacone
przez KW PO RP 892234A

budowa
Poczty Polskiej

nowa
elewacja ZSO nr 1

nowa elewacja
przy ul. Chopina

"Zgodna Gmina" Lista nr 18

KANDYDAT NA WÓJTA



Anna Moritz
Technik ekonomista
lat 46



Szulist Kazimierz
Średnie rolnicze
lat 57



Brzozowski Marcin
Wyższe
lat 29



Ziemia Andrzej
Średnie ogólne
lat 39



Jacyńo Mirosław
Zawodowe
lat 38



Bruzda Zofia
Rolnicze
lat 53



Walecki Stanisław
Podstawowe
lat 59



Karnat Jarosław
Zawodowe
lat 28



Mularczyk Piotr
Zawodowe
lat 42



Bogdan Bryka
Średnie techniczne
lat 32



Zwolak Dorota
Zawodowe
lat 41



Piotrowski Witold
Wyższe ekonomiczne
lat 30



Jaję Jan
Zawodowe
lat 48



Chmura Wanda
Średnie ekonomiczne
lat 55



Bernat Krzysztof
Średnie
lat 45

- *Równomierny rozwój poszczególnych sołectw.*
- *Wzrost bezpieczeństwa mieszkańców.*
- *Ludzie są najważniejsi.*
- *Rozważna oferta w zakresie edukacji, kultury i sportu.*

Ogłoszenie złożone i opłacone przez KWW "Zgodna Gmina"

901127A



Kandydat na wójta Gminy Przywidz Feliks Mikulski

Szanowni Państwo!

WYBORY DO RADY GMINY PRZYWIDZ
KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW GOSPODARNI
DLA GMINY PRZYWIDZ

W bieżącym roku postanowiliśmy aktywniej uczestniczyć w rozwoju naszej gminy. Powołaliśmy Komitet Wyborczy Wyborców Gospodarni dla Gminy Przywidz i chcemy zaproponować kandydata na wójta oraz kandydatów do Rady Gminy.

Chcemy, aby nasza gmina wykorzystywała wszystkie możliwości, jakie daje obecne czasy, a w szczególności członkostwo w Unii Europejskiej.

Chcemy między innymi:

- podnieść komfort życia mieszkańców gminy,
- wprowadzić przejrzystość i jawność podejmowanych decyzji,
- uczynić gminę atrakcją turystyczną wykorzystującą swoje walory i potencjał,
- stworzyć dogodne warunki dla inwestycji w gminie,
- poprawić warunki nauki i nauczania naszych dzieci.

Te i wiele innych zadań, które przed sobą postawiliśmy chcemy realizować razem z mieszkańcami. Naszymi kandydatami do Rady Gminy są:

- Ściebek Maria - Sołectwa: Huta Dolna, Marszewo, Marszewska Kolonia,
- Bołgin Tadeusz - Sołectwa: Kierkowo, Kozia Góra, Miłowo,
- Kelbratowska Łucja - Sołectwo Jodłowno,
- Kowalik Jan - Sołectwo Michalin,
- Sławomir Plichta - Sołectwo Pomlewo,
- Deja Robert - Sołectwo Przywidz,
- Krzysztof Ronowicz - Sołectwo Przywidz,
- Radosław Czajkowski - Sołectwo Przywidz,
- Iwetta Łangowska - Sołectwo Przywidz,
- Teresa Saks - Sołectwo Przywidz,
- Grzenkowski Kazimierz - Sołectwa: Częstocin, Stara Huta,
- Kwidzińska Czesława - Sołectwa: Piekło Górne, Trzepowo.

Wybierając naszych kandydatów stawiasz na gospodarnie i demokratyczne zarządzanie gminą.

**Komitet Wyborczy Wyborców
Gospodarni dla Gminy Przywidz**

Ogłoszenie złożone i opłacone przez Komitet Wyborczy "Gospodarni dla Gminy Przywidz" 897125A

GMINA
PRUSZCZ
GDAŃSKI

GMINA DLA WSZYSTKICH



Andrzej Suszek
bezpartyjny

**WÓJT
DLA WSZYSTKICH**

PUBLIKACJA OPŁACONA PRZEZ KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW GMINA DLA WSZYSTKICH

Szanowni Państwo, Mieszkanki i Mieszkańcy Gminy Pruszcz Gdański

Komitet Wyborczy Wyborców GMINA DLA WSZYSTKICH przedstawia kandydata na Wójta.

ANDRZEJ SUSZEK, 46 lat, żonaty, dwoje dzieci, od urodzenia mieszkaniec Wiślinki, absolwent GWSA na Wydziale Administracji Publicznej. W latach 2002-05 przewodniczący Parlamentu Studentów i członek Rady Naukowo-Dydaktycznej, absolwent Centrum Kształcenia Kadr Menedżerskich w Poznaniu, rzeczoznawca i członek Krajowej Komisji ds. Oddziałów SIMP przy Zarządzie Głównym w Warszawie, dyrektor w firmie inżynieringowo-geologicznej, radny Gminy Pruszcz Gdański w latach 1994-2002, w II kadencji delegat Gminy do Sejmiku Samorządowego, w III kadencji z-ca wójta.

Nasi kandydaci na radnych do Rady Gminy Pruszcz Gdański

LISTA NR 17	Aleksander Bohdanowicz	Arciszewo, Goszyn, Żuława, Jagatowo, Malentyn, Żuławka
LISTA NR 17	Ewa Dylańska	Straszyn
LISTA NR 17	Krzysztof Soszyński	Straszyn
LISTA NR 17	Jan Szczepański	Radunia, Roszkowo, Rokitnica
LISTA NR 17	Jarosław Tokarski	Rusocin, Żukczyn
LISTA NR 17	Waldemar Duddek	Cieplewo
LISTA NR 17	Paweł Borkowski	Łęgowo
LISTA NR 17	Anna Kwaszyńska	Wiślinka
LISTA NR 17	Waldemar Migdał	Mokry Dwór, Dziewięć Włók, Krępiec, Weselno, Łędowo, Wiślina
LISTA NR 17	Ryszard Kencz	Bystra, Bogatka, Przejazdowo
LISTA NR 17	Halina Rybińska	Będzieszyn, Rekcin, Świńcz, Wojanowo
LISTA NR 17	Bogdan Kolonista	Borzęcin, Juskowo
LISTA NR 17	Jacek Czajkowski	Rotmanka, Borkowo
LISTA NR 17	Regina Lepak - Figarska	Rotmanka, Borkowo

Dotychczasowe doświadczenie i umiejętności chcemy wykorzystać w pracy na rzecz Gminy w nadchodzącej kadencji.

WYBORY SAMORZĄDOWE - 12 LISTOPADA 2006

Naszym przyszłym radnym przekażcie Państwo swoje problemy i uwagi. Zajmiemy się nimi w pierwszej kolejności. ROZMAWIAJMY

Współtwórcą idei GMINA DLA WSZYSTKICH jest Janusz Sampolski, sprawny samorządowiec, kandydat na radnego do Rady Powiatu Gdańskiego LISTA NR 16

Serdecznie Państwa pozdrawiamy
KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW
GMINA DLA WSZYSTKICH



* Podana kwota stanowi wartość wpłaty własnej Kredytobiorcy w kredycie FCE Bank Polska 50/50. Rzeczywista roczna stopa procentowa wynosi 0%. Na zdjęciu samochód z wyposażeniem opcjonalnym. Liczba samochodów i czas trwania oferty są ograniczone. Ford Fusion 1.4 Duratec 80km - 6.5 l/100 km (cykl mieszany, wg dyrektywy 1999/100/EC).

Nowy Ford Fusion
w kredycie 0% 50/50

już od **22 300 zł ***



Nowy Ford Fusion to nowy wygląd, nowe wnętrze i nowa ekscytująca oferta! W ramach kredytu FCE Bank Polska wpłacasz tylko połowę ceny i wsiadasz do nowego Forda Fusion. Pierwszą zapłacisz po roku - bez odsetek i opłat bankowych. Szczegóły oferty w naszym salonie.

Nowy **Ford** Fusion

Feel the difference



BIG Autohandel

Salon Sprzedaży, Serwis, Blacharnia: Gdańsk, ul. Elbląska 79b, Tel.: 058 320 69 69

Salon Sprzedaży: Gdańsk, ul. Grunwaldzka 256, Tel.: 058 552 06 60

www.bigautohandel.eu

901892A

Lista
nr 17

KOMITET WYBORCZY
**PRZYJAZNY
PRUSZCZ**



NOWE POKOLENIE RADNYCH

Okręg wyborczy nr 1

1. Wioletta Bodzenta
2. Marek Wodzyński
3. Konstanty Paluch
4. Wojciech Karc
5. Łukasz Nowosielski
6. Grzegorz Gnaciński

Okręg wyborczy nr 2

1. Małgorzata Ratajczak
2. Olga Czerwińska
3. Sylwester Śliwa
4. Stanisław Skierka
5. Michał Kaszubski
6. Piotr Madeja

Okręg wyborczy nr 3

1. Marcin Spławski
2. Małgorzata Rypina
3. Zbigniew Ocoś
4. Sebastian Leśniak
5. Łukasz Hoppe
6. Jan Cyrulik
7. Marcin Makowski
8. Krzysztof Maj

Okręg wyborczy nr 4

1. Karol Rudomina
2. Mariusz Badziąg
3. Bogusław Niezabitowski
4. Marek Iwaniec
5. Jerzy Borkowski
6. Piotr Walio

Ogłoszenie złożone i opłacone przez KWW Przyjazny Pruszcz 898661A



mandarynka

Pożyczki na każdy dzień

Pożyczam, bo lubię

bezpieczne pożyczki gotówkowe



0 801 777 444

www.pozyczka-mandarynka.pl

901913A

Suchy Dąb. Doszczętnie spłonęła piekarnia z mieszkaniem

Kilka godzin walki z ogniem

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Rodzina z Suchego Dębu, nocą z wtorku na środę, straciła dorobek życia. Ogień strawił ich dom i piekarnię, którą prowadzili. Na szczęście nikt nie ucierpiał - w budynku było pusto. Akcja gaśnicza trwała od godz. 3 nad ranem do godz. 8.30.

Gdy przyjechaliśmy na miejsce, płonął cały dach. Jęzory ognia buchały przez okna - relacjonuje ogniomistrz Bogdan Rusznia z Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Pruszcze Gdańskim.

Z żywiołem przez kilka godzin walczyło trzydziestu strażaków: ochotników z Suchego Dębu, Cedrów Wielkich i Pszczółek oraz zawo-

dowców z Pruszcza Gdańskiego. Nad ranem z budynku zostały tylko okopcone mury i komin. Według eksperta ds. pożarnictwa, który w środę kontrolował miejsce tragedii, nadają się jedynie do wyburzenia.

- To koniec. Cały majątek poszedł z dymem - mówił załamany właściciel piekarni, patrząc w środę na zgłiszcz.

Przyczyną pożaru było zaproszenie ognia od ceramicznego pieca do wypiekania pieczywa. Wprawdzie z okazji Wszystkich Świętych piekarnia była nieczynna, lecz, jak wyjaśnił właściciel, na tak krótki czas piec nie jest wygaszany. Jak się dowiedzieliśmy, obiekt był ubezpieczony. Pogorzelcom nie grozi na szczęście brak dachu nad głową. Mają drugie mieszkanie. ~



Mieszkańcy Suchego Dębu, z niedowierzaniem obserwowali zgłiszcz piekarni swojego sąsiada.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Jagatowo. Inwestycje na drogach powiatu gdańskiego

Budowa ronda zlikwiduje czarny punkt

Trwa remont skrzyżowania tras wojewódzkich nr 222 i 226 w Jagatowie. W jednym z najniebezpieczniejszych miejsc na drogach powiatu gdańskiego powstanie rondo.

- Za półtora miesiąca, jeśli pogoda pozwoli, rondo będzie gotowe - zapewniają drogowcy.

To dobra wiadomość, bo trasa jest ruchliwa. Według naukowców z Politechniki Gdańskiej, codziennie przejeżdża tamtędy ok. 10 tys. samochodów. Policyjne statystyki dotyczące tego skrzyżowania są zatrważające - nieustannie dochodzi do kolizji i wypadków. Często pisaliśmy o tym na łamach „Dziennika Bałtyckiego”, apelując o przebudowę skrzyżowania. Wreszcie, w tym roku, Sejmik Województwa Pomorskiego zarezerwował na inwestycję 1 mln 828 tys. zł.



(GANARK) Trwa budowa ronda w Jagatowie.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Kieźmark. Cofka Żuławom niegroźna

Północny wiatr, przy którym można spać spokojnie

Mieszkańcy Żuław Gdańskich, nocą ze środę na czwartek, z niepokojem obserwowali stan Wisły. Porywisty, północny wiatr osiągał prędkość stu dwudziestu kilometrów na godzinę. Na Żuławach potrafi wówczas wystąpić tzw. zjawisko cofki, czyli wypychania wody z Zatoki Gdańskiej do Wisły i kanałów melioracyjnych, co grozi powodzią. Gdy, nad ranem, okazało się, że cofka zagraża mieszkańcom nadmorskich miejscowości, a na Martwej Wiśle stan alarmowy został przekroczony o 80 centymetrów, mieszkańcy Żuław zaczęli myśleć, jak zapobiec większym zniszczeniom. Wzrost poziomu wody zanotowano m.in. w Łebie, gdzie konieczne było wzmocnienie wału w porcie jachtowym. W Uście i Rewie doszło do lokalnych podtopień. Napięcie opadło dopiero rano, kiedy stało się jasne, że Żuławom nic nie zagraża.

- Zawsze, kiedy wieje północny wiatr z niepokojem spoglądamy w stronę Wisły. Będzie

cofka, czy nie? - mówi Jan Malicki z Kieźmarka. - Jak to możliwe, że tym razem ta „przyjemność” nas ominęła?

Jak wyjaśniają specjaliści ds. melioracji, paradoksalnie, mieszkańcy Żuław, rejonu gdzie cofka występuje najczęściej, nie muszą na razie obawiać się tego groźnego zjawiska. Po suchym i upalnym lecie, poziom Wisły jest niski do tego stopnia, że zanim koryto rzeki wypełni się wodą, tak, by przekroczyła stan alarmowy, musiałyby wiać kilka tygodni. Ponadto, po ubiegłorocznych inwestycjach, kanały melioracyjne są drożne, a systemy pomp pracują bez zastrzeżeń, odprowadzając nadmiar wody.

(PIC)



O TYM SIĘ MOWI

Informacje multimedialne w szkole

W bibliotece Szkoły Podstawowej w Czerniewie powstało Internetowe Centrum Informacji Multimedialnej. Cztery komputery połączone na stałe z Internetem i drukarkę ufundowało Ministerstwo Edukacji Narodowej. To jedna z pierwszych takich placówek w powiecie gdańskim. Oprócz tego, szkoła od kilku lat posiada również pracownię informatyczną z ośmioma komputerami.



Aneta Gierszewska i Monika Dąbrowska z opiekunką Marzeną Witkowską.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

WARTO WIEDZIEĆ

Rozmowy o problemach

KOLBUDY. Mieszkańcy gminy Kolbudy będą mogli porozmawiać dziś z posłem Jackiem Kurskim oraz lokalnymi działaczami PiS, podczas przedwyborczego spotkania, które zaplanowano w dawnym budynku Gminnego Ośrodka Kultury przy ul. Staromłyńskiej 1 w Kolbudach. Początek o godz. 18. Podczas spotkania odbędzie się również prezentacja kandydatów PiS na wójta i radnych gminy Kolbudy.

NA PLUS

Chodnik dla pieszych

Rozpoczęła się budowa chodnika przy ul. Sportowej w Suchym Dębnie. Będzie miał długość 150 metrów i półtora metra szerokości. Zostanie ułożony z kostki brukowej. Chodnik ma zapewnić bezpieczeństwo pieszym. Ulica Sportowa jest bowiem jednocześnie ruchliwą drogą powiatową. Koszt inwestycji wyniesie 105 tys. 839 zł. Powiat gdański na budowę przekazał 51 tys. 550 zł. Resztę wyłożył budżet gminy.

KRONIKA POLICYJNA

Zabawa, która mogła skończyć się tragedią dziecka i rodziców

Tragedią mogła skończyć się wtorkowa zabawa sześciolatniego Patryka z Pruszcza Gdańskiego. Według ustaleń policji, chłopiec skakał po włazie zsypu węglowego osiedlowej kotłowni przy ul. Wojska Polskiego 18. Pokrywa nie wytrzymała. Dziecko spadło kilka metrów w głąb piwnicy. Na szczęście skończyło się jedynie drobnymi zadrapaniami i potłuczeniami. Strażacy z Jed-

nostki Ratowniczo-Gaśniczej w Pruszcze wyciągnęli oszołomionego malca. Dla pewności, pogotowie ratunkowe przetransportowało go na obserwację do Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku. Lekarze potwierdzili, że sześciolatek wyszedł z wypadku bez szwanku. Policja wszczęła postępowanie wyjaśniające w sprawie niedopilnowania dziecka przez opiekunów.

Jodłowno. Otwarcie wiejskiej świetlicy

Tu można się spotkać

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

78 tys. zł kosztował remont świetlicy sołeckiej w Jodłownie, którą w niedzielę oddano do użytku. Na poddaszu siedzibę będzie miało reaktywne Koło Gospodyń Wiejskich.

Gmina Przywidz na inwestycję otrzymała 44 tys. zł z Pomorskiego Programu Odnowy Wsi. Mieszkańcy wykonali prace wartości 3,7 tys. zł. Resztę sfinansował samorząd.

- Od dwudziestu lat nie miałyśmy się gdzie spotykać - powiedziała Maria Oberlan, przewodnicząca Koła Gospodyń Wiejskich. - Teraz będziemy organizować kursy i spotkania. Na pewno przygotujemy też niejedną imprezę dla dzieci.



Otwarcie świetlicy w Jodłownie.

- Świetlica powstała w naszej remizie, więc będzie służyć również stra-

kom - dodał Jan Olejniczak, prezes Ochotniczej Straży Pożarnej w Jodłownie. - Na-

reszcie mamy miejsce do spotkań mieszkańców i organizowania wiejskich za-

baw. Taki obiekt był bardzo potrzebny w Jodłownie.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Kowale. Wypadek na obwodnicy Śmierć pod kołami

Andrzej S., 48-latek z powiatu gdańskiego, zginął w sobotę ok. godz. 19 na Obwodnicy Trójmiasta w Kowalach. Zdaniem policji, mężczyzna wtargnął na jezdnię zza stojącego na poboczu mercedesa, wprost pod koła volkswagena golf'a jadącego w kierunku Łodzi. Siła uderzenia była tak duża, że pieszy przeleciał nad barierką oddzielającą pasy ruchu i dostał się pod koła opla kadeta jadącego się w stronę Gdyni.

- Widoczność na drodze była ograniczona. Padł rześisty deszcz. Zalegała mgła. Kierowcy nie mieli najmniejszych szans na reakcję. Obaj byli trzeźwi - relacjonuje podinsp. Marek Kania, komendant powiatowy policji w Pruszcze Gdańskim. - Wchodzenie pieszych na obwodnicę jest niedozwolone. To droga szybkiego ruchu.

(WAR)

Powiat gdański. Cztery łapy Właściciele szukają psów

■ Pies szkolony do niesienia pomocy niewidomemu dziecku, zaginął nocą z 2 na 3 października w Kowalach. 2-letni, podobny do wilczurka psiak jest duży, ma czarną, gładką sierść, brązowe łapy, duże stojące uszy i krótki ogonik. 10 cm. Jest łagodny i bojaźliwy. Ma wszczepiony czip identyfikacyjny. Za pomoc w jego odnalezieniu czeka nagroda. Kontakt z właścicielem pod nr. tel. kom. 602 152 742 i 504 224 214 lub 058 322 82 31 i 058 304 57 49.



FOT. ARCHIWUM WŁAŚCIELA



FOT. ARCHIWUM WŁAŚCIELA

■ 6 listopada w Rotmance zaginęły dwa kremowe, długowłose pieski, podobne do bolończyków. Za pupilami bardzo tęsknią kilkuletnie wnuczki właścicieli. Za pomoc w odzyskaniu zwierzątek czeka nagroda. Kontakt pod nr. tel. 058 682 16 18 lub 697 961 942.

Rusocin. Śladem naszych publikacji

Uniwersytecka filia przyszłości

Mieszkańców XIX-wiecznego pałacyku w Rusocinie zaniepokoiła informacja o planowanym utworzeniu w tym miejscu filii Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego w Olsztynie. Z propozycją takiego wykorzystania zabytkowego obiektu wystąpiły władze gminy Pruszcze Gdański. Dziś w tym miejscu znajduje się m.in. przedszkole, Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej i mieszkania jedenastu rodzin. Na terenie zespołu dworsko-pałacowego w Rusocinie do zagospodarowania jest w sumie 11 hektarów gruntów, wraz ze zrujnowanymi zabudowaniami gospodarczymi.

Jak zapewniają władze gminy, mieszkańcy pałacyku mogą spać spokojnie. Projekt utworzenia w tym miejscu filii rolniczej szkoły wyższej to na razie dość odległa perspektywa. Deklarację współpracy w tym zakresie złożyła wprawdzie m.in. Politechnika Gdańska, a uruchomienie placówki wstępnie zaplanowano na 1 październi-



- W pałacyku mają się odbywać wykłady? Gdzie? - zastanawiała się Zofia Sokół z Rusocina.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

ka 2007 roku. Jednak w początkowym okresie działalności korzystać ma z bazy miejscowego Zespołu Szkół Rolniczych. Zaś ostateczną decyzję o ewentualnym przekazaniu zabytkowych obiektów na rzecz filii UWM,

podejmą radni w nowej kadencji. Będzie to wymagało znalezienia nowej siedziby zarówno dla przedszkola, jak i ośrodka pomocy społecznej, a także mieszkań dla obecnych lokatorów pałacyku. Jeśli nowa Rada

Gminy przychyli się do pomysłu utworzenia filii wyższej szkoły rolniczej w Rusocinie, na realizację projektu gmina będzie się mogła ubiegać o pieniądze z unijnych funduszy na lata 2007-2013.

(AS)

KRONIKA POLICYJNA

Wpadka amatorów stalowych pokryw studzienek kanalizacyjnych

■ Policjanci z Pruszcza Gdańskiego ujęli na gorącym uczynku złodziei studzienek kanalizacji burzowej. Trzej pruszczańscy: 21-letni Jarosław B., 49-letni Zbigniew B. i 45-letni Zdzisław G. byli pewni siebie. W poniedziałek przed południem toczyli pokrywę studzienek do fiata 126p. - W samochodzie znaleźliśmy trzy stalowe kłapy. Okazało się dodatkowo, że kierowca jest pod wpływem alkoholu - relacjonuje podinsp. Ma-

rek Kania, powiatowy komendant policji w Pruszcze Gdańskim. - Trwają wyjaśnienia, do którego punktu skupu złomu panowie się wybierali. Brak pokryw studzienek stwarza duże niebezpieczeństwo.

- W tym roku, w Pruszcze Gdańskim, złodzieje ukradli już 55 krat ulicznych i 24 stalowe wkłady studzienek o łącznej wartości 25 tys. zł - mówi Andrzej Maciejka, prezes WiK w Pruszcze. - Na poboczach i w miej-

scach niezagospodarowanych stosujemy tańsze pokrywy betonowe, które nie interesują złodziei. Kradzieże nasilają się jesienią. Właśnie wtedy, gdy szybko robi się ciemno, a brak pokryw studzienek jest poważnym zagrożeniem dla przechodniów. Łatwo wpaść w głęboką, niezabezpieczoną dziurę. Zatrzymanym mężczyznom grozi kara pozbawienia wolności od 3 miesięcy do 5 lat.

WARTO WIEDZIEĆ

Święto Niepodległości

■ W tym roku Święto Niepodległości w Pruszcze Gdańskim odbędzie się w wieczornej scenerii. Jutro, o godz. 18, obchody zainauguruje msza w gotyckiej świątyni pw. Podwyższenia Krzyża Świętego, skąd defilada z pochodniami przejdzie na plac Jana Pawła II. Tam o godz. 19 rozpocznie się uroczystości z udziałem m.in. kompanii honorowej Pułku Śmigłowców Bojowych z Pruszcza i harcerzy.

WARTO WIEDZIEĆ

Głosowane przeniesione do większej miejscowości

■ Mieszkańcy Kowal i Jankowa w gminie Kolbudy, w niedzielnych wyborach samorządowych pierwszy raz będą głosować w nowym miejscu. Warto o tym pamiętać, aby nie błądzić szukając siedziby komisji wyborczej. Lokal przeniesiono z Jankowa do Niepublicznej Szkoły Podstawowej przy ul. Sadowej 21 w Kowalach. To oznacza, że mieszkańcy Jankowa będą musieli dojechać do Kowal. Dotychczas by-

ło odwrotnie. Wyborcy z Kowal - jednego z największych sołectw w gminie Kolbudy - musieli dojeżdżać do znacznie mniejszego Jankowa. W Kowalach nie było bowiem odpowiedniego lokalu. W tym roku władze nowej szkoły zgodziły się użyczyć pomieszczeń. Mieszkańcom Jankowa gmina Kolbudy zapewni autobusy, które będą podwozić chętnych do lokalu wyborczego. Przejazd bezpłatny.



zatrudnię

EKSPEDIENTKĘ do sklepu spożywczego, Tczew, 0-693-937-339

EKSPEDIENTKĘ do staraganu na targowisku w Starogardzie, 0-515-283-322

HOSTESSY, 0-885-198-570

KIEROWCĘ, sprzątaczkę, zatrudni piekarnia, Pruszcz Gdański, (0-58) 682-37-32, 683-50-83

KIEROWNIKÓW magazynów z terenu Kartuz, Kościerzyny, Starogardu. Wymagane doświadczenie, uczciwość, dyspozycyjność, operatywność. Oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie, motywujący system premiowania, dopłatę do dojazdów. List motywacyjny i życiorys ze zdjęciem przesać na adres: 83-301 Kartuz, skr. pocztowa nr 9.

KONSULTANTKI Oriflame, 0-606-245-242

KUCHARZA, kelnera do restauracji, pomoc kuchenną z prawem jazdy, kierowcę, kucharza do pizzy, (058)683-95-99, (0-58) 691-09-00

MECHANIKA samochodowego na dobrych warunkach zatrudnię, Tczew 0-509-023-532, 0-603-192-012

MONTERÓW kadłubowych, monterów rurciągow okrętowych, monterów maszyn i urządzeń okrętowych. Spawaczy. Wymagana książeczka żeglarska i znajomość jęz. angielskiego. Praca w eksporcie. 058/663-97-37

MURARZY, cieśli, zbrojarzy - 058/681-30-31, 058/685-41-41

MURARZY, płytkarzy tel.(058) 552-17-46

ODNAWIANIE wianien., 0-600-979-826

OPIEKUNKĘ od zaraz do starszej osoby, poszukuję, Tczew, (0-58) 531-03-46

PRACOWNICĘ do kwiatarni z praktyką w Tczewie, przyjmę, 0-604-163-282

STOLARZY lazienkowo- kuchennych, Pruszcz, (058)682-37-13

ZATRUDNIĘ handlowca z doświadczeniem, z prawem jazdy kategorii B. Hurtownia BHP „Kora”, Starogard Gd., 0-501-296-305

OSOBĘ do pracy jako asystent geodety (technik geodeta lub osoba studiująca zaocznie geodezję), Tczew, (0-58) 530-03-50, 0-606-662-050

OSOBY do wypieku pizzy, możliwość przeszkolenia, zatrudni Restauracja Hacıenda w Tczewie, (0-58) 777-56-02, 0-503-101-445

PRACOWNIKÓW sezonowych do zbioru marchwi, Gdańsk- Orunia, Żuławska 73, 0-504-025-395

inne

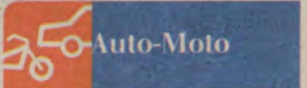
PRACOWAŁEŚ: Niemcy, Holandia, Anglia - odbieraj podatki (058)301-82-63

WSPÓLNIKA do piekarni, 0-788-334-412

szukam pracy

RENCISTA, mistrz malarski, abstynent, solidny, dokładny, 0-505-712-829

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem, mam wiele lat pracy jako opiekunka, Tczew, 0-512-259-056



sprzedam

FIAT Cincuentio, 1993 (0-58) 532-04-28, (0-58) 531-60-14

FIAT Punto, 1,1 benz., 1997, zielony, Gdańsk, (0-58) 322-13-37

FORD Sierra, 2,3 D, 1987, 700 zł, 0-660-809-423

FORD Transit, 1996, 10.500 zł, 0-605-949-974

HONDA Accord, 2.0, 1997, 18.000 zł, ciemna wiśnia, II-właściciel, serwisowany, stan idealny, ABS, AF, S, CZ, AA, ES, inne, 0-607-193-105

OPEL Vectra B, 1.8 benz., 1999 r., 170 tys. km, I właśc., 18.500 zł, AA, AF, CZ, EL, ES, I, K, R, WS, kola zimowe, bagażnik, Ręda, 0-608-305-780

PRZYCZEPKA samochodowa, (0-58) 562-37-88
RENAULT Kangoo, 1,2, 98 r., 13 500 zł, żółty, zakupiony w Polsce, II właściciel, I, airbag, KT, AA, Gdańsk, 0-509-033-728

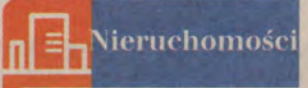
VW Passat kombi, 1,8 benz/gaz, 1991 r., 6300 zł, czerwony, AS, WS, S, H, 0-501-452-618 Wejher, SPRZEDAM części różne do Fiata Cincuentio 700, od 20 do 80 zł, (0-58) 561-00-11

inne

AUTOZABEZPIECZENIA, (0-58)661-69-37, (0-58) 672-18-63

AUTO- gaz instalacje, 562-73-50

TUNING, hamownia, przyciemnianie szyb, CB-radia, (0-58)661-69-37, (0-58) 672-18-63



sprzedam

PUCK CENTRUM
NOWE MIESZKANIA
od 3300 zł/m²
AWAL
058 673 16 26

CEDRY Wielkie, ziemia rolna kl. 3a i 4a, 1,90 ha, cena 35 tys. zł, 0-606-689-372

KOLECZKOWO, działkę 5900 m², sprzedam, 0601-91-77-22

MAŁKOWO, działka budowlana, 1285 m kw, uzbrojona- prąd, woda, sprzedam- 56 zł/m, (0-58) 172-31-75

NOWY Wiec 30 km od Gdańska atrakcyjne działki z dokumentacją, (0-58) 561-48-08

PSZCZÓŁKI, działki budowl. 700 i 1400 m kw., obok pełne media, bdb lokalizacja, 0-694-467-711

SEMIŁIN gmina Zblewo działka budowlana 1000 m kw, atrakcyjna lokalizacja, jezioro, 0-661-836-991

STAROGARD GD., centrum, mieszkanie 2-pokojowe, 49 m kw, I piętro, balkon, 0-696-896-705

STAROGARD GD., nowy dom, 180 m kw, działka 700 m kw, cena 400000 zł, 0-506-072-972

STRASZYN, domy w cenie mieszkań, ostatnie trzy, dobra lokalizacja, 0-502-058-510

STRUGA (trasa Zblewo - Stara Kiszewa) działki budowlane i rolne nad jeziorem, (0-58) 687-66-31, 0-694-008-337

SZTEKLIN / Lubichowo dom mieszkalno- letniskowy, stan surowy zamknięty, 0-604-429-132

SZTEKLIN / Lubichowo dom mieszkalno- letniskowy, stan surowy zamknięty, 0-604-429-132

SZTEKLIN Lubichowo dom mieszkalno- letniskowy, stan surowy zamknięty, 0-604-429-132

TCZEW, 5 pokoi, 118 m, 3 tarasy + domek w ogrodzie 63 m, garaż, spokojna okolice. Sprzedający płaci prowizję. „DJ Renoma”, (0-58) 520-73-39, 0-502-841-622

DZIAŁKI budowlane Kleszczewo gm. Trąbki Wielkie, 2300 m kw., 2700 m kw., cena 30 zł, tel. 0-665-218-929

SPRZEDAM działki budowlane w miejscowości Żuławy, gm Stegna, ok. 20 km od Gdańska i ok. 10 km od morza, powierzchnie: 3000 m kw, 1600 m kw, 800 m kw, cena 40 zł/m², 0-600-369-697

kupię

KUPIĘ dom w okolicy Starogardu do 100000 zł, 0-605-139-989

KUPIĘ domek letniskowy blisko jeziora na Kaszubach do 30000 zł, 0-502-499-106 po 19.00

KUPIĘ siedlisko wiejskie na Kaszubach do 30 tys. zł, 0-510-929-944 wieczorem

inne

GARAŻE blaszane. Promocyjne ceny! Raty. Transport, montaż gratis, (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

PRUSZCZ Gdański, Straszyn, okolice, 1-pokojowe, 0-889-209-220

STAROGARD GD. centrum, lokale 20 i 46 m kw okazynie odnajmę. 0-512-495-553

TCZEW, lokal 60 m kw odnajmę na: handel, usługi, biura, inne, 0-605-471-727

KUPIĘ nieruchomości (ziemię, budynki) na trasie Kartuzy - Sierakowice, (0-58) 685-55-70 wieczorem

OKOLICE Pruszcza, 3-pokojowe, z wygodami, współlokatora poszukuję, 0-889-209-220



sprzedam

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 0-601-597-292

FAJNE rzeczy, meble do domu sprzedam, Starogard, 0-607-729-022

KOMODE rzeźbiona 1200 zł, kanapę czarną skórzaną 450 zł, Mirachowo, 0-880-554-786

KOMODE z nadstawką cena 700 zł sprzedam, Mirachowo, (0-58) 685-55-70 po 20.00

KOMPLET stylowy 3+1+1 do renowacji obicie - 300 zł, sprzedam, Mirachowo, (0-58) 685-55-70 po 20.00

KUCHENKA elekt-gaz. mastercook, stan dobry, 450 zł, 0-504-976-460

MEBLE używane z domu jednorodzinnego (salo- nu gościnnego) tanio sprzedam Mirachowo, 0-510-929-944

NAJSTARSZA wytwórnia na Kaszubach oferuje książki, bloczki z wibroprasy, żwir, piasek, czarnoziem. Władysław Joskowski, Golicz 73 (058)681-62-16, 0605-314-873

PIECE c.o. typu:uks-n z nadmuchem, górnokanałowe z nadmuchem, z podajnikiem na eko-groszek, 3 lata gwarancji, dowóz gratis- producent, tel. 0-667-540-539

POKRYCIA dachowe, sprzedaż, montaż, 0-507-652-109

ROGÓWKĘ rozkładaną, 450 zł, stół dębowy maszynowy na jednej nodze 800 zł, sprzedam, Mirachowo, (0-58) 685-55-70 po 20.00

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne i akcesoria. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

SIATKI, słupki, druty- kolczasty, (0-59) 847-13-29

STOLIK pod telewizor 150 zł, krzesła 4 szt/150 zł, sprzedam Mirachowo, 0-880-554-786

inne

ALARMY, anteny, monitoring, domofony, (0-58) 777-55-38, 0-602-616-689

ALARMY, kamery, (0-58)661-69-37, (0-58)672-18-63

BLACHARSKO- dekarskie i inne, 0-511-592-979

BUDOWA, remonty, dachy, 0-605-472-757

BUDOWY, dachy, ciesielstwo, docieplenia, kompleksowo, (058)682-51-33, 0503-094-441

DASZKI, poliwęglan, 0-601-612-082

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (058)778-14-22, (018)332-10-26, 0-600-221-213 www.macko-stal.pl

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, 0-695-429-363
HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

NADZORY, kierownik budowy, projekty budowlane, doświadczenie, (058)682-01-53, 0502-119-680

NAPRAWA monitorów, drukarek, UPS-ów, faxów, skanerów, zasilaczy, Pruszcz Gdański, (0-58) 683-04-04, 0-501-785-500

REMONTY kompleksowo, 0693-701-694

REMONTY mieszkań, 0-605-074-837

REMONTY sklepów, hal, 0693-701-694

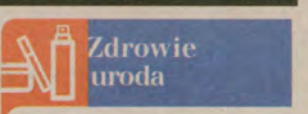
SZAMBA oczyszczalnie, 0-602-470-995

OKNA PCV PRODUCENT TRAPEZ-PLAST
Roletki wewnętrzne
Montaż, Serwis
tel. 058/773-25-48

USŁUGI remontowo- budowlane, 0-515-146-903

WANNY renowacja 058/55-27-888

OKNA PCV REHRA
PRODUCENT „WIK” S.C.
683-14-75
MONTAŻ GRATIS
Rotmanka, ul. Świerkowa 21



różne

AKTYWNYM bądź 0603-227-896

GINEKOLOG bezzabiegowo., 0-609-934-113

GINEKOLOG, pełna dyskrekcja, 0-604-237-647

NIE pa!! www.rzucpalenie.net Rak!! www.rada-na-raka.com

NOWY gabinet stomatologiczny, Pruszcz Gdański, ul. Beniowskiego 2A/1, poniedziałek- piątek 15.00- 20.00, **sobota niedziela 8.00- 20.00**, 0-604-330-140

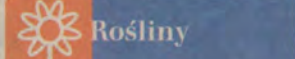
STOMATOLOGIA protetyka, Pruszcz Gdański, Kossaka 6a/20, II piętro. Czynne od poniedziałku do piątku 10.00-18.00, **683-24-69, 0604-601-476**. Sobotnie dyżury stomatologiczne.



różne

KROWA- do wycielenia drugi raz, 4 stycznia, sprzedam, tel. 0-509-731-483, 058/683-95-34

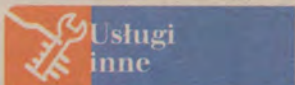
WEST highland terrier z rodowodem, 505-485-543



różne

KUPIĘ dłuższe - świerk, sosna, olcha, dąb, 0-506-080-603

ZYWOPLÓTY ozdobne, owocowe, 0602-42-59-61



różne

DETEKTYW, licencja, dyskrekcja, 0601-692-992

FRANCUSKI, korepetycje, tania, 0-695-529-015

KREDYTY dla firm. Budowlane. Hipoteczne. Konsolidacyjne. Najtaniej! Najszybciej! 058/345-19-55

KURSY spawania- podstawowe, ponadpodstawowe, odnowienia, dozoru, PRS, wszystkie metody, elektroenergetyczne, SEP, palaczy, pedagogiczne, czeladniczo- mistrzowskie, operatorów maszyn budowlanych, wózki jezdniowe, BHP. Oświata-Lingwista 058/341-21-82

MATEMATYKA, korepetycje dla studentów, Tczew, 20 zł/godz., tel. 0-691-953-721

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego, Bielkowo, Polna 22, biuro.tlumacz@wp.pl, GG6367831, (0-58) 682-70-24, 0-501-641-064, 0-505-094-699

WAPNO rolnicze z transportem (058)686-16-14, 0-607-107-179



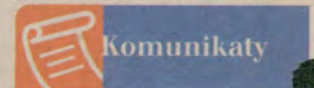
różne

KREDYTY- konsolidacja, hipoteczne, zadłużeni, emeryci, rolnicy, zarejestrowani w bik, dojazd do 100 km, 058/777-00-57, 0-602-197-948

KUPIĘ drzewo tartaczne i papierówkę, (0-58) 685-56-45

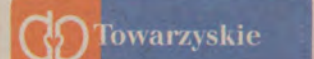
PIANINO sprzedam 0601-20-33-79

WESELA - zespół muzyczny, 0-508-128-056



różne

SPRZEDAM spółkę z o.o., 0-603-371-505



różne

502640374 Gdynia, 511125687 Wejherowo

We wtorek

dodatek dom
+NIERUCHOMOŚCI
+WNĘTRZA

Zamów reklamę (058) 30 03 200

Kupon na bezpłatne ogłoszenie dla osób fizycznych

Złaczam emisję jednego bezpłatnego ogłoszenia w dodatku (zaznacz znak X przy wybranym dodatku):

☐ praca ☐ dom ☐ nieruchomości ☐ auto ☐ na zdrowie ☐ wydanie sobotnie

Numer rubryki: Wpisz treść ogłoszenia: 2 linie (ok. 90 znaków), za znak uważa się każdą literę, cyfrę, przeryw między wyrazami oraz znak interpunkcyjny (kropka, przecinek, myślnik itp.) drukowanymi literami:

Przyjdź z kuponem do Biura Ogłoszeń. Zapłać 5 zł, a Twoje ogłoszenie ukaże się w niebieskiej ramce*

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko: Telefon:

Adres: Podpis:

* nie dotyczy dodatku Praca

Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

PROFIREAL
PROFI POŻYCZKA

potrzebujesz gotówki...
...inni Tobie odmówili...

PROFI POŻYCZKA

Nowa pożyczka teraz już od 600 zł dochodu

- od 1500 zł do 20 000 zł
- bez zyrantów
- bez opłat wstępnych

- możliwość zawieszenia spłaty pożyczki

NASZE BIURA

Gdańsk 058 320 89 36, 0667 230 326
Gd. Wrzeszcz 058 520 40 84, 0662 286 753
Gdynia 0600 346 723
Malbork 055 647 32 33, 0510 114 675
Starogard Gd. 0510 114 674
Wejherowo 0880 607 990
Puck 058 774 33 66, 0694 230 345
Słupsk 0604 117 125, Elbląg 0693 312 768

ZADZWOŃ!

www.profireal.pl
0 801 700 999

Tyle czasu rolnicy z gmin Przywidz i Trąbki Wielkie czekają na zakończenie budowy nowoczesnych gnojowników. Umowy z wykonawcą podpisali na początku sierpnia. Roboty miały trwać 40 dni.

Warcz, Mierzyszyn, Trzepowo. Ekologia za unijną kasę – rolnicy czują się oszukani przez przedsiębiorcę budowlanego

Miały być gnojowniki, są wykopy

GRAŻYNA ANTONIEWICZ
g.antoniewicz@prasa.gda.pl

Dziury z betonowym dnem zalane wodą stoją w Warczu, Mierzyszynie i Trzepowie. Za unijne fundusze miały powstać nowoczesne gnojowniki – zbudowane zgodnie z europejskimi wymogami, w trosce o czystość środowiska.

Latem unijne pieniądze wpłynęły do Banku Spółdzielczego w Trąbkach Wielkich. Znalazł się wykonawca, który obiecał w ciągu czterdziestu dni skończyć pracę.

Mijają tygodnie

Rolnicy na początku sierpnia (tego samego dnia) podpisali umowy z firmą TAL-BUD. Przedsiębiorczy budowlanec zjawił się błyskawicznie – wykopał dziurę, zalał dno betonem, wziął zaliczkę (6-8 tys. zł) i... zniknął. Mijały tygodnie milczenia.

– Nie odbiera telefonu. Jak odbierze, pytam – kiedy pan przyjedzie? Słyszę – jutro – żali się Brunon Wenta z Warcza. – A kiedy będzie to jutro – pytam?

W umowie umieszczono zapis: zakończenie robót 40 dni po rozpoczęciu.

– Podjął się, powiedział, że ma wolne moce przerobowe – mówi pan Brunon. – Myślałem, że to uczciwy człowiek, a on przeciąga. Jestem w najgorszej sytuacji, bo muszę taczka wywozić obornik.

Przedtem pan Wenta stał ciągnikiem z przyczepką pod samą oborą. Teraz jest tu dół. Nie ma jak podjechać.

– Co będzie gdy sygnie śnieg? Co ja zrobię? Inwentarz trzeba będzie sprzedać – martwi się rolnik. – Na koszty mnie naraził. Musiałem koparkę wziąć żeby obornik usunąć.

Swoim ciągnikiem Brunon Wenta jeździł też po pręty zbrojeniowe do Trzepowa.

Światło w tunelu

Kilka dni temu pojawiło się jednak światło w tunelu. Robotnicy zaszalowali wykop deskami. Niestety, znów zniknęli. Podobnie jest w Mierzyszynie. Zaglądam w niedzielę do Czesława Wlazła.

– Co nowego? – pytam. – Bez zmian. Obiecuje, że przyjedzie, ale czy się zjawi? – powątpiewa. – W wykopie

stoi woda. Trzeba będzie ją wypompować.

U Jacka Frycy w Mierzyszynie także nic nowego.

– Co będzie, gdy chwyci mróz? – martwią się rolnicy.

Nie ma betonu

W poniedziałek w Mierzyszynie u Czesława Wlazła nieoczekiwanie zjawili się fachowcy. Czyżby koniec kłopotów? Dzwonimy do firmy TAL-BUD.

– Czy nie ma pan wyrzutów sumienia? Idzie zima, a gnojowników nie ma. Dwa miesiące opóźnienia! Prace miały być skończone 20 września. Kiedy pan skończy? – pytamy właściciela.

– U pana Wlazła ściany do betonowania są przygotowane. W ciągu dwóch tygodni skończę. Jestem w trakcie wykonywania robót zbrojarsko-ciesielskich – odpowiada wymijająco.

– A co w Trzepowie? – Beton będzie lany w tym tygodniu.

– Niech mi pan wytłumaczy, czemu pan zwlekał, uspokajając jutro, jutro. Czemu nie dotrzymał terminów?

– Brak betonu. Trzeba długo stać w kolejkach, czekać



Czesław Wlazło pokazuje wodę stojącą w wykopie, który ma być gnojownikiem.

FOT. GRAŻYNA ANTONIEWICZ

po kilka dni. Nie ma cementu na węzłach – usprawiedliwia się budowlanec. – Musiałem załatwić drewno w tartaku. Dużo rzeczy wpłynęło

na opóźnienie. Brakuje ludzi do pracy. Fachowcy uciekają za granicę.

– Ale podjął się pan. Wziął pieniądze!

– Za kilka dni będzie wykonane – zapewnia szef firmy.

Cóż. Sprawdzimy. I... napiżemy.

Pruszcz Gdański. III Przegląd Chórów Amatorskich Powiatu Gdańskiego

Patriotycznie śpiewanie na głosy

Pieśnią „Gaude Mater Polonia” rozpoczął się III Przegląd Chórów Amatorskich Powiatu Gdańskiego „Listopadowe Śpiewanie”, zorganizowany we wtorek w Pruszcze Gdańskim. Utwór wykonało ponad dwieście osób. Potem siedem chórów prezentowało się kolejno. Przyjechały grupy z Kolbud, Łęgowa, Pszczółek, Straszyna, Wiśliny, Rotmanki i Pruszcza. Przeważał repertuar patriotyczny i religijny. Na koniec wszyscy uczestnicy ponownie wyszli na scenę, by wzruszyć widzów wykonaniem pieśni „Ojczyzna”. Im-

prezę trzeci raz zorganizowało Stowarzyszenie Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i Okolicznych Gmin, wspierane przez parafię pw. Błogosławionego Michała Kozala.

– Lubię chóry, bo odmładzają ducha i dają radość słuchaczom – powiedziała Halina Rybkowska z chóru parafii pw. Błogosławionego Michała Kozala. – Czasem żałuję, że tak mało młodzieży chce śpiewać. Im mniej radosnych pieśni, tym smutniejsze społeczeństwo.



III Przegląd Chórów Amatorskich Powiatu Gdańskiego rozpoczął się pieśnią „Gaude Mater Polonia”. FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Pruszcz Gdański. Co dalej z terenami po cukrowni?

Nieruchomość pod mieszkania albo firmy

Budynki mieszkalne z lokalami usługowymi, staw o powierzchni blisko hektara i sporo zieleni – to pomysł władz Pruszcza Gdańskiego na zagospodarowanie dziewiętnastu hektarów terenu po Cukrowni Pruszcza. Prace nad planem trwały blisko rok.

– W opracowaniu przewidziano, że zabytkowe zabudowania cukrowni nie znikną z krajobrazu Pruszcza – zapewnia Ilona Nitka, kierownik referatu planowania magistratu. – Naprzeciw powstanie osiedle mieszkaniowe z parkingami i zieleńcami. Zabudowa nie będzie wyższa, niż trzy kondygnacje, z natural-

nych materiałów, odpowiadających charakterowi nieczynnej fabryki.

W planie przewidziano również przedłużenie ul. Grota Roweckiego do ul. Gdańskiej i wybudowanie deptaka do ul. Krótkiej. W centrum 19-hektarowej działki ma ponadto powstać zbiornik retencyjny o powierzchni blisko hektara, otoczony parkiem.

Co z planów władz miasta zostanie zrealizowane, na razie nie wiadomo. Krajowa Spółka Cukrownicza S. A., właściciel terenu po Cukrowni Pruszcza, szuka bowiem kupca na tę nieruchomość. **ARKADIUSZ GANCARZ**

NA PLUS

W Święto Niepodległości

■ KOLBUDY. Wręczenie 7. parom medalu za długoletnie pożyte małżeńskie będzie głównym punktem obchodów Święta Niepodległości. Rozpoczęcie w sobotę o godz. 11 mszą św. w intencji ojczyzny w kościele pw. św. Floriana. O godz. 12.15, w zespole Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego, zaplanowano występ miejscowego chóru Camerata Santa Cecilia i Orkiestry Dętej Gminy Kolbudy. **(WAR)**

CIEKAWÉ

30 MW ekologicznego prądu, czyli elektrownia wiatrowa obok lasu

■ ŻELISŁAWKI. Elektrownia wiatrowa w Żeliszawkach? Jak się dowiedzieliśmy, piętnaście stalowych wiatraków, ze śmigłami długości czterech metrów, ma stanąć na nieużytkach Rolniczego Zakładu Doświadczalnego Instytutu Uprawy Nawożenia i Gleboznawstwa Puławy w Żeliszawkach. – Zgłosiła się do nas firma, która zamierza postawić prądnice na działce między lasem w Sobowidzu, a zabudowaniami w Żeliszawkach – potwierdza

Sławomir Żur, dyrektor RZDIUniGP. – Dyrekcja naszego instytutu w Puławach otrzymała już pismo z propozycją. Czekam na decyzję. Wydzierżawienie dwustu dwudziestu pięciu arów ziemi pod tego rodzaju inwestycję będzie czystym zyskiem dla naszego przedsiębiorstwa. Pojedynczy wiatrak ma produkować 2 megawaty energii. Elektrownia będzie więc miała moc trzydziestu megawatów prądu. **(GANARK)**

NA PLUS

Rocznica w gimnazjum

■ TRĄBKIE WIELKIE. Gimnazjaliści z Trąbek Wielkich przygotowują obchody 88. rocznicy odzyskania niepodległości. Imprezę zaplanowano na dziś na godz. 11 w Gimnazjum im. Kazimierza Jagiellończyka. W programie m.in. widowisko opracowane przez grupę teatralną Stanisława Szulista. Z repertuarem pieśni patriotycznych wystąpi szkolny chór pod batutą Janusza Beyera. Koncert będzie powtórzony w sobotę o godz. 19. Wstęp wolny. **(WAR)**

NA PLUS

Świetlica z Pomorskiego Programu Odnowy Wsi z kontrowersjami

■ Dobiaża końca budowa świetlicy wiejskiej w Kowalach. Obiekt, w którym mają być m.in. prowadzone zajęcia dla dzieci, zyskał już dach. Będzie gotowy za kilka tygodni. Na inwestycję gmina Kolbudy otrzymała 45 tys. zł z Pomorskiego Programu Odnowy Wsi Urzędu Marszałkowskiego w Gdańsku. – Czy naprawdę potrzebna nam świetlica? – zastanawia się Maria Sobel z osiedla Olimp. – Mamy

już Klub Osiedlowy. Bardziej przydałyby się plac zabaw dla dzieci. Jak odpowiadają władze gminy, Kowale to nie tylko osiedle Olimp, ale również tzw. stara część wsi. Świetlica powstaje głównie dla mieszkańców tego rejonu. Budowa placu zabaw na Olimpie jest w planach. W gminie Kolbudy, za 15 tys. zł z PPOW rozpoczęto też modernizację świetlicy wiejskiej w Ostrózkach. **(PIC)**

Pruszcz Gdański. Danie główne - schab, a na deser tort

Kolacja nie tylko dla dwojga

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl

Dorotę Bujarską z Pruszcza Gdańskiego zastaliśmy w kuchni. Przygotowywała uroczystą kolację na powitanie męża, wracającego z podróży służbowej. Już od progu czuć było aromatyczne przyprawy, a na stole pyszniły się efektowne półmiski z sałatkami.

Cieszę się, gdy mąż Tomek i córka Sandra z apetytem pochłaniają to co upichce. Wszyscy lubimy dobrze zjeść i często razem przyrządzamy posiłki. Mąż uwielbia gotować. Chętnie też mi pomaga, robiąc zakupy, czy obierając warzywa - mówi pani Dorota.

Gospodyni preferuje potrawy duszone lub pieczone w piekarniku. I chociaż nie ma problemów z nadwagą, czasem robi sobie tygodniową dietę, podczas której wszystkie ciepłe posiłki gotuje na parze.

- Przygotowuję tak zarówno mięso, jak i warzywa, ale nie dodaję soli. Do smaku doprawiam tylko ziołami - wyjaśnia pani Dorota. - Kiedy brakuje mi pomysłu na obiad, czy deser, dzwonię do swego osobistego doradcy, czyli młodszej siostry Grażyny. Jest doskonałą kucharką i pełni rolę rodzinnego eksperta kulinarnego. Dzisiejszą kolację również przygotowałam zgodnie ze



Dorota Bujarska poleca dania w sam raz na uroczystą kolację.

FOT. ANNA SYCHTA

wskazówkami siostry. Na przystawkę podam m.in. sałatkę z ravioli, jako danie główne - zapiekankę ze schabu, a na deser tort rafaello.

Sałatka z ravioli
w sosie czosnkowym

Opakowanie makaronu ravioli z mięsnym farszem gotujemy zgodnie z przepisem na opakowaniu, czyli al dente i odcedzamy, hartując zimną

wodą, by pierożki się nie posklejały. Wrzucamy do głębokiej salaterki. Dodajemy 3 pomidory i 1 większy, świeży ogórek pokrojony w kostkę. Całość mieszamy z sosem jogurtowo-majonezowym z czosnkiem. Sos przygotowujemy z małego opakowania jogurtu naturalnego, wymieszanego z 3 łyżkami majonezu, 2 ząbkami czosnku przeciśniętymi przez praskę z dodat-

kiem soli, pieprzu i oregano. Całość posypujemy posiekanym szczypiorkiem i koperkiem lub natką pietruszki. Sałatkę odstawiamy na kilka godzin w chłodne miejsce, by wszystkie składniki „się przegryzły”.

Zapiekanka
ze schabu

1/2 kg schabu, 1/2 kg pieczarek, 3 cebule, 25 ml śmietany

ny 30-procentowej, torebka sosu pieczarkowego instant, 3 łyżki masła.

Mięso kroimy w plastry o grubości ok. 1/2 cm, nacieramy czosnkiem, solimy, posypujemy pieprzem i pikantną przyprawą kamis. Zamiast czosnku można użyć ziół, np. majeranku. Tak zamarynowany schab odstawiamy na co najmniej pół godziny do lodówki.

Dno i boki żaroodpornego naczynia smarujemy masłem i układamy plastry mięsa, posypując je małymi kawałkami posiekanego masła (ok. 2 łyżek). Wstawiamy do rozgrzanego piekarnika i pieczemy ok. 45 minut, w temp. 180 stopni Celsjusza.

Pieczarki, pokrojone w plasterki, obgotowujemy krótko (ok. 5 minut) w osolonej wodzie i odcedzamy. Cebulę kroimy w talarki i podsmażamy na patelni, dodajemy pieczarki. Zalewamy sosem pieczarkowym rozrobionym ze śmietaną i dusimy ok. 3 minut.

Sos z pieczarkami z cebulą układamy na upieczone mięso. Zapiekamy jeszcze ok. 30 minut. Tak przygotowany schab, podany z ryżem, jest doskonały jako danie obiadowe. Z pieczywem - można serwować na kolację.

Tort rafaello

Biszkopt: 6 jaj, 6 łyżek cukru, cukier waniliowy, 1

szklanka mąki tortowej, 1 łyżka mąki ziemniaczanej, 1 płaska łyżeczka proszku do pieczenia. Jaja ubić z cukrem i cukrem waniliowym na puszystą masę. Mąkę tortową przesiać z mąką ziemniaczaną i proszkiem do pieczenia. Delikatnie wymieszać z masą jajeczną.

Piec w temperaturze 180-200 stopni Celsjusza, przez około pół godziny.

Krem: pół litra śmietany kremówki (30-procentowej), 2 opakowania „śnieżki”, 2 tabletki białej czekolady, 20 dag wiórków kokosowych, 10 dag płatków migdałowych, 4 łyżki adwokatu, 3 łyżeczki żelatyny.

Czekoladę rozpuścić. Żelatynę wsypać do kubka i namoczyć w 50 ml wody. Gdy żelatyna naapecznieje, wstawić kubek do rondelka z wrzątkiem i podgrzewać, aż żelatyna się rozpuści. Śmietanę ubić, dodając „śnieżkę”. Delikatnie wymieszać ze schłodzoną czekoladą. Dodać wiórki kokosowe i część migdałów oraz adwokat. Do przestudzonej żelatyny dodać łyżkę kremu śmietanowego, wymieszać i połączyć z resztą masy. Pozostałe migdały zrumienić na patelni lub w gorącym piekarniku. Kremem posmarować wierzch i boki ostudzonego biszkoptu i posypać uprażonymi migdałami. Ciasto schłodzić w lodówce.

Na przystawkę. Smaczne kolory

Sałatka gyros

Kolorowa, wielowarstwowa sałatka z kurczakiem, której recepturę podajemy poniżej, najefektowniej wygląda w przezroczystej, szklanej salaterce.

Składniki: mniejsza główka kapusty pekińskiej, 1/2 kg piersi kurczaka, 2 średnie cebule, 3 duże ogórki konserwowe, 1/2 puszki kukurydzy konserwowej, 4 łyżki majonezu, 2 łyżki keczupu.

Przygotowanie: mięso pokroić w kostkę i posypać gotową marynatą do drobiu i odstawić na ok. pół godziny do lodówki. Cebule i ogórki pokroić w kostkę. Kukurydzę osączyć z zalewy. Kapustę

drobno posiekać. Cebulę podsmażyć, zdjęć z patelni. Usmażyć mięso, mieszając, by kawałki kurczaka się nie posklejały. Rozłożyć mięso na dnie szklanej misy i przykryć warstwą cebuli. Na cebuli rozsmarować cienko keczup. Rozłożyć warstwę ogórków, a następnie kukurydzy. Zalać sosem majonezowo-keczupowym, przygotowanym z 4 łyżek majonezu i 2 łyżek keczupu. Wyłożyć warstwę drobno poszatkowanej kapusty pekińskiej doprawionej do smaku solą i pieprzem. Całość posypać drobno posiekanym koperkiem.

(AS)

Cedry Wielkie. Ciasteczka, które można upiec z dziećmi

Łakocie dla milusińskich

W czasie deszczu dzieci się nudzą - mówią słowa piosenki. Jak zająć nasze pociechy, kiedy słońce i wiatr na dworze. Można zaproponować im wspólne wykonanie czegoś smacznego. Ewa Palczewska z Cedrów Wielkich podała nam przepis na ciasteczka, których przygotowanie może stać się okazją do świetnej zabawy.

Buziaczki

Po 25 dag margaryny i twarogu roznieść dokładnie i wymieszać. Można użyć przyrządu do ubijania ziemniaków. Dodać 25 dag mąki. Wyrobić gładkie ciasto.

Rozwałkować, wykrawać szklanką kółka. Na każdy placuszek położyć kilka plasterków jabłka (można posypać cynamonem). Składać na połowę. Układać na blasze, piec na złoty kolor. Po wystudzeniu polukrować lub posypać cukrem pudrem.

Kulki ryżowe

Z paczki kleiku ryżowego, kostki margaryny, 3 jaj, szklanki cukru, cukru waniliowego, 4



Ewa Palczewska z Cedrów Wielkich poleca ciasteczka, które można przygotować wspólnie z dziećmi.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUPEL

łyżeczek wiórków kokosowych oraz 1 łyżeczki proszku do pieczenia zagnieść ciasto. Formować kulki wielkości orzecha włoskiego. Dużą blachę do pieczenia wyłożyć natłuszczonym pergaminem lub folią aluminiową. Ciasteczka układać w dość dużych odstępach (urośną!), w każdym robiąc palcem wgłębienie, w które po upieczeniu nakładamy trochę dżemu.

Chrupki kokosowe

10 dag masła zmiksować z jajkiem i 12,5 dag cukru. Dodać 15 dag mąki, pół łyżeczki proszku do pieczenia, 5 dag wiórków kokosowych i 5 dag płatków owsianych. Dokładnie wyrobić, owinać folią i na godzinę włożyć do lodówki. Dużą blachę wyłożyć folią lub papierem do pieczenia. Wymieszać 2,5 dag wiórków i 2,5 dag cukru. Formować z ciasta kulki wielkości orzecha włoskiego, smarować skondensowanym mlekiem, posypywać wiórkami z cukrem. Piec ok. 15 min. w piekarniku nagrzanym do temp. 175 st. Celsjusza. (ESK)

Prenumerata

z dostawą
do domu rano

91 gr*

Sprawdź
0 800 15 00 26*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika”
przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta

Elganowo. Pięćdziesiąt lat w zgodzie i miłości

Strażnicy domowego ogniska

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Eugenia i Józef Smukałowie z Elganowa obchodzą pięćdziesięciolecie małżeństwa. Jak mówią, szczęście ich nie opuszczało. Wychowali pięcioro dzieci, mają ośmioro wnucząt.

Narzeczeństwo państwa Smukałów nie było długie. Poznali się podczas odwiedzin u wspólnych znajomych w święto Trzech Króli 1956 r. Kilka miesięcy później przysięgli sobie miłość. On mieszkał w Szczodrowie, ona w Kleszczewie. Po ślubie kupili własne gospodarstwo w Elganowie, gdzie mieszkają do dziś.

- Decyzja o małżeństwie nie jest łatwa - mówi jubilat. - Babcią tłumaczyła mi zawsze że bym rozglądał się po kątach mieszkania narzeczonej. Jeśli zalega w nich brud, to oznacza, że kandydatka na żonę jest leniwa. Moja Gienia okazała się wspaniałą towarzyszką życia. Dobrą matką, babcią i gospodynią. Jest pracowita i



Eugenia i Józef Smukałowie z Elganowa.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

pogodna. W Elganowie mieliśmy 29 hektarów ziemi. Hodowaliśmy krowy i trzodę chlewną. Była też duża pasieka. Pracy nie brakowało od świtu do zmroku. Gienia jest prawdziwym strażnikiem domowego ogniska. Najbliższą osobę trzeba szanować, więc nie rozglądałem się za sąsiadkami. Dla mnie zawsze ona była najpiękniejsza. Gdybym miał wybierać jeszcze raz, nie zastanawiałbym się nawet chwili.

- Józek dał się poznać jako pracowity, inteligentny i czytany mężczyzna - pani Jadwiga chwali męża. - Do dziś prenumeruje tygodniki polityczne. Zyskał szacunek sąsiadów. Przez wiele kadencji był ławnikiem sądu wojewódzkiego. Dziś, gdy najmłodszy syn przejął gospodarstwo, szczęśliwie żyjemy na emeryturze. Wnuki często nas odwiedzają. Dziewczynki zwierają mi się ze wszystkich tajemnic. Chłopcy trzymają z dziadkiem. Są pracowici jak on. Wszystko potrafią zrobić. Jestem z nich dumna.

Cedry Małe.
Nasze pociechy
Z babcią najlepiej



FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

Dwuletnia Wiktoria z Cedrów Małych uważa, że nie ma jak u babci, Marii Pomirskiej. Dlatego chętnie jej towarzyszy. Z kochaną osobą zawsze jest wesoło, ciekawie i bezpiecznie. (ESK)

Najlepsze życzenia

Najserdeczniejsze życzenia zdrowia i radości, zaznaj dużo szczęścia i słodczy, samych przyjemnych wrażeń i spełnienia najskrytszych marzeń. Z okazji urodzin, Annie Pelłowskiej szczerze życzenia śle rodzina.

R E K L A M A

Sklep Firmowy **Deni**
ul. Obrońców Poczty Polskiej „KWADRAT”
poleca
- odzież damską - atrakcyjne ceny
- garnitury damskie w cenie 189,-
na piętrze
- kołcówki kolekcji
- kołcówki tkanin w cenie 12^{zł},-/m
www.deni.net.pl
tel. (058) 683-10-88
890354A

Blachodachówka BORGAR Atrakcyjne raty zapewni
GE Money Bank
Teraz już od **20,99*** PLN netto m2 całkowity
www.borga.com.pl
* Promocja dotyczy kompletnych pokryć dachowych o powierzchni powyżej 100 m²

Gdynia	058 781 66 77	ul. Rdestowa 41
Kartuzy	058 629 65 03	
Kościerzyna	058 685 32 99	ul. Gdańska 28
Elbląg	058 686 72 44	ul. Wojska Polskiego 8
Malbork	055 236 15 41	ul. Warszawska 66
Rumia	055 647 16 85	ul. Wojska Polskiego 91
Starogard Gd.	058 771 23 97	ul. Grunwaldzka 93
Władysławowo	058 563 90 95	ul. Konstytucji 3 Maja 5a
	058 781 66 77	ul. Necla 30

897140A

samorząd 2006
Prawo i Sprawiedliwość **PiS**
Kandydat do Sejmu
Województwa Pomorskiego
Członek Prawa i Sprawiedliwości
Roman Dambek

nr 6 z listy nr 4
Liczę
na Państwa
głosy
12 listopada
Prezes
Kaszubsko-Kociewskiego
Stowarzyszenia
im. Tajnej Organizacji
Wojskowej
„Gryf Pomorski”
z siedzibą w Szymbarku.
Bratanek
por. Józefa Dambka,
założyciela i dowódcy
TOW „Gryf Pomorski”.
Absolwent Politechniki
Gdańskiej.
Inspektor Departamentu
Edukacji i Spraw
Społecznych
Urzędu
Marszałkowskiego
w Gdańsku.
Żonaty, 57 lat.
Ogłoszenie zlecone i opłacone
przez KW PiS 902211A

**PROMOCJA
BRAM I NAPĘDÓW**
HÖRMANN
Bramy • Drzwi • Napędy
Autoryzowany Partner: **Parkan Sp. J.**
83-010 STRASZYN, ul. Leśna 7, tel. 058 682-00-13, fax 058 692-04-96
7211940

**DARIUSZ
MĘCZYKOWSKI**
Kandydat
do Sejmu
Województwa Pomorskiego
z listy Platformy Obywatelskiej
Pozycja nr 4 listy 5

Mówią o nim:
Współpracuje z samorządami każdego szczebla, administracją państwową i organizacjami pozarządowymi.
Kandydat na Radnego Sejmu mieszka w Grabówku na malowniczym pograniczu Kaszub i Kociewia. Jest absolwentem Akademii Wychowania Fizycznego w Gdańsku oraz Wydziału Zarządzania Uniwersytetu Gdańskiego, doktorantem czwartego roku AWFIS. Wychowanie w rolniczej rodzinie Józefa i Heleny Męczykowskich, gdzie kultywowano silnie polskie tradycje i szacunek do ziemi i pracy wyrobiło w nim cechy charakteru, które potrzebne są do piastowania funkcji Radnego Sejmu Województwa Pomorskiego.
Jego program to:
• stworzenie bezpiecznej i przyjaznej szkoły dla Twojego dziecka
• Dzieci z ulicy na hale sportowe
• Oddłużanie szpitali (wg pilotażowego programu)
• Pełna dostępność do wyspecjalizowanych zabiegów medycznych
• Pozyskanie dla Kaszub i Twojego Regionu inwestorów i środków unijnych
Oddając głos na Dariusza Męczykowskiego
przyczynisz się do rozwoju Twojego Regionu.
Ogłoszenie zlecone i opłacone przez KW PO. 896577A

SEJMIK LISTA NR 5 PO

POSTAW
NA DOŚWIADCZENIE
GOSPODARNOŚĆ
SKUTECZNOŚĆ
3. ~~X~~ TADEUSZ HAASE
„NIE ZAWIÓDŁ NAS, NIE ZAWIEDZIE WAS”
Ogłoszenie zlecone i opłacone przez Komitet Wyborczy Platformy Obywatelskiej RP w Gdyni

KOMINY
WKŁADY KWASO I ŻAROODPORNE, ZEWNĘTRZNE KOMINY OCIEPLANE,
DO PIECÓW GAZOWYCH I OLEJOWYCH ORAZ NA PALIWO STAŁE
PRODUKCJA - SPRZEDAŻ - MONTAŻ
058 692 83 19 WWW.CHECZ.PL
856663A

Kandydaci na Radnych Gminy Trąbki Wielkie Lista numer 2



**Lewandowska
Rita Irena**
lat 55,
zam. Mierzeszyn
**Kandydat
na Wójta
Trąbki Wlk.**



**Budzyński
Ryszard Leon**
lat 49, zam.
Warcz



**Butowski
Marcin Gerard**
lat 24, zam.
Mierzeszyn



**Kępska Anna
Grażyna**
lat 30, zam.
Graniczna Wieś



**Leszczyński
Tadeusz**
lat 49, zam.
Sobowidz



**Możuch Iwona
Agnieszka**
lat 24, zam.
Trąbki Wielkie



**Płowski
Mirosław Józef**
lat 45, zam.
Kłodawa



Surma Andrzej
lat 47, zam.
Elganowo



**Tkaczyk
Katarzyna Helena**
lat 27, zam.
Trąbki Wielkie



**Tułowiecki
Marek Adam**
lat 31, zam. Błotnia



Wrona Adam
lat 34, zam.
Kaczki



**Żukowska
Irena Urszula**
lat 48, zam.
Gołębiewo Średnie

Ogłoszenie złożone i opłacone przez KW Liga Polskich Rodzin

KIWANISI BRONIA WÓJTA MAGDĘ KOŁODZIEJCZAK

Międzynarodowa Organizacja KIWANIS INTERNATIONAL - organizacja, która od prawie 100 lat wspiera i pomaga, zaistniała w Polsce w latach 90. a od roku 1997 działa w Osiedlu Rotmanka skupiając w swych szeregach ludzi wrażliwych na krzywdy społeczne, ludzi wiarygodnych, umiejących poświęcać swój prywatny czas, by tam gdzie bieda, działa się lepiej.

Organizacja Kiwanis nie angażuje się w politykę ani w sfery religii. Skupia tylko tych, którzy zasługują na zaufanie. Nie ulega wpływom zmieniających się partii politycznych czy systemów społecznych. Jej 100-letnia tradycja świadczy o jej wartości.

Wójt Gminy Pruszcz Gdański - Pani Magdalena Kołodziejczak, jest jedną z nas. Powołała do życia Kiwanis Klub w Rotmance, by móc służyć najbardziej potrzebującym. Była jego pierwszym prezydentem. - Sprawując tę funkcję, zgromadziła wokół siebie ludzi, którzy dzięki jej zaangażowaniu się w pracę charytatywną i społeczną, do dnia dzisiejszego pomagają szkołom i rodzinom z obrzeży gminy Pruszcz Gdański. Magda Kołodziejczak wspierała naszą grupę mądrymi i fachowymi radami, zabiegała o zabezpieczenie najbiedniejszej społeczności wiejskiej, a szczególnie dzieci, którym działa się źle. Kiedy w roku ubiegłym zabrało prezydenta w naszym klubie, zgodziła się ponownie pełnić tę funkcję, choć jako wójt była obciążona wieloma obowiązkami.

Jest osobą pełną energii, a przy tym skromną - nie podobałyby jej się

peany pochwalne na jej cześć, ale tym pismem chcemy jako klub okazać jej przyjaźń i powiedzieć, by nie brała sobie do serca wypowiedzi zamieszczonej w jednym z artykułów prasy lokalnej. W naszym przekonaniu, ludzie którzy posuwają się do oszczerstw i pomówień, nie zasługują, by kandydować do rad i sejmików. Ich siła niszczenia może być groźna dla Polski.

My członkowie Międzynarodowej Organizacji Kiwanis Klub Gdańsk III, mając na uwadze jej zasługi oraz współpracę i działalność klubową, protestujemy przeciwko oszczerczym wypowiedziom na łamach lokalnego pisma.

Zarząd i Członkowie klubu Kiwanis International Gdańsk III

Bradke-Sobieniak Barbara; Gast Bożenna; Gast Krystian; Gruchała Janina; Kobylińska Wanda; Kobyliński Wiesław; Kempa Piotr; Kubik Maria; Lewandowska Danuta; Lewandowski Eugeniusz; Lewarska Bożena; Lincer Róża; Mizeraczyk Teresa; Sarnaszek Wiesława; Sarnaszek Wiesław; Szumiłowska Joanna; Szumiłowski Mirosław; Wiewiórkowski Marek; Zarzycka Helena.

Lewica i Demokraci
SLD+SDPL+PD+UP



6

Wspólna Polska

KANDYDACI DO RADY POWIATU GDAŃSKIEGO

OKRĘG NR 1



1. Janusz Golański



2. Małgorzata Mularczyk



3. Jadwiga Świątek



4. Krzysztof Morawski



5. Józef Kaczor



6. Mariusz Adam Draniewicz



7. Barbara Narloch



8. Stanisław Skrzypski

OKRĘG NR 2



1. Janusz Tadeusz



2. Michał Gapa



3. Kazimierz Kozłowski



4. Jerzy Mroszczyk



5. Cecylia Gala

OKRĘG NR 3



1. Eugeniusz Zaborski



2. Paweł Siczko



3. Joanna Zamojska

OKRĘG NR 4



1. Stanisław Szulist



2. Andrzej Żabiński



3. Zbigniew Dębski



4. Roman Olszewski

OKRĘG NR 5



1. Julian Markot



2. Anna Fedoruk



3. Łukasz Korcz-Lewandowski



4. Mariusz Górczyński

KANDYDACI DO RADY MIASTA PRUSZCZA

OKRĘG NR 1



1. Wiesława Kurnyta



2. Krzysztof Jarząbek



3. Dariusz Wróbel



4. Zenon Wyrzykowski



5. Henryk Ody



6. Andrzej Ossowski



7. Wawrzyniec Rdzanek

OKRĘG NR 2



1. Jolanta Piękos



2. Zygmunt Patyna



3. Bożena Bawor



4. Małgorzata Kulik



5. Dorota Butowska



6. Katarzyna Tuz



7. Ewa Złotucha

OKRĘG NR 3



1. Danuta Olech



2. Tomasz Wójkowski



3. Renata Naprawa



4. Zygmunt Rząd



5. Lucja Tarkowska



6. Janusz Dąbrzański



7. Dorota Markiewicz



8. Henryk Rózewicz



9. Tomasz Gryz

OKRĘG NR 4



1. Adam Sitek



2. Wioletta Labuda



3. Helena Szyszyng



4. Maria Żuchowska



5. Joanna Wilińska

KANDYDACI DO RADY GMINY

TRĄBKI WLK

OKRĘG NR 1



Roman Jan Zielke

OKRĘG NR 7



Bożena Witoń

OKRĘG NR 7



Maria Ulicka

OKRĘG NR 9



Wiesław Kempa

OKRĘG NR 12



Jan Trofimowicz

PRUSZCZ GD.

OKRĘG NR 7



Waldemar Benedyk

OKRĘG NR 8



Wanda Balcerzak

OKRĘG NR 9



Ewa Kińska

SUCHY DĄB

Okręg nr 2



Bogusław Wawrzyniec

Nasze cele:

1. Miasto i powiat: gospodarne i bogate, bezpieczne i przejezdne, przyjazne i piękne.
2. Otwarcie na codzienne troski zwykłych ludzi.
3. Zdrowie, mądrość, bezpieczeństwo dzieci i młodzieży w szkole i w domu

Serca dwa



Samotny kawaler, 23 lata, 175 cm, szczupły, bez nałogów, wierzący katolik, spokojny. Utrzymuje się z renty inwalidzkiej (stałej). Poznam – w celu matrymonialnym – pannę, wdowę lub rozwódkę, w wieku 30-50 lat. Odpiszę na każdy list ze zdjęciem i telefonem. **sygn. 1078**

Jestem wolny, średniego wzrostu, bez nałogów i zobowiązań, na rencie, 63 lata. Poznam panią w wieku 50-65 lat, która ma dość samotności, spokojną, uczciwą, nieszukającą przygód, najchętniej z okolic Koźmin, Pogódek, Skarszew, ale nie tylko. Proszę o poważne oferty. Roman

Pani, która chciałaby zamieszkać u mnie, niech napisze do wolnego, 65-letniego emeryta, 175 cm, bez zobowiązań, niezależnego finansowo, ale niebogatego, lubiącego wyjazdy w plener. Nie mam nałogów, lubię spokojne zacisze domowe. Pani – do 60 lat, lekko puszysta, bez nałogu alkoholowego, może palić papierosy, min. 160 cm. Stan cywilny obojętny. Najchętniej odpowiem paniom z okolic Łęborka i Kartuz. **sygn. 1079**

Wolny, 180 cm, wykształcony. Niestety utykam, ale to nic poważnego. Za to mam inne zalety. Poznam panią, dla której miłość, to nie tylko patrzeć sobie w oczy, ale zmierzanie w tym samym kierunku. Pani lubiąca wyjazdy nad wodę i do lasu. Cel, stały związek, bo życie we dwoje jest pełniejsze. Mile widziana pani z powiatu gdańskiego. **sygn. 1041**

Panna, 50 lat, 170 cm, domatorka, spokojna, katolicka, niezależna mieszkaniowo i finansowo, pozna pana uczciwego, skromnego, odpowiedzialnego, który czuje się tak samo samotny. Nie szukam przygód, panom z ZK i rozwiedzionym dziękuję. **sygn. 1042**

Jestem szatynką, 176 cm, niebieskie oczy, 27 lat. Samotnie wychowuję córeczkę. Poznam pana w wieku 36-48 lat, niezależnego materialnie, może mieć swoje gospodarstwo lub rentę. **sygn. 1043**

Kulturalnego, zadbanego wdowca, prowadzącego aktywny tryb życia, powyżej 170 cm, do 70 lat, żyjącego samotnie, bez zobowiązań rodzicielskich, myślącego poważnie o życiu we dwoje i potrafiącego żyć w symbiozie z drugą osobą, pozna wdowę, 67 lat, wzrost i tusza średnie, wykształcenie wyższe, pałac. Mile widziany pan zmotoryzowany, z Gdyni lub okolic. Nałóg alkoholowy, wyrachowani egości i ZK dziękuję. **sygn. 1044**

Mam 21 lat, 167 cm, kawaler. Jeśli jesteś samotna, to napisz do samotnego, zagubionego człowieka. Jeśli oczywiście nie zrazi cię fakt, że przebywam obecnie w ZK. Poznam panią w wieku 20-27 lat, taką, która mnie zrozumie. Nie oczekuję zbyt wiele, może być to przyjaźń, a może narodzi się coś więcej. Foto mile widziane. Bartek z nad morza. **sygn. 1045**

Samotny, wolny, blisko 60, 185 cm, 85 kg, zdrowy, pracujący, niezależny mieszkaniowo, zmotoryzowany, bez nałogów, pozna miłą, sympatyczną panią, do 50 lat, równie samotną i wolną, z okolic Bytowa, Chojnic, Kościerzyny i nie tylko. Oczekuję listu z nr telefonu i ze zdjęciem. **sygn. 1046**

Szukam kogoś na dobre i na złe, z poczuciem humoru, lecz odpowiedzialnego, katolika, niepijącego, z mieszkaniem, może być auto, w miarę przystojnego, może też mieć jedno dziecko, niezależnego finansowo. Szuka miłą, ładną, zaradną Basię z Wejherowa, 42 lata, Wagę, rozwódkę, bez dzieci, zainteresowania różne, np.: muzyka, film, sport. **sygn. 1047**

Przedsiębiorca, w średnim wieku, niepalący, zmotoryzowany, zadbany, 180 cm, pozna atrakcyjną panią, przedsiębiorczą, z temperamentem, do 55 lat, najchętniej prowadzącą działalność, z okolic Tczew – Elbląg. **sygn. 1048**

Wdowa, o dobrym wyglądzie, finansowo niezależna, własne M, poszukuje pana w wieku 55-65 lat, o podobnych walorach, z uprawnieniami do prowadzenia pojazdów. **sygn. 1049**

Kawaler, bez nałogów, z własnym M, poczuciem humoru, podobno przystojny, niezależny materialnie, pozna panią do 40 lat. Może być z dzieckiem. Foto mile wi-

dziane. **sygn. 1050**

Kawaler, 37 lat, z Malborka, z M-2, 182 cm, 90 kg, pracujący, domator, romantyk, bez zobowiązań. Poznam panią do 35 lat, w miarę szczupłą, uczciwą, bez nałogów, może być z dzieckiem, lubiącą spacerować, kino, muzykę, szukającą partnera na całe życie. Telefon przyspieszy kontakt. Darek. **sygn. 1051**

Wysoki, wysportowany 35-latek, pozna panią w celu fajnej, niezobowiązującej znajomości. Pomorskie. **sygn. 1052**

Wdowa, 57 lat, 167/75, kulturalna, wrażliwa, zadbaną, o sympatycznej urodzie i miłym usposobieniu, bez zobowiązań i uzależnień, z mieszkaniem, zmotoryzowaną, już na emeryturze. Pan w stosownym wieku, o podobnych walorach. **sygn. 1053**

Postawny, samodzielny, atrakcyjny i odpowiedzialny mężczyzna, kawaler, 30 lat, brunet, błyskotliwy, inteligentny i skromny, pozna kobietę (może być z dzieckiem), w wieku 25-30 lat. Chcę cię poznać i polubić, to na dobry początek, reszta ułoży się sama. Odpowiem wyłącznie na listy ze zdjęciem. **sygn. 1055**

Emerytka, 67 lat, wykształcona, serdeczna, miła. Poznam pana do 70 lat, bez nałogów, najchętniej z Trójmiasta. Moje zainteresowania to: dobry film, teatr, książka, podróże, dom i ogród. Cenię u ludzi honor i prawdomówność. Lubie samotność, ale we dwoje. Bo razem łatwiej i weselej. Mam gdzie mieszkać, ale mogę zamieszkać u pana. **sygn. 1056**

Wolna, 63/167/72, ciemne włosy, jasnoniebieskie oczy, katolicka. Poznam pana do 75 lat, w celu spędzania wolnego czasu i do towarzystwa, Trójmiasto i okolice. Proszę o poważne oferty. Kontakt tylko listowny. **sygn. 1057**

Przystojny, wysoki, 188 cm, szczupły, kulturalny, wrażliwy, z poczuciem humoru, 36-letni, kawaler, bez zobowiązań, pozna dziewczynę do 36 lat, niepuszystą, niekoniecznie wysoką, z poczuciem humoru i niekonfliktową, w celu trwałego związku, na dobre i na złe. Zdjęcie i nr telefonu przyspieszą kontakt. **sygn. 1058**

Wdowa, młody wygląd, 62 lata, 165/57. Mam skromną emeryturę. Jestem bardzo spokojną i rozsądną osobą, mam prawo jazdy. Poznam pana o podobnym charakterze, chętnie z Trójmiasta lub mieszkającego za granicą, do 73 lat, zmotoryzowanego. Panowie z ZK wykluczeni. **sygn. 1059**

Wdowa, 65 lat, 158/59, wykształconie, niezależna finansowo i mieszkaniowo, spokojna, uczciwa, mieszkająca nad morzem, pozna pana na emeryturze, najchętniej zmotoryzowanego, bez nałogów. Nr tel. przyspieszy kontakt. **sygn. 1060**

Mam 48 lat, samotna, szatynka, zgrabna, bezdzietna, wykształconie, mieszkająca, uczuciowa, wesoła, praktykująca katolicka. Kocham przyrodę, uwielbiam spacerować i wycieczki. Poznam pana w stosownym wieku, może być starszy i z dziećmi. Palenie nie przeszkadza, stan cywilny mniej istotny. Najważniejsze, aby partner był szczerzy i kochał ciepło domowego ogniska. **sygn. 1061**

Samotny, wolny, bez zobowiązań, 60 lat, 174/80, wykształconie, zadbany, przystojny, domator, dom na wsi, zmotoryzowany, szuka pani do 54 lat, o podobnych walorach, w celu trwałego związku. **sygn. 1062**

Pragnę poznać pana, wdowca, w wieku 60-75 lat, miłego, uczciwego, który by kochał i chciałby być kochany przez wdowę, katolicką, 64-letnią, samotnie mieszkającą na wsi, we własnym domu, w powiecie malborskim. **sygn. 1063**

Jestem sympatyczną, wrażliwą i zadbaną wdową, po 50, 158/52, ceniącą wierność, zaufanie, miłość. finansowo i mieszkaniowo niezależną. Poznam pana kulturalnego, opiekuńczego, troskliwego, bez nałogu alkoholowego, w miarę przystojnego. **sygn. 1064**

Poznam pana wolnego, sympatycznego, szczerego, bez nałogów, zobowiązań, który nie posiada wybujałej fantazji, lecz traktuje swoje życie i kobiety poważnie, zmotoryzowany, z mieszkaniem (niekoniecznie). Najchętniej z Kaszub, od 56 lat, 170 cm. Bez przygód. Telefon, adres. **sygn. 1065**

Cedry Wielkie. Halloween na Żuławach

Słodkie zniwa

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Zachodni obyczaj świętowania Halloween zdomowił się u nas na dobre. Pomieszczenia Zespołu Szkół w Cedrach Wielkich, pod koniec października, tajemne siły ozdabiają powycinanymi dyniami i malunkami na wszystkich drzwiach. Od kilku lat, w przeddzień 1 listopada, goszczą tu duchy, wiedźmy i upiory.

Tak było i w ubiegłym tygodniu. Nauczyciele oraz uczniowie pamiętali o wyjątkowych odwiedzinach, więc hojnie częstowali łakociami przerażających gości. Pamiętali, że „cukierek albo psikus”. Dodatkową atrakcją dla małych i dużych stanowił konkurs na najzabawniejszy kostium. Szczególnie zachwycili maluchy z oddziału przedszkolnego i klasy I, które z pomocą niezastąpionych mam przywdziały najdziwniejsze stroje.

Jestem wampirem - oświadczyła Michalina Jezierska z kl. I.



Pomysłowe kostiumy uniemożliwiały rozpoznanie wielu uczniów.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFL

- Mama to wymyśliła. Wszyscy fajnie wyglądają. Nikogo nie mogłam rozpoznać!

- Zostałam Babą Jagą, a Klaudia Stormowska przebrała się za czarownicę - dodała Maja

Świątyńska. - Szkoda, że tak rzadko można być kimś innym, niż zawsze.

Po lekcjach zabawa trwała nadal. Gromadki upiórów dzwoniły do drzwi domów,

prosząc o słodycze. Opornym posypywano progi mąką. Większość duchów spotykała się jednak z życzliwym przyjęciem i dźwigała torby pełne cukierków.

Sobowidz. Dziewczęta na scenie

Luzik dobry na wszystko

Zespół tańca nowoczesnego Luzik z Sobowidza coraz częściej występuje podczas imprez w gminie Trąbki Wielkie. Dziewczęta formacja tańeczna przy Szkole Podstawowej w Sobowidzu istnieje już sześć lat. Prowadzi ją Teresa Pettke, nauczycielka najmłodszych klas. Gdy najstarsze dziewczęta kończą szkołę i odchodzą do gimnazjów, ich miejsce zajmują pierwszoklasistki. Zespół składa się z trzech niezależnych grup po dwanaście dziewcząt.

- Tańczę od pierwszej klasy. Bardzo to lubię - zapewnia Monika Maliszewska. - Na próbach i na scenie czas szybko mija. Same układamy choreografię. Staram się uczyć jak najlepiej, ale tancerkom matematyka niełatwo wchodzi do głowy...

(WAR)



Zespół Luzik na szkolnej scenie.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

NA PLUS

Pieniądze na rozwój

Dwudziestu dziewięciu gimnazjalistów z powiatu gdańskiego i licealistów z Pruszcza Gdańskiego, podopiecznych Fundacji Pomocy Społecznej im. J. Beaumont, będzie otrzymywało co miesiąc stypendia za dobre wyniki w nauce. Do lutego 2007 roku, dwie uczennice, mające średnią ocen 5,2, dostaną po 150 złotych. Jeden stypendysta będzie otrzymywał po 80 zł. Pozostali po 100 zł.

CIEKAWO

Dzieci popatrzyły lokalnej władzy na ręce i przepętały z upodobań włodarzy

Niecodzienni petenci odwiedzili w czwartek Urząd Gminy w Kolbadach - dzieci z Przedszkola w Bąkowie oraz ich goście z Gdańska-Oliwy. Malcom bardzo podobała się wędrownka po pokojach i gabinetach urzędników. W sali konferencyjnej, najmłodsi przepętały wójtę z upodobań. W zamian otrzymali słodki poczęstunek. Kto wie, może wśród tych kilkulatek są przyszli samorządowcy?



FOT. KATARZYNA SIKORA

KUPON



JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Na publikację anonosu bez zdjęcia czeka się około 3 miesięcy. Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew. Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem.



W poprzednim meczu 3:1 pokonaliśmy gdyńską Omegę. Zagraliśmy jednak tak słabo, że aż trener się zdenerwował

- powiedział Michał Urbanek, kapitan siatkarskiej drużyny kadetów Jantar Pruszcz

Pruszcz Gdański. Ligowe mecze kadetów siatkówki

Silne ataki i szczelne bloki

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Siedemnastoletni zawodnicy UKS Jantar Pruszcz Gdański, 3:0 pokonali GTS Gdańsk w spotkaniu ligi koszykówki województwa pomorskiego. Pruszczanie pewnie zmierzają do finałów. Przed nimi jeszcze dwa spotkania rundy eliminacyjnej.

Siatkarze Jantara rozpoczęli mecz grą na wysokim poziomie. Dobrze blokowali i celnie ścinali. Rywale nie radzili sobie z mocnymi atakami. Pruszczanie, uzyskawszy pięciopunktową przewagę, zaczęli traktować spotkanie jak trening. Mobilizowali się jedynie, gdy rywale zdobyli kilka punktów. Pierwszego seta wygrali do 16, drugiego i trzeciego do 18.

- To nie był trudny mecz - powiedział Patryk Rozkwitalski, siatkarz Jantara. - Gdańszczanie zagrali słabiej, niż się spodziewaliśmy. Byli bezradni po naszych atakach. W najbliższą sobotę zmierzmy się w Pruszczu z Pogonią Lębork, która jest liderem naszej grupy eliminacyjnej.

- Zabrakło dziś na parkiecie Mateusza Piotrowskiego, naszego najlepszego siatkarza. - dodał Piotr Kwaśniak, trener Jantara. - Został powołany na testy kwalifikacyjne kadry Polski kadetów. Mimo osłabienia zespołu, chłopcy przeważali w przyjmowaniu zagrywek, atakach i blokach. Na wyróżnienie zasłużyli Arkadiusz Flejszman i Mateusz Dreszler. Od nich zaczynały się najlepsze akcje.

- Obejrzałam mecz z przyjemnością - pochwaliła Adrianna Kwiatkowska, miłośniczka siatkówki z Pruszcza. - Panowie grali trochę nonszalancko, ale nie popełniali rażących błędów. Najbardziej podobały mi się dokładne przyjęcia silnych serów. Lubię siatkówkę, więc często przychodzę oglądać spotkania Jantara. Liczę, że powstająca drużyna seniorów Czarnych Pruszcza zacznie w grudniu ligowe boje na dobrym poziomie. Sama gram w siatkówkę w drużynie III LO w Gdańsku.

UKS JANTAR PRUSZCZ

■ Dawid Zmiarowski, Patryk Marcinkowski, Jakub Mejka, Piotr Łukasik, Artur Lendzion, Arkadiusz Flejszman, Patryk Krygier, Mateusz Dreszler, Maciej Ostrowski, Piotr Stecura, Michał Romanek i Patryk Rozkwitalski.



Drużyna siatkarzy kadetów UKS Jantar Pruszcz Gdański.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

śniczka siatkówki z Pruszcza. - Panowie grali trochę nonszalancko, ale nie popełniali rażących błędów. Najbardziej podobały mi się dokładne przyjęcia silnych serów. Lubię siatkówkę, więc często przychodzę oglądać spotkania Jantara. Liczę, że powstająca drużyna seniorów Czarnych Pruszcza zacznie w grudniu ligowe boje na dobrym poziomie. Sama gram w siatkówkę w drużynie III LO w Gdańsku.

Więcej siatkówki w szkołach

Z trenerem siatkówki II klasy, Piotrem Kwaśniakiem, opiekunem młodych zawodników UKS Jantar Pruszcz Gdański, rozmawia Wawrzyniec Rozenberg

Siatkówka uważana jest za dyscyplinę ogólnorozwojową...

- To najtrudniejsza gra zespołowa. Zapewnia doskonały rozwój fizyczny. Jest widowiskowa i coraz bardziej popularna. Nawet po dwudziestu latach wszyscy podziwiają sylwetki tych, którzy w młodości trenowali „siatkę”.

- Kiedy najlepiej zacząć treningi?

- Prosty odbiór można uczyć dzieci od najmłodszych lat. Na poważne zajęcia najlepiej zapisać pociechę, gdy chodzi do czwartej klasy. Początkowo są to bardziej zabawy z piłką, niż treningi. Te rozpoczynamy po dwóch latach. Są bardzo żmudne. Nie każdy młody człowiek je wytrzyma. Nauka bloków i ataków nie kończy się, dopóki zawodnik gra w drużynie.

- Czy wśród siedemnastolatków UKS Jantar Pruszcz widzi pan przyszłych siatkarzy pierwszej ligi?

- Na tym etapie umiejętności trudno to przewidzieć. Był

bym dumny, gdyby tak się stało. Na razie wygrywamy z rówieśnikami w województwie pomorskim. W drużynie szkolnej, od wyników ważniejszy jest rozwój fizyczny. Mam powody do satysfakcji. Idealny zawodnik pierwszej ligi ma dwa metry wzrostu. Jest zwinny, skoczny i potrafi przewidzieć rozwój sytuacji na boisku.

Marzę, by we wszystkich pruszczańskich szkołach podstawowych powstały silne drużyny siatkarskie, a nowo powołana sekcja seniorów Czarnych Pruszcza awansowała do drugiej ligi.



Piotr Kwaśniak podczas meczu swoich podopiecznych.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

We wtorek
Było sobie życie

Opowieść 7: Serce

a w sobotę, 18 listopada
Był sobie człowiek

Opowieść 6: Czasy Peryklesa

Uwaga!

Brakujące płyty z kolekcji można kupić w salonie „Dziennika Bałtyckiego”, Gdańsk, Targ Drzewny, tel. (058) 30-03-175.



Partner kolekcji



producent śmietany
homogenizowanej 18%



„Dziennik Bałtycki”
z płytą tylko 4,80 zł*

* Gazeta dostępna także bez płyty.

Taniej z dostawą do domu!

Prenumeratorzy „Dziennika Bałtyckiego” oraz wszyscy, którzy wykupią prenumeratę, mogą już teraz zamawiać oba serie (każdy po 26 płyt) w rewelacyjnej cenie 65 zł za każdy serial (2,50 zł za każdą płytę) z bezpłatną dostawą do domu.

By złożyć zamówienie, możesz:
■ zadzwonić pod bezpłatny numer telefonu 0 800 15 00 26

■ wysłać pod nr 7037 SMS o treści:
DB BSZ – w przypadku zamówienia tylko serialu „Było sobie życie”
DB BSC – w przypadku zamówienia tylko serialu „Był sobie człowiek”
DB BSK – w przypadku zamówienia obu seriali.

Koszt SMS-a: 61 gr z VAT



Judo to sport, który zapewnia rozwój fizyczny i uczy dzieci samodyscypliny - twierdzi Sławomir Tałach.
Trener sekcji judo UKS Olimpijczyk Pruszcza.



Pruszcza Gdański. Jesienne sukcesy zawodników z Olimpijczyka

Posypały się medale w judo

ANNA SYCHTA
db.pruszcza@prasa.gda.pl

Młodzi judocy UKS Olimpijczyk Pruszcza Gdański nie próżniają na treningach. Świadczy o tym pokazna kolekcja medali, jaką zgromadzili w ostatnich tygodniach.

Pruszczenie doskonale wypadli na zawodach o Puchar Polski juniorów młodszych w Rybniku. W kategorii wagowej plus 90 kg Tomasz Tałach wywalczył złoto, w finałowym pojedynku z klubowym kolegą Damianem Nasiadko. Brązowe krążki z Pucharu Polski przywieźli Łukasz Bółoz (60 kg) i Natalia Sielska (63 kg).

To nie jedyny w ostatnich tygodniach sukces Tomka Tałacha i jego kolegów. Z Michałem Łobodą (73 kg), Mateuszem Bółozem (60 kg) i Łukaszem Bółozem (55 kg) oraz Tomaszem Budzińskim (50 kg) wywalczyli brązowe medale drużynowych mistrzostw Polski w Bytomiu. Pruszczenki: Karolina Tałach (48 kg), Natalia Wirkus (57 kg) i Natalia

Sielska, startujące w barwach SGKS Wybrzeże Gdańsk, poradziły sobie jeszcze lepiej, zdobywając złoty medal.

Tomek Tałach, tym razem w wadze 100 kg, wygrał też eliminacje do ogólnopolskiego turnieju juniorów, rozegrane na matach gdyńskiej Floty. W tej samej imprezie triumfowali też Natalia Sielska i Mateusz Bółoz. Łukasz Bółoz był drugi w swojej grupie wagowej.

W klubowym turnieju dzieci, puchar burmistrza Pruszcza w kategorii do 24 kg wywalczył Cezary Tchórzewski. Drugi był Kamil Czapiewski, a trzeci Bartosz Kajka. W wadze do 27 kg najlepszy był Jacek Bółoz przed Wojciechem Kamińskim i Jakubem Brzyckim. W kategorii do 32 kg pierwsze miejsce zajął Marcin Szymczak, drugie Wojciech Beyer, a trzecie Paweł Grzesiak. Wśród zawodników o wadze do 38 kg, na macie najlepiej radził sobie Jakub Rogowski. Drugi na podium był Filip Rendzio, a trzeci Marcin Iwaniec.

- Obecnie w naszej sekcji ćwiczy sześćdziesięcioro mło-



10-letnia Izabela Rozkwitalska (w niebieskim stroju) i 11-letnia Patrycja Smuga podczas treningu.

FOT. ANNA SYCHTA

dych zawodników. Wciąż trwają zapisy do klubu. Zapraszam na treningi w Pruszczu lub Rotmance - mówi Sławomir Tałach, trener i opiekun sekcji

judo UKS Olimpijczyk. - Dzieci mogą zacząć ćwiczyć na macie już w wieku sześciu lat.

Treningi sekcji judo UKS Olimpijczyk odbywają się w

Zespole Szkół nr 4 w Pruszcze Gdańskim przy ul. Kasprzowicza 16, w poniedziałki, wtorki i czwartki, w godz. 15.30-19.30 i w soboty, w

godz. 10-13.30 oraz w Zespole Szkół w Rotmance przy ul. Piłsudskiego 37 - w poniedziałki, środy i piątki, w godz. 15-17.30.

Suchy Dąb. Mistrzostwa powiatu gdańskiego w koszykówce

Nietrafiona taktyka i niecelne rzuty

Wiele emocji towarzyszyło mistrzostwom powiatu gdańskiego w koszykówce, rozegranym w hali sportowej w Suchym Dębie. Zwyciężyli pruszczenie, pokonując zespół z Kolbud - faworytów turnieju - 24:15.

Rywalizowało siedem drużyn. Zabrakło reprezentacji Cedrów Wielkich, Pszczółek i Przywidza. Były za to drużyny pruszczańskich szkół średnich: ZSO nr 1 i ZSOiO. Formacja z Kolbud została zbudowana z dwóch trenerów,

rodziców, młodzieży i dwóch jedenastoletnich reprezentantów Uczniowskiego Klubu Sportowego Bryza. Kapitalnie wyglądały udane ataki Karola Głomskiego i Daniela Szymkiewicza, prowadzone przeciwko zawodnikom dwa razy wyższym i trzykrotnie cięższym. Najmłodszy nadrabiał techniką i celnie rzucił. Kolbudy, w grupie eliminacyjnej, 36:16 pokonały ZSO nr 1, Łęgowo 24:19 i Trąbki Wielkie 30:10. Reprezentacja Pruszcza okazała się lepsza

od gospodarzy z Suchego Dębu 37:15 oraz ZSOiO 34:18. Przed meczem finałowym, Marek Kielczewski osłabił drużynę z Kolbud, wyjeżdżając do Sobowidza na trening. Kolbudzianie nie chcieli jednak oddać pola pruszczeniom. Nastawili się na szybką grę, tak, by rywale stracili siły w drugiej połowie. Taktyka nie przyniosła efektów. Podopieczni Jacka Szymkiewicza postawili ponadto na rzuty z daleka za trzy punkty. Niestety, nie trafiali. Rywale z minuty na minutę osiągnęli przewagę.

Trzecie miejsce wywalczyli zawodnicy z Łęgowa, pokonując ZSOiO 30:14.

WAWRZYNIEC ROZENBERG



Mistrzowie powiatu gdańskiego w koszykówce - drużyna Pruszcza Gdańskiego.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

MISTRZOWIE POWIATU WYSTĄPILI W SKŁADZIE

Marcin Wydrowski, Piotr Kozłowski, Dariusz Kaczyński, Krzysztof Lisowski, Stanisław Piotrowski, Marcin Nowakowski i Szymon Dolata.

Pruszcza Gdański.
Tenis ziemny
Singlowe Grand Prix

Trwają rozgrywki Grand Prix tenisa ziemnego w grze singlowej na krytych kortach w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji w Pruszcze Gdańskim.

Po pierwszym rozegranym turnieju na czoło stawki wysunął się Bartosz Kowalski z Pruszcza, który ma na koncie 20 pkt. Na drugim miejscu znalazł się również pruszczenin, Leon Binkiewicz (10 pkt). Po pięć punktów wywalczyli dotąd Robert Domel z Gdańska i Krzysztof Kuras z Pruszcza. Michałowi Tatarkowi z Pruszcza i Marcinowi Bekiszowi z Gdańska nie udało się wygrać na razie żadnego meczu.

Kolejny turniej rozegrany zostanie 19 listopada. (AS)

NA PLUS

Motława Suchy Dąb, po wygraniu meczu z KS Żukowo, coraz wyżej w piłkarskiej tabeli V ligi

Motława Suchy Dąb wydostała się ze strefy spadkowej V ligi piłki nożnej. Zawodnicy, z meczu na mecz, grają coraz lepiej. W ostatnim spotkaniu, na własnym boisku rozgromili KS Żukowo 5:1. Mecz był dynamiczny. Obydwa zespoły nastawiły się na atak. W pierwszej połowie przeważali gospodarze. Udowodnił to Dawid Rąbczyk, strzelając dwa gole. W drugiej części, doświadczeni piłkarze Motławy

skoncentrowali się na obronie i przeprowadzali szybkie kontry. Taka taktyka okazała się skuteczna. - Strzeliliśmy rywalom więcej goli, niż się spodziewali - powiedział Tomasz Skonieczny, kapitan Motławy. - W drugiej połowie, dwa razy na listę strzelców wpisał się Michał Stępiak. Raz Jarosław Cieśliński. To było ważne spotkanie. Decydowało, która drużyna opuści końcówkę tabeli. Udało się poprawić

nasz bilans punktów. Pod koniec rundy jesiennej zyskaliśmy dość dobrą formę, więc nastroje w drużynie i wśród kibiców są coraz lepsze. Motława wystąpiła w składzie Marek Jakubowski, Ludwik Rąbczyk, Tomasz Migociński, Mariusz Wawronkowski, Marcin Wiewiórski, Jacek Dereń, Rafał Jary, Andrzej Rąbczyk, Bartłomiej Karaś, Karol Urbanowicz, Dawid Rąbczyk, Michał Stępiak i Jarosław Cieśliński.

O TYM SIĘ MÓWI

Wyniki czwartej ligi

W meczu 16 kolejki IV ligi piłki nożnej Orzeł Trąbki Wielkie na własnym boisku zremisował 0:0 ze Startem Mrzezino. Spotkanie Czarnych Pruszcza Gdańskiego kontra Powiśle Dzierzgoń, zaplanowane na 4 listopada na boisku MOSiR w Pruszcze, zostało odwołane z powodu niesprzyjającej aury. Na czele Tabeli wciąż pozostaje Wierzyca Pelplin. Orzeł Trąbki Wielkie zajmuje 8. miejsce, a Czarni Pruszcza - 12.

NA PLUS

Sukces młodych tenisistek - liczymy na podium

Drużyna tenisistek Uczniowskiego Klubu Sportowego w Straszynie (gmina Pruszcza Gdański) rozgromiła rywalki podczas półfinałowych mistrzostw Polski w Obornikach Wielkopolskich. Dziewczęta awansowały do finału krajowego w kategorii młodziczek. Na sukces zapracowały trzy zawodniczki: Marta Krajewska, Daria Stawicka i Iga Rusiecka. Finał rozegrany zostanie 25 listo-

pada w Sianowie. - Jesteśmy w pierwszej ósemce ukaesów Polski - Stefan Dzierżek, założyciel i kierownik drużyny, nie kryje radości. - Marzenia się spełniają, więc liczę na podium. Dziewczęta są we wspaniałej dyspozycji. Trener, Witold Chyliński, zapisał nasze jedenastolatki do ligi okręgowej. Rywalizują z dorosłymi zawodnikami i zyskują doświadczenie.

Pruszcz Gdański. Zmagania par na krytych kortach MOSiR

Deblowy turniej Grand Prix tenisa ziemnego

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl

Czternastu zawodników z Pruszcza Gdańskiego i Trójmiasta zmierzyło się w niedzielę w pierwszym turnieju Grand Prix tenisa ziemnego w deblu. Zwyciężyła para Bartosz Kowalski z Pruszcza i Marcin Bekisz z Gdańska, zdobywając 20 pkt.

Rozgrywki w systemie pucharowym zorganizowano na krytych kortach w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji przy ul. Chopina 34. Na drugim miejscu znajduje się para pruszczań, Leon Binkiewicz i Tadeusz Miętka z 10 pkt na koncie. Kolejne miejsca

w rankingu zajmują gdańszczanie Maciej Majchrowicz i Krzysztof Rybicki (5 pkt) oraz pruszczań Stanisław Hoszcz i Marek Sutkowski (5 pkt). Po jednym punkcie wywalczyły pary: Benedykt Szarmach z Gdańska i Leszek Orczykowski z Pruszcza, Mariusz

Zaorski i Piotr Kwaśniak z Pruszcza oraz gdańszczanie Tadeusz Małczak i Michał Małczak.

- Chętnie uprawiam różne dyscypliny sportu. Ostatnio pasjonują mnie biegi na orientację, w których startujemy razem z 30-letnim synem Sebastianem - po-

wiedział 54-letni Tadeusz Miętka. - Dziś miałem dyktament, czy zagrać w „nogę”, czy w tenisa. Moi koledzy z drużyny piłkarskiej rozgrywają właśnie mecz amatorskiej ligi halowej. Do udziału w turnieju tenisowym namówił mnie kolega, Leon Binkiewicz.



Tadeusz Miętka i Leon Binkiewicz.

FOT. ANNA SYCHTA

R E K L A M A

Powiat gdański. Kalendarium sportowe Co, gdzie, kiedy

■ **STRASZYN.** Mecz A-kasy piłki nożnej, Orzeł Straszyn - Czarni II Pruszcz Gdański, 11 listopada, godz. 13, na boisku w Straszynie.

■ **STEBLEWO.** Mecz A-kasy piłki nożnej, Wisła Steblewo - Fosfory Wiślinka, 12 listopada, godz. 13, na boisku w Steblewie.

■ **SUCHY DĄB.** Mecz ligi okręgowej piłki nożnej, Motława Suchy Dąb - OSP Lechia II Gdańsk, 12 listopada, godz. 13, na boisku w Suchym Dębie.

■ **KOLBUDY.** Mecz ligi okręgowej piłki nożnej, GTS Kolbudy - Olimpia Osowa, 12 listopada, godz. 13, na boisku w Kolbudach.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Mecz ligi juniorów piłki nożnej rocznik 1988, Jantar Pruszcz - Debiutant Gdańsk, 11 listopada, godz. 11, na boisku MOSiR przy ul. Chopina 34.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Mecz siatkówki kadetów, Jantar - SPS Lębork, 11 listopada, godz. 12, w sali ZS nr 4 przy ul. Kasprowicza 16.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Mecz piłki nożnej ligi juniorów rocznik 1993, Jantar Pruszcz - Fosfory Wiślinka, 11 listopada, godz. 13.30, na boisku MOSiR.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Turniej brydżowy o mistrzostwo Pruszcza, 10 listopada, godz. 18, w Miejskim Domu Kultury przy ul. Chopina 34. (AS)

Powiat gdański.
Piłka nożna

Rozgrywki A-kasy

W 12 kolejce spotkań II grupy A-kasy piłki nożnej Fosfory Wiślinka na własnym boisku pokonały Cedat Straszyn 3:0. Mecz Czarni II Pruszcz Gdański kontra Sokół Elganowo został odwołany. Błękitni Sobowidz 8:0 wygrali z Championem Gdańsk, a Inventia Żuława uległa Oruńskiemu KP 4:6. Na pierwszym miejscu w tabeli znajduje się Wisła Steblewo (25 pkt), na drugim Królewski Gdańsk (23 pkt), a na trzecim - Czarni II Pruszcz (18).

(AS)

Nowość K310i



Szczegóły w regulaminie promocji.

Mix. Najlepsze telefony na kartę za złotówkę

Teraz wszystkomający Sony Ericsson K310i.
A do tego minuta połączenia 8 gr i SMS za 1 gr.

Pruszcz Gdański
ul. Kossaka 6 B
tel. 773-01-61

Kolbudy
ul. Wybickiego 32 A
tel. 682-60-48

COLTEX
DAKAR

Plus

Ogłoszenia



Kup, sprzedaj,
zamień

Szczegóły w Biurach Ogłoszeń
lub pod numerem
tel. (058)

SIATKA OGRODZENIOWA

- OCYNK 20x20-60x60
- POWLEKANA PCV
- LEŚNA, SŁUPKI PCV
Producent ZPU „LIMEX”
Przywidz, tel. (058) 682-51-38
tel/fax (058) 691-50-92
www.limex.gdansk.pl

Platforma Obywatelska **Lista 5 poz. 2**



Andrzej Grzyb
Kandydat do Sejmu
Województwa Pomorskiego
członek Zrzeszenia
Kaszubsko-Pomorskiego

**Bądź nowoczesny
szanuj tradycje**



LIGA POLSKICH RODZIN

Nadzieja dla Polski

Pierwszy na Liście LPR z okręgu
kaszubsko-kociewskiego

**dr inż.
SŁAWOMIR NIECKO**

Lista nr 2 Pozycja nr 1

*Pomorze czeka
na niezbędne zmiany*

☒1 Niecko Sławomir

Lat 51, żonaty, troje dzieci. Absolwent Akademii Rolniczej w Szczecinie, w której przez 10 lat był pracownikiem naukowym. W macierzystej uczelni uzyskał tytuł doktora nauk rolniczych. Od 1990 roku mieszkaniec Gdańska. Nauczyciel w Zespole Szkół Rolniczych, a następnie Dyrektor Szkoły. Radny II kadencji i wiceprzewodniczący Rady Miasta Gdańska, delegat do Sejmu Samorządowego Województwa Gdańskiego II kadencji, wiceprzewodniczący Komisji Rolnictwa. W latach 1998-2002 Dyrektor Wydziału Rolnictwa Pomorskiego Urzędu Wojewódzkiego. Specjalista ds. odnawialnych źródeł energii. Swoje bogate doświadczenia naukowe i te zdobyte w administracji samorządowo-rządowej wykorzystam w pracach Sejmu Województwa Pomorskiego.

www.SlawomirNiecko.pl



Zdecydował się kandydować do Sejmu, bo jest fachowcem. Polsce potrzebni są profesjonalni chętni ją zmieniać w oczekiwany przez naród kierunek. Sławomir Niecko jest gwarantem czystości i przejrzystości podejmowanych działań, dobrze wie, co najpilniej trzeba zrobić. Dyplom doktora w połączeniu ze zdobytym doświadczeniem - na które pracował latami w administracji państwowej i samorządowej - to jego atut. Głos oddany przez wyborców na Sławomira Niecko nie zostanie zmarnotrawiony. Idąc do urn wyborczych warto o tym pamiętać.

Ogłoszenie wyborcze złożone i opłacone przez Komitet Wyborczy Ligi Polskich Rodzin 896717A

Fota Ltd.
www.bmw-fota.pl



Radość z jazdy

**Wraz z Robertem walczymy o milisekundy,
aby dać Ci godziny radości.**



Zawrotna prędkość, walka z czasem. Formuła 1 to niezwykle emocje, których teraz wszyscy mamy szansę zaznać dzięki Robertowi Kubicy i zespołowi BMW Sauber. Dla nas jednak to coś więcej. To okazja, aby w ekstremalnych warunkach sprawdzić technologie, które potem trafiają do samochodów BMW. Jesteśmy dumni, że możemy je oddać w ręce takiego kierowcy.

BMW 320dT (2,0 diesel, 150KM) rok produkcji 2005, przebieg 22 910 km, srebrny metalik, tapicerka skórzana, aluminiowe felgi, kierownica wielofunkcyjna sportowa, relingi dachowe, szklany dach sterowany elektrycznie, dywaniki welurowe, samościemniające się lustro wewnętrzne, podłokietnik z przodu, ogrzewanie foteli przednich, czujniki parkowania z tyłu, klimatyzacja automatyczna, komputer pokładowy, nawigacja Business, na gwarancji do 29.05.2007, **cena 99 900 zł**

BMW 320dT (2,0 diesel, 150KM) rok produkcji 2005, przebieg 23 130 km, szary metalik, aluminiowe felgi, kierownica wielofunkcyjna sportowa, relingi dachowe, szklany dach sterowany elektrycznie, dywaniki welurowe, samościemniające się lustro wewnętrzne, podłokietnik z przodu, ogrzewanie foteli przednich, czujniki parkowania z tyłu, klimatyzacja automatyczna, komputer pokładowy, nawigacja Business, na gwarancji do 12.07.2007, **cena 93 900 zł**

BMW 320dT (2,0 diesel, 150KM) rok produkcji 2005, przebieg 23 350 km, szary metalik, tapicerka skórzana, aluminiowe felgi, kierownica wielofunkcyjna sportowa, relingi dachowe, szklany dach sterowany elektrycznie, dywaniki welurowe, samościemniające się lustro wewnętrzne, podłokietnik z przodu, ogrzewanie foteli przednich, czujniki parkowania z tyłu, klimatyzacja automatyczna, komputer pokładowy, nawigacja Business, na gwarancji do 01.03.2007, **cena 99 900 zł**

BMW 320dT (2,0 diesel, 150KM) rok produkcji 2005, przebieg 22 774 km, szary metalik, tapicerka skórzana, aluminiowe felgi, kierownica wielofunkcyjna sportowa, relingi dachowe, szklany dach sterowany elektrycznie, dywaniki welurowe, samościemniające się lustro wewnętrzne, podłokietnik z przodu, ogrzewanie foteli przednich, czujniki parkowania z tyłu, klimatyzacja automatyczna, komputer pokładowy, nawigacja Business, na gwarancji do 29.05.2007, **cena 99 900 zł**

Dealer BMW Fota Ltd., ul. Stryjska 24,
81-506 Gdynia, tel. 058 690 66 77,
www.bmw-fota.pl

Dealer BMW Fota Ltd., ul. Pstrowskiego 28a,
10-602 Olsztyn, tel. 089 532 10 50,
www.bmw-fota.pl

877969B



DRZWI - PODŁOGI



200 MODELI WZORÓW 200

CYKLINOWANIE + LAKIEROWANIE - 20,00 zł / m²

- PROFESJONALNE UKŁADANIE PARKIETÓW
- CHEMIA PARKIECIARSKA RENOMOWANYCH FIRM
- POMIARY WILGOTNOŚCI METODĄ CM
- PANELE PODŁOGOWE JUŻ OD 15,89 zł
- DRZWI ANTYWŁAMANIOWE KLASY "B", BEZPIECZNE - 799,00 zł

**Zapraszamy
R. Różycki**



**83-110 Tczew, ul. Kwiatowa 10
(obok NOMI), tel. 058-532 81 65**



Pruszcz Gdański, ul. Kossaka 1

tel. 058 682 26 44

Tczew

ul. Jasińskiego 7, tel. 058 777 11 00

(przy Manhattanie)

ul. Krótka 19, tel. 058 530 32 42

**POŻYCZKI
LOKATY**

**najlepsza
oferta
na jesień**

www.skokjan.pl

760065P

Coma i armia świętych znaków

NIEDZIELA

20.00
Gdynia

Klub Muzyczny
Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 23 i 28 zł



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Łódzki zespół rockowy Coma powstał w czerwcu w 1998 roku. Sześć lat później, po licznych zawirowaniach personalnych, grupa wydała swój debiutancki album zatytułowany „Pierwsze wyjście z Mroku”, a w maju tego roku doczekaliśmy się drugiej płyty tej formacji, zatytułowanej „Zaprzepaszczone siły wielkiej armii świętych znaków”. Kompozycje z tego krążka usłyszymy w niedzielę. Mamry dla Was 2 podwójne zaproszenia. Dzwoncie dzisiaj, o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61. (ABI)

CZWARTEK

20.00
Gdańsk

Kafe Delfin
ul. Opata Jacka
Rybińskiego 17
bilety: 5 zł

Dwóch dla przyjaciół



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Grupa For Friends powstała w 1997 roku w Trójmieście. Muzycy: Adam Skrzypczyk, Mariusz Świątek, Jacek Zieliński i Rafał Zacharzewski po wielu próbach z wokalistami i wokalistkami, postanowili tworzyć muzykę instrumentalną, będącą mieszańką jazzu, rocka, funky i latyno. W Oliwie formacja wystąpi jednak w okrojonym, dwuosobowym, gitarowym składzie (Skrzypczyk i Zieliński) i zaprezentuje utwory ze swoich dwóch płyt: debiutanckiej - „The Journey” i wydanej w zeszłym roku - „Simple Present”. (ABI)

Sto lat w rytmach house

SOBOTA

22.00
Gdynia

klub Mandragora
ul. Hryniewickiego
10/50
bilety: 5 i 10 zł



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

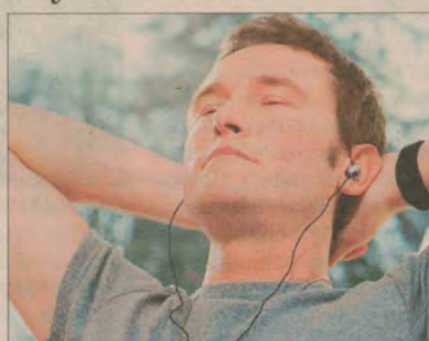
Podczas imprezy w Mandragorze swoje urodziny świętować będzie rezydent i twórca enewourowych zabaw, DJ Mikan. Z tej okazji, oprócz solenizanta, zagra Mike Fate z Irlandii oraz liczna ekipa zaprzyjaźnionych DJ-ów, m.in. Quantum Mekk, Paryss, Crispy, Zabielsky, Alexis i Lone. Urodzinowi goście zaprezentują szerokie spektrum muzyki house - od lżejszych brzmień z gatunku disco, latino i funky, przez cięższe bity electroclashu i electro-tech, na przestrzennych dźwiękach progressive i electro-prog kończąc. (ABI)

SOBOTA

21.00
Gdańsk

klub Żak
ul. Grunwaldzka
195/197
tel. 058 345-15-90
bilety: 3-8 zł

Sety Kiewicza



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

DJ Kiewicz, ukrywający się ostatnio także pod pseudonimem Fono, swoją przygodę za deskami rozpoczął cztery lata temu w sopockim Sfinksie. Wcześniej był perkusistą zespołów funkowych, acid jazzowych i reggae'owych. Obecnie prowadzi dwa muzyczne projekty: Nu Latino Granda Banda i Electric Funk Team. Tym razem, po koncercie Świętlików, zagra brzmienia nu-jazz, lounge oraz electro-jazz. Dla posiadaczy kart klubowych lub biletu do kina z dnia poprzedniego wstęp na imprezę jest bezpłatny. (ABI)

Numer Raz i DJ-e

PIĄTEK

21.00
Gdańsk

klub Parlament
ul. św. Ducha 2
tel. 058 320-13-65
bilety: 10 zł



FOT. KAFI

Podczas cyklicznej imprezy Friday Nights, prezentującej „czarną muzykę”, czyli takie brzmienia jak: hip-hop, r'n'b czy soul, wystąpi Numer Raz. Raper od 1993 roku jest członkiem grupy Warszawski Deszcz. Współpracuje także z takimi formacjami jak: Quit New Sort, Traials X, Chuzdemak, Mop Skład oraz z Tedem. Na tym mini-koncercie artyście towarzyszyć będzie DJ Abdoool, natomiast za oprawę muzyczną podczas imprezy, która zakończy się nad ranem odpowiedzialny będzie DJ De Fine. (ABI)

Groovezone vs Headzonizm

PIĄTEK

21.00
Gdańsk

klub Żak
ul. Grunwaldzka
195/197
tel. 058 345-15-90
bilety: 3-8 zł



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Jeden z pierwszych trójmiejskich DJ-ów, Romero, zadebiutował w 1992 roku. Rok później założył legendarny już klub Forty, który stał się kultowym miejscem dla ówczesnych klubowiczów. Liczący sobie czterdziestkę z drobnym hakiem artysta nie spoczywa na laurach. W Żaku, podczas imprezy „Groovezone vs Headzonizm” zagra mieszańkę brzmień: headz, new groove, breaks, ethno i chill dubu. Dla posiadaczy kart klubowych lub biletu do kina z dnia poprzedniego wstęp na imprezę jest bezpłatny. (ABI)

Porro w Papryce

PIĄTEK

21.00
Sopot

klub Papryka
ul. Grunwaldzka 11
tel. 058 551-74-76
wstęp wolny

Mieszańkę brzmień: breakbeat, funky breaks, groovejazz, nu-funk i electro-funk, podczas imprezy „Noc Polamanych Bitów” zaprezentuje trójmiejski DJ Porro. Artysta swoje pierwsze kroki stawiał na deskach sopockiej Klubowej, a obecnie współpracuje m.in. z Papryką, Mechanikiem i Sfinksem. Na stałe związany jest także z projektem Groovekojad Sound System. Porro swoimi setami supportował takich wykonawców, jak: Soul Of Man, Dub Pistols, Tutto Matto, Deekline i Christopher Jus. (ABI)

Disco Fever

SOBOTA

21.00
Gdańsk

klub Parlament
ul. św. Ducha 2
tel. 058 320-13-65
bilety: 10 zł

Impreza „Disco Fever” to propozycja dla wszystkich, którzy lubią zabawę przy starych i nowych, a do tego niekoniecznie ambitnych przebojach. Ale jeśli wolisz bardziej współczesne brzmienia, jak np. house, electro czy hip-hop rodem z oceanu, również znajdziesz w klubie Parlament coś dla siebie. Zadziałają o to CJ Deagol i DJ Grem, którzy dołożą wszelkich starań, aby zaprezentować każdy z możliwych gatunków tanecznych. (ABI)

Keta i SB

PIĄTEK

22.00
Sopot

klub Akwariów
ul. Boh. Monte
Cassino 53
wstęp wolny (selekcja)

Sety, będące mieszańką brzmień house i funk, zagrają DJ Keta z Bydgoszczy oraz DJ SB z Trójmiasta. Styl Kety oscyluje między vocal housem, latino housem, a cięższymi brzmieniami spod znaku progressive. Ale muzyka to nie jedyna jego pasja - jest też operatorem filmowym i do dziś tworzy dokumenty i reportaże. SB natomiast przez pięć lat był rezydentem brytyjskiego klubu Tummills, gdzie serwował brzmienia breakbeat i electro. Obecnie gra również: house, techno oraz drum and bass. (ABI)

PIĄTEK

20.00
Sopot

Plaża Piratów
Łazienki Północne
wejście nr 14
wstęp wolny

Szanty z prądem

Podczas „Wieczoru Pirackiego” na sopockiej plaży wystąpi trójmiejski zespół Trzy Majtki. Muzycy: Bohdan Siemienieć (śpiew, gitara), Edward Hańcza (gitara, harmonijka, kazoo), Roman Kleper (gitara basowa) i Gerard Wanta (skrzypce) zagrają najbardziej znane i lubiane szanty. Grupa powstała kilka lat temu, dzięki wspólnemu zamiłowaniu jej członków do żeglowania i muzyki. Pasją ta zaowocowała debiutancką płytą zatytułowaną „Z prądem”. Po koncercie odbędą się konkursy i pirackie tańce. (ABI)

SOBOTA

22.00
Sopot

klub Sfinks
ul. Powstańców
W-wy 17
bilety: 20-30 zł

Artyści z Ladytronu

Pochodząca z Liverpoolu grupa Ladytron to kwartet złożony z czterech zupełnie różnych osobowości. Łączy ich jednak jedno - miłość do brzmienia analogowego syntezatora. Daniel Hunt i Reuben Wu są odpowiedzialni za muzykę, a nad stroną wokalną czuwa pochodząca z Bułgarii Mira Aroyo oraz Szkotka Helen Mamie. Połowa tego zespołu wystąpi w sopockim Sfinksie. Reuben Wu i Mira Aroyo zaprezentują niesamowity elektrodashowy i elektropopowy show. Obok nich zagrają także DJ-e: Discobart i SB. (ABI)

PROGRAM TVP3 GDAŃSK

10-16 LISTOPADA

PIĄTEK 10 LISTOPADA

07:20 Audycje Komitetów Wyborczych
08:05 Panorama, Pogoda
08:15 Puls Ziemi - magazyn ekologiczny
12:40 Audycje Komitetów Wyborczych
13:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama, Sport
17:00 Wywiad tygodnia
17:15 Audycje Komitetów Wyborczych
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Pomorska Kronika Biznesu
18:40 Kraj za miastem
18:45 Pomorze wybiera
19:20 Brulion kulturalny
19:45 Deptane po drodze: „Nasze drzewa” - magazyn
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sam na sam z Trusem
22:15 Plus - minus - program publicystyczny

SOBOTA 11 LISTOPADA

07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
08:45 Sportowy weekend
16:45 Panorama, Sport
17:00 Gdański epizod Marszałka - reportaż
18:00 Panorama, Studio Sport, Pogoda
21:45 Panorama, Studio Sport, Pogoda
22:00 Reportaż - K.Sędek

NIEDZIELA 12 LISTOPADA

07:45 Panorama
08:00 Słowo o Ewangelii
08:05 Piłsudski na kresach - reportaż
08:10 Reportaż
08:45 Pokolenia - program katolicki
16:45 Panorama, Sport
17:05 Rodno Zemla - magazyn kaszubski
18:00 Panorama, Studio Sport, Pogoda
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sport wieczorową porą

PONIEDZIAŁEK 13 LISTOPADA

07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
16:45 Panorama, Sport
17:00 Postawione na głowie
17:50 Portrety
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Kaszebe - regionalny program publicystyczny
18:55 Deptane po drodze
19:10 „Na Morze” - magazyn morski
19:35 Pokolenia - program katolicki
19:45 Puls Ziemi - magazyn ekologiczny
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Apetyt na pracę

WTOREK 14 LISTOPADA

07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
16:45 Panorama, Sport
17:00 Kaszebe - regionalny program publicystyczny
17:50 Goniec Pomorski - program edukacyjny
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Bez cięcia
18:55 Na Kociewiu - magazyn
19:20 Apetyt na pracę
19:35 Kraj za miastem
19:45 Kwiaty i ogrody
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Wokół Bałtyku - magazyn

ŚRODA 15 LISTOPADA

07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
16:45 Panorama, Sport
17:00 Bez cięcia
17:50 Opus 2 - magazyn
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Rodno Zemla - magazyn kaszubski
18:55 Forum gospodarcze
19:25 Puls Ziemi - magazyn ekologiczny
19:35 Wokół Bałtyku - magazyn
19:45 Goniec Pomorski - program edukacyjny
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Kwiaty i ogrody

CZWARTEK 16 LISTOPADA

07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
16:45 Panorama, Sport
17:00 Rodno Zemla - magazyn kaszubski
17:50 Halo Trójka
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Postawione na głowie
18:55 Brulion kulturalny
19:20 Rajdy, tory i bezdroża
19:35 Pomorska Kronika Biznesu
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Halo Trójka

KINO	TYTUŁ	GODZINA	CENA
GDĄSK Neptun ul. Długa 57 tel. 058 301-82-56	Karol – Papież, który pozostał człowiekiem Statysci 9 Kompania	10, 17.40 pt.-niedz. 13, 15.20pt.-niedz. 20.30 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	14 zł n., 12 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Kameralne ul. Długa 57 tel. 058 301-53-31	Mężczyzna idealny Akademia tajemniczych sztuk pięknych Powtórzenie Zamknij się i zastrzel mnie	15 pt., 15.10 sob.-niedz. 16.50 pt., 17, 20.40 sob.-niedz. 19 pt.-niedz. 19 sob.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Helikon ul. Długa 57 tel. 058 301-53-31	Hawana miasto utracone Murderball Volver Śniadanie na Plutonie	14 pt.-niedz. 16.25 pt.-niedz. 18 pt.-niedz. 20.10 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Żak al. Grunwaldzka 195/197	DKF Kupiec wenedi Volver	15 niedz. 17.30 pt.-niedz. 19.50 pt.-niedz.	14 zł n., 12 zł u.
SOPOT Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 058 551-05-34	Transylwania Śniadanie na Plutonie Smak życia Statysci	15.40 pt.-niedz. 17.40 pt.-niedz. 20 pt. 20 sob.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 10 zł 13 zł n., 11 zł u.
GDYNIA Klub Filmowy al. Waszyngtona 1 okolicie stoczni NA-UTA	Marsjanin Mercano Kraina traw	18 pt.-niedz. 20 pt.-niedz.	

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Barbie: 12 tańczących laleczek	11, 13 sob.-niedz.	80 min
Alex Rider: Misja Stormbreaker	9, 11.45, 14, 16.15, 18.30 pt., niedz. 9, 11.45, 14, 16.15 sob.	93 min
Babel	15, 18.15, 21.15 pt.-niedz.	142 min
Dobry rok	12.30, 15.15, 17.45, 20.30, 23.15 pt. 9.45, 12.30, 15.15, 19, 21.30 sob., 9.45, 12.30, 15.15, 17.45, 20.30 niedz.	118 min
Pakt milczenia	11.45, 14.15, 16.45, 19.15, 21.45 pt., niedz. 11.45, 14.15, 16.45, 19.15 sob.	97 min
Teksańska masakra piłą mechaniczną 9 Kompania	15, 17.30, 19.45, 22 pt., niedz., 17.30, 19.45, 22 sob.	84 min
Diabeł ubiera się u Prady Infiltracja	9.15 pt. 9.30, 12.15 pt.-niedz. 18, 21.15 pt., niedz., 15.45, 21.45 sob.	135 min 120 min 152 min
Job, czyli ostatnia szara komórka	17.45, 20.15, 22.30 pt., 13.15, 17.45, 20 sob. 17.45, 20.15 niedz.	90 min
Karol – Papież, który pozostał człowiekiem	9.15, 10.15, 12.30, 13.30, 18 pt. 9.15, 10.15, 12.30, 13.30, 19 sob. 10.15, 12.30, 13.30, 15.45, 19 niedz.	153 min
Ludzkie dzieci	16.45, 19.15, 21.15 pt., 16.45 sob., 16.45, 19.15, 22.15 niedz.	109 min
Putapka	19.30, 22 pt., niedz., 18.30 sob.	110 min
Statysci	14.15, 17, 21.45 pt., 15 sob., 17, 21.45 niedz.	118 min
Step up- taniec zmysłów	10.45 sob.	100 min
World Trade Center	9.15 niedz.	129 min
Zostaliśmy przyjaciółmi	12.45, 15.45, 20.45, 23 pt., 15.30, 21 sob., 12.45, 15.30, 20.45 niedz.	96 min
Sezon na misia	9.15, 10, 11.15, 12.15, 13.45, 14.45, 15.45 pt. 10, 11.15, 12.15, 13.45, 14.45, 16 sob., 9, 10, 11.15, 12.15, 13.45, 14.45, 15 niedz.	99 min
Po rozum do mrówek	9.15 niedz.	88 min
Garfield 2	9.30 niedz.	143 min
Skok przez płot	9.30 pt.-sob.	83 min
Straszny dom	9 sob.	91 min

- pon.-czw. - 14 zł
- pt. do godz. 17 - 14 zł
- pt. po godz. 17 - 17 zł
- sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
- ulgowo (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł
- poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
- grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
- Multibabykino - 10 zł
- Godziny otwarcia kas: 8.45

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Alex Rider: Misja Stormbreaker	11, 13.20, 17.45 pt.-niedz.	93 min
Babel	18.45, 21.40 pt.-niedz.	142 min
Pakt milczenia	15.30, 20, 22.15 pt.-niedz.	97 min
Teksańska masakra piłą mechaniczną	11.30, 16, 19.15, 21.15 pt.-niedz.	84 min
Dobry rok	13.30, 16.30, 19, 21.30 pt.-niedz.	118 min
Job, czyli ostatnia szara komórka	11.45, 14, 16.45, 20.15, 22.30 pt.-niedz.	90 min
Putapka	21.45 pt.-niedz.	101 min
Zostaliśmy przyjaciółmi	14.15, 22.40 pt.-niedz.	96 min
Infiltracja	11.10, 16.20, 19.30 pt.-niedz.	152 min
Ludzkie dzieci	12, 21.15 pt.-niedz.	109 min
Statysci	14.20, 18.45 pt.-niedz.	118 min
Karol – Papież, który pozostał człowiekiem	10, 10.30, 13.10, 13.45, 17, 18 pt.-niedz.	153 min
Sezon na misia	10.15, 13.15, 15.15, 17.15 pt.-niedz.	87 min
Diabeł ubiera się u Prady	16.15 pt.-niedz.	120 min
Po rozum do mrówek	10.05 pt.-niedz.	88 min

- normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 19 zł
- studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
- grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
- dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł
- dla seniorów - 13 zł

Rock. Świetliki zagrają w Żaku

Świetni, choć słabo się prowadzą

SOBOTA

20.30

Gdańsk

klub Żak

ul. Grunwaldzka 195/197

tel. (058) 344-05-73

kamet: 10/15/20 zł

Początek poprzedniej dekady był dziwnym czasem. Zaczynała się wolność i w sklepach z płytami pojawiły się (nareszcie) płyty z całego świata.

Ożywił się także polski rynek, a na tym tle egzotycznym zjawiskiem były krakowskie Świetliki, rockowy zespół prowadzony przez wówczas już dość znanego poetę Marcina Świetlickiego. Bardzośmy się wtedy pomylili - Świetlicki jest teraz już nieomal literackim klasykiem, a jego grupa przetrwała i należy do najlepszych alternatywnych bandów w kraju.

Lider równocześnie jest zaliczany do najbardziej rozpoznawalnych estradowych postaci. Któż nie zna ponurego, niewysokiego mężczyzny zawsze ubranego na czarno i



Świetlicki na niwie swego zespołu rozgrywa swoją tragikomiczną grę ze światem.

przerywającego swoje recytacje głębokimi sztachami nieodłącznego papierosa?

Świetlikom wciąż bliski jest punkowy etos, który teraz już nie wydaje się tak archaiczny jak kiedyś. Frontman z kolei rozgrywa swoją tragikomiczną grę z samym

sobą, innymi ludźmi (ze szczególnym uwzględnieniem licznych pan) i resztą świata.

Mistrzowsko ślizga się pomiędzy humorem i rozpaczą. Gdański koncert zdominują utwory z najnowszej, zeszłorocznej płyty „Las putas me-

lancolicas” nagranej z gościnnym udziałem Bogusława Lindy.

Tym razem słynnego aktora zabraknie, ale ręczymy, że muzyce to w żadnym wypadku nie zaszkodzi.

(TOR)

Muzyka improwizowana. Contemporary Noise Quintet
W każdym trochę nierogaczynyBILETY
DLA WAS

CZWARTEK

20.00

Gdynia

klub Ucho

ul. Św. Piotra 2

tel. 058 782-29-69

bilety: 10 zł



Muzycy oryginalnie łączą jazz, muzykę filmową i wolną improwizację.

czonych odważnych przedsięwzięć, więc musi być ciekawie.

Działalność zespołu jest kolejnym dowodem na rosnącą popularność wolnej improwizacji w naszym kraju - coraz więcej muzyków porusza się na terenie pomiędzy rockiem, jazzem i muzyką współczesną. Musimy się pochwalić, że kariera tego ty-

pu grania zaczęła się głównie w Trójmieście wraz z powstaniem sceny yassowej blisko dwadzieścia lat temu. Niewątpliwie trudno by sobie było wyobrazić dzisiejszą scenę muzyki poszukującej bez takich ludzi jak Tymon Tymański, Mikołaj Trzaska czy Jerzy Mazzoll. Coś, co było kiedyś ekscysem artystycznym, sta-

ło się z biegiem czasu pełnoprawnym nurtem w muzyce. Contemporary Noise Quintet pisze po prostu kolejny rozdział tej historii.

(TOR)

Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenia na koncert. Dzwoncie dzisiaj, o g. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

Muzyka poważna. Koncert z cyklu „Muzyczne Forum Młodych”

Duety młodych śpiewaków

PONIEDZIAŁEK

19.00
Gdańsk
PFB
ul. Ołowianka 1
tel. 058 305-20-40
bilety: 7 zł



Ostatni konkursowy i przedostatni koncert tej edycji Muzycznego Forum Młodych odbędzie się w Sali Kameralnej Filharmonii Bałtyckiej. Wystąpi tutaj dwoje utalentowanych, młodych śpiewaków z akompaniamentem pianistów.

Urodzona w Gdyni, 26-letnia śpiewaczka i pianistka o włoskich korzeniach, Paulina Martini, jest absolwentką wydziału wokalnno-aktorskiego na Akademii Muzycznej w Gdańsku. W swoim repertuarze posiada także partie sopranowe z dzieł oratoryjno-kantatowych Bacha, Pergolesiego, Mozarta oraz Haydna.

Po studiach, na zaproszenie dyrektora Larissy Gergievy, sopranistka wyjechała na roczną naukę do prestiżowej Akademii Młodych Solistów przy Teatrze Maryjskim w Sankt Petersburgu, gdzie poznała pianistę Anatolija Kuznetsova, który będzie jej towarzyszył podczas koncertu. W ich wykonaniu usłyszymy kompozycje Banevicha, Rimskiego-Korsakowa, Czajkowskiego i Rachmaninowa.

Drugi duet tworzą dwaj bracia - Karol i Michał Kozłowsky, którzy zaprezentują

Tenor
Karol Kozłowski



Sopranistka Paulina Martini

utwory: Schumann, Mozarta, Brahmsa, Mahlera i Straussa. Karol, absolwent wydziału rzeźby ASP w Warszawie, a obecnie student wydziału wokalnno-aktorskiego gdańskiej Akademii Muzycznej, jest uczestnikiem wielu kursów wokalnych. Na profesjonalnej scenie tenor wystąpił już w 2003 roku jako Don Curzio w „Weselu Figara” w Operze Bałtyckiej, gdzie można go obecnie zobaczyć w partii

BILETY
DLA WAS

Mozarta w operze „Mozart i Salieri”. Jego młodszy brat, siedemnastoletni pianista, laureat konkursów ogólnopolskich i międzynarodowych, uczy się w Społecznej Szkole Muzycznej II stopnia oraz III Liceum Ogólnokształcącym w Gdyni.

Mamy dla Was 4 podwójne zaproszenia. Dzwońcie dzisiaj, o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

(ABI)

TEATR	Tytuł	Godzina	Gdzie
Gdańsk	Wesele	19 sob.-niedz. 19 wt.	teatr Wybrzeże Targ Węglowy tel. 058 301-13-28
Gdańsk	Mąż i żona Tlen	21 pt. 19 śr.-czw.	teatr Malmarna ul. Teatralna tel. 058 301-13-28
Gdynia	Janosik Teatr edukacji	19 pt.-sob. 8.30, 9.45, 11 pon.-śr.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki 1 tel. 058 620 95 21
	Kompot Footloose	19 pon.-wt. 19 czw.	
Gdynia	Śluby panieńskie	11 wt.-czw.	Teatr Miejski ul. Bema 26 tel. 058 621 02 26
Sopot	Fado Run for your wife	19 pt. 20.30 śr.-czw.	Teatr Kameralny ul. Boh. Monte Cassino tel. 058 551-39-36

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Alex Rider: Misja Stormbreaker	11, 13, 15, 17 pt.-niedz.	105 min
Babel	10.15, 14.45, 17.30, 20.15 pt.-niedz.	154 min
Dobry rok	11, 13.15, 15.30, 17.45, 20, 22.15 pt.-sob. 11, 13.15, 15.30, 17.45, 20 niedz.	130 min
Teksańska masakra piłą mechaniczną	13, 19.30, 21.15, 23 pt.-sob.	84 min
Job, czyli ostatnia szara komórka	10.45, 12.45, 14.45, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-sob.	95 min
Zostanemy przyjaciółmi	10.45, 12.45, 14.45, 18.30, 20.30 niedz.	96 min
Pułapka	15.45, 21.15 pt.-niedz.	101 min
Światła o zmierzchu	21 pt.-niedz.	92 min
Infiltracja	16.45 pt.-niedz.	92 min
Statyści	10.30, 17.45, 20.30 pt.-niedz.	162 min
Karol - Papież, który pozostał człowiekiem	19 pt.-niedz.	130 min
Diabeł ubiera się u Prady	10.30, 12, 13.30, 15, 16.30, 18 pt.-niedz.	167 min
Sezon na misia	13.30, 18.30, 20.45 pt.-niedz.	132 min
	11.15, 13, 14.45, 16.30 pt.-niedz.	98 min

- poniedziałek, czwartek, piątek do godz. 17 - 15 zł
- piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 18 zł
- seniorzy i dzieci - cały tydzień - 14 zł
- studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 14 zł
- poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 13 zł
- bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł
- sobota, niedziela po godz. 22 - 14 zł

Musical. Pożegnanie z tytułem

Janosik, albo na Na szkle malowane

PIĄTEK, SOBOTA

19.00
Gdynia
Teatr Muzyczny
pl. Grunwaldzki 1
tel. 058 621-60-24
bilety: 40-50 zł



Przedstawienie ma formę trzech obrazów - narodziny, miłość i śmierć Janosika.

Kolejna wersja historii najsłynniejszego zbrojnika tatrzańskiego, którą w 1969 roku stworzył Ernest Bryll. Jak sam mówił, była to „próba zabawienia się w stworzenie śpiewogry”. Na jej podstawie powstał spektakl „Janosik albo Na szkle malowane” z muzyką Katarzyny Gaertner i w reżyserii Krystyny

Jandy, która zagrała także rolę Anioła. Premiera odbyła się w 1993 r. w warszawskim Teatrze Powszechnym. Z przedstawienia pochodzą przeboje: „Lipowa łyżka”, „Nie zmoęła go kula”, „Kolibaj się, kolibaj”, „Na sianeczku sianie” czy „Pożegnanie harnasia”, które później śpiewali najlepsi polscy wykonawcy.

Akcja gdyńskiej wersji śpiewogry toczy się we współczesnej scenarii, a o Janosiku opowiada biesiadnicy w gospodzie. Występuje autentyczna kapela góralska. W rolach głównych zobaczymy: Tomasz Więcka i Katarzynę Więcek, Rafała Ostrowskiego, Grażynę Drejską, Magdalenę Smuk.

To ostatnie spektakle na gdyńskiej scenie, nie przeoczyć ich Państwo.

(G.A.)

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 058 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Dobry rok	12, 14.30, 17, 19.30, 22 pt.-niedz.	118 min
Babel	13, 17.45, 20.45 pt.-niedz.	142 min
Alex Rider: Misja Stormbreaker	10.30, 12.30, 14.30 pt.-niedz.	93 min
Teksańska masakra piłą mechaniczną	15.45, 19.15, 21.30 pt.-niedz.	142 min
Pakt milczenia	11.30, 13.30, 15.30, 17.30, 19.45, 21.30 pt.-niedz.	84 min
Job	10.15, 12.15, 14.15, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 pt.-niedz.	97 min
Pułapka	16.30, 20.30, 22.40 pt.-sob., 16.30, 20.30 niedz.	90 min
Zostanemy przyjaciółmi	13.45, 18.30 pt.-niedz.	96 min
Statyści	11, 15.45 pt.-niedz.	118 min
Infiltracja	18, 21 pt.-niedz.	152 min
Luczkie dzieci	21.15 pt.-niedz.	109 min
Diabeł ubiera się u Prady	10.45, 19 pt.-niedz.	109 min
Karol - Papież, który pozostał człowiekiem	10, 13, 16 pt.-niedz.	155 min
Sezon na misia	11.15, 13.15, 15.15, 17.15 pt.-niedz.	86 min
Garfield 2	10 pt.-niedz.	80 min

- normalne: (pon.-czw. i pt. do godz. 17) - 15 zł; pt. od godz. 17 i sob.-niedz. - 18 zł
- ulgowo: dzieci do lat 12 - 13 zł
- uczniowie - 13 zł
- seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 13 zł
- bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za zmiany w repertuarach dokonane po zamknięciu wydania gazety.

SAM OCENIĆ

Byłeś w kinie? Chcesz podzielić się wrażeniami z seansu, wyrazić opinię? A może nie zgadzasz się z naszą oceną produkcji filmowych? Napisz lub zadzwoń: m.pejda@prasabalt.gda.pl tel. 058 300-33-78

NASTOLETNI SZPIEG W NATARCIU

ALEX RIDER: MISJA STORMBREAKER PRZYGODOWY

Niemcy/USA/Wielka Brytania
reż. Geoffrey Sax
dozw. od 12 lat
wyst.: Alex Pettyfer, Ewan McGregor,
Mickey Rourke, Alicia Silverstone, Bill
Nighy
czas: 93 min
Grany w: Krewetce, Multikinie, Silver
Screen i Kinopleksie



Chyba każdy nastolatek marzy o tym, aby zostać Jamesem Bondem, Indianą Jonesem albo innym bohaterem, dla którego niebezpieczne przygody, trudne wyzwania i karkołomne akcje to chleb powszedni. Podobnie jak Alex Rider (Alex Pettyfer) - przeciętny nastolatek, mieszkający ze swoim wujkiem Ianem Riderem (Ewan McGregor), który od małego w chłopcu rozbudza najróżniejsze zainteresowania, jak: nauka języków, nurkowanie, doskonale nie strzelania i sztuki walki. Ian - jakby się wydawało - bankier bez wyrazu, pewnego dnia ginie w tajemniczych okolicznościach, a Alex odkrywa, że jego opiekun w rzeczywistości był szpiegiem. Zrekrutowany do Specjalnej Dywizji Operacyjnej MI6 Alex, zaczyna zdawać sobie sprawę, że popierając jego hobby wujek dobrze przystosował go do kariery w branży szpiegowskiej. Uzbrojony w wiedzę i własny zestaw gadżetów nastolatek, wyrusza w swoją pierwszą misję, którą jest wyjaśnienie przekazania przez miliardera Darriusa Sayle'a (Mickey Rourke) do każdej szkoły w Wielkiej Brytanii megakomputera Stormbreakera.

Stworzonemu przez Anthoniego Horowitza - znanego powieściopisarza, scenarzystę telewizyjnych seriali („Poirot”, „Morderstwa w Midsomer” i „Detektyw Fole”) i autora książek dla dzieci - młodemu bohaterowi w polskiej wersji językowej swojego głosu użyczył aktor serialu „M jak miłość”, Przemek Cypriański.

- Kiedyś bardzo chciałem być taki jak Alex - przyznaje Pettyfer. - Ten chłopak tylko z pozoru jest zwyczajnym nastolatkiem. Już po chwili widać, że



jego umiejętności są naprawdę wyjątkowe. Przeciętny czternastolatek nie ma czarnego pasa w karate i nie zna biegle kilku języków obcych. Alex jest bardzo inteligentny, odważny, złośliwie czarujący, ma dużą wiedzę i poczucie humoru.

Mamy dla Was: figurki bohatera, książki i długopisy (związane z filmem) oraz po dwa podwójne zaproszenia do Kinopleksu i Multikina. Dzwoncie dzisiaj, o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

ANITA BIAŁOUS



BIADA, OJ BIADA BABILON UPADA

BABEL DRAMAT

USA
reż. Alejandro Gonzalez Inarritu
wyst.: Cate Blanchett, Brad Pitt, Gael
Garcia Bernal i in.
czas: 142 min
dozw. od 15 lat
dystrybucja: Monolith Plus
Grany w:



Alejandro Gonzalez Inarritu powraca! Twórca „Amores Perros” i „21 gramów” pojawia się na ekranach polskich kin ze swoim trzecim filmem fabularnym. „Babel” to przedziwna historia rozgrywająca się w Meksyku, Tunezji i Maroku, zaś kwestie wypowiedziane są przez aktorów w czterech językach. Inaczej być nie mogło skoro „Babel” to tytuł nawiązujący do biblijnej historii o zburzeniu wieży stawianej 27 wieków temu w Babilonie. Jak pamiętacie, Bóg zesłał na ludzi budujących wieżę osobliwą karę: mianowicie pomieszał języki wznoszącym budowlę. W ten sposób uniemożliwił im komunikację i spowodował chaos w ich poczynaniach. I właśnie o niemożności skomunikowania się między ludźmi

traktuje najnowszy film Inarritu. 43-letni Meksykanin z racji sukcesów swoich dwóch poprzednich filmów fabularnych, oraz całej masy nagród i wyróżnień za kręcenie krótkometrażówek i reklam, jest dziś jednym z tych reżyserów, dla których nawet największe gwiazdy światowego kina zgadzają się grać za gaje znacznie odbiegające od hollywoodzkiej codzienności. Zobaczymy zatem Brada Pitta, Cate Blanchett oraz jednego z najpopularniejszych aktorów hiszpańskojęzycznych, 28-letniego Gaëla Garcíę Bernala (grał w „Amores Perros”, a także u Almodovara w „Złym zachowaniu”, w „Kronikach motocyklowych”, czy „Jak we śnie” Michela Gondry). Scenariusz do filmu napisał Guillermo Arriaga, którego znamy nie tylko ze świetnych historii opowiedzianych w dwóch poprzednich filmach Inarritu, lecz także z błyskotliwej opowieści zekraniz-

BILETY
DLA WAS



zowanej jako „Trzy pogrzeby Melquiadesa Estrady”. Czy Inarritu i Arriaga potrafią robić przejmujące filmy? Oj, tak. Czy Blanchett, Pitt i Bernal to aktorzy, którzy potrafią porwać widzów? Jak najbardziej. Cóż, zatem nie pozostaje nam nic in-

nego jak przekonać się czy i tym razem im się udało. Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenie do Multikina (pon.-czw.). Dzwoncie dzisiaj, o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

MIŁKA PEJDA



BEZTROSKE WAKACJE W PROWANSJI

DOBRY ROK DRAMAT/KOMEDIA

USA
reż. Ridley Scott
scen. Marc Klein
wyst.: Russell Crowe, Albert Finney,
Freddie Highmore, Marion Cotillard,
Archie Panjabi, Richard Coyle, Rafe
Spall, Tom Hollander, Didier Bourdon
czas: 118 min
dozw. od 15 lat
grany w: Silver Screenie, Multiki-
nie, Kinopleksie, Cinema City
Krewetka



„Banalna historyjka o banalnym faciecie” brzmi jedna z opinii o wchodzącym właśnie na ekrany filmie „Dobry rok”. Ale tak naprawdę, może właśnie o to chodziło jego twórcom?

Być może Ridley Scott i Russel Crowe chcieli odpocząć po sukcesie „Gladiatora” i na prowansalskich plenerach nagrać pogodną i dość banalną komedię?

Co lepiej działa na skołataną nerwy po poważnych produkcjach niż wakacje w pięknej okolicy zakrapiane najlepszym winem i urozmaicone kręceniem kasowego pewniaka? W filmie, powstałym na podstawie powieści Petera Mayle, męski i zawsze „dobrze skrojony” Crowe gra Maxa Skinnera - cynicznego maklera giełdowego z Londynu, który dowiaduje się, że odziedziczył po zmarłym wuju (Albert Finney) winnicę w Prowansji.

Wyjeżdża więc do Francji, by szybko sprzedać spadek i wrócić do zarabiania funtów na giełdzie. Wyprawa jednak nieoczekiwanie się przedłuża...

Max spotyka w Prowansji kobietę swych marzeń (Marion Cotillard) i choć z początku to dla nich obojga związek bez przyszłości - on jest cynicznym karierowiczem, ona pogardza mężczyznami i kompletnie im nie ufa - to dzięki dobrej woli w końcu udaje im się wznieść dość płomienne uczucie.

Przedświataczny sukces kinowy gwarantowany, nie ma tu rozterek egzystencjo-



nalnych, nie ma poważnych dialogów czy życiowych pocużeń, za to jest wrażliwość, beztroska, dowcip, piękno i ulotny aromat najlepszego wina, dlatego polecamy w szczególności wszystkim zakochanym.

Mamy dla Was 3 podwójne zaproszenie do Multikina (pon.-czw.). Dzwoncie dzisiaj, o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

MAGDALENA SZALACHOWSKA



BILETY
DLA WAS

kurier wyborczy

D O D A T E K R E K L A M O W Y

Wybory samorządowe do Rady Powiatu Gdańskiego 12 listopada 2006

Komitety Wyborcze Wyborców POROZUMIENIE SAMORZĄDOWE „WIĘŻ”



**Komitet Wyborczy Wyborców
Porozumienie Samorządowe**

**Program wyborczy KWW PS „Więź”
do Rady Powiatu Gdańskiego**

Nie jest tak, że wszystko zależy od Ciebie...

Nie jest tak, że nic nie zależy od Ciebie...

Na żadnych kamiennych tablicach nie jest zapisany scenariusz

Twojego życia,

a świat, w którym żyjesz,

też nie jest taki całkiem gotowy...

Możesz coś z tym zrobić:

ODKRYWAJ

SZUKAJ

SPRAWDZAJ

ZMIENIAJ

prof. Jerzy Mellibruda

Powiat Gdański jest naszym wspólnym domem. Dla wielu z nas jest to miejsce zamieszkania i miejsce wykonywanej pracy. Obserwując to, co wokół nas się dzieje, widzimy rzeczy dobre, ale też mamy niedosyt wynikający z odmiennego postrzegania gospodarowania środkami publicznymi. Poprzez swoje wybory dokonywane raz na 4 lata sami sobie tworzymy otaczającą nas rzeczywistość. Sami decydujemy o tym, czy stanowiska publiczne obejmą ludzie, którzy faktycznie dbają o nasze wspólne sprawy, czy też będą to karierowicze wykorzystujący nasze poparcie do zaspokojenia własnych indywidualnych celów. Samorząd to nie oni - pracownicy urzędów; samorząd to my mieszkańcy stający do wyborów.

Kim jesteśmy?

Jesteśmy mieszkańcami Powiatu Gdańskiego. Tu płacimy podatki. Na co dzień wykonujemy swoje podstawowe zajęcia - pracujemy. Po prostu jesteśmy jednymi z Was.

O czym myślimy?

Widzimy duże możliwości poprawy stanu inwestycji na terenie Powiatu Gdańskiego poprzez jeszcze lepszą gospodarność oraz pozyskiwanie środków finansowych z funduszy pozabudżetowych.

W naszym Powiecie jest to możliwe. Potrafimy to zrealizować w sposób szybki i skuteczny.

Co chcemy zrobić?

Sprawy gospodarcze

- Wprowadzić jasny i przejrzysty sposób wydatkowania pieniędzy publicznych, które pochodzą z naszych podatków,
- Modernizować drogi powiatowe,
- Poprawić komunikację pomiędzy gminami Powiatu,
- Poprawić bezpieczeństwo na drogach powiatowych (np. chodniki),
- Tworzyć warunki do inwestowania w Powiecie, aby powstawały nowe miejsca pracy,
- Podjąć zdecydowane działania mające na celu wykorzystanie pieniędzy, jakie można uzyskać z funduszy Unii Europejskiej.

Sprawy społeczne

- Utworzyć Uniwersytet Złotego Wieku,
- Poszerzyć profile kształcenia zawodowego - podnoszenie jakości kształcenia - (kształcenie ustawiczne dorosłych),
- Zorganizować biura pośrednictwa i aktywnego poszukiwania pracy (szkolenia, pośrednictwo, poradnictwo, kursy kwalifikacyjne),
- Utworzyć Biura Pomocy Prawnej dla mieszkańców Powiatu, których nie stać na porady płatne,
- Prowadzić aktywizację społeczną na rzecz ochrony zdrowia,
- Prowadzić profilaktykę prozdrowotną w grupach podwyższonego ryzyka (poprzez dofinansowanie badań diagnostycznych np. mammografia, badania prostaty),
- Nawiązać współpracę z Powiatami partnerskimi w innych krajach,
- Rozwijać system zintegrowanego ratownictwa (Centrum Powiadamiania Ratunkowego)
- Utworzyć ośrodek opieki nad ludźmi starymi i obłożnie chorymi (przy wykorzystaniu nieruchomości w Zaskoczynie).

Turystyka i rekreacja

- Przywrócić funkcję rekreacyjno-turystyczną zlewisku rzeki Radunia (partnerstwo z Powiatem Kartuskim),
- Rewitalizować linię kolejową relacji kolejowej relacji Pruszcz Gdański Kartuszy (autobus szynowy, drezyny),
- Tworzyć szlaki piesze i rowerowe w Powiecie.

Dlaczego warto na nas głosować?

Nasz Komitet Wyborczy wystawi kandydatów na radnych we wszystkich okręgach Powiatu Gdańskiego, przez co będzie strukturą zorganizowaną, zdolną po wyborach realizować swój program wyborczy.

Nasi kandydaci na radnych to ludzie doskonale znani w swoich środowiskach lokalnych z uczciwości i pełni woli do zaangażowania się w sprawy najważniejsze dla swoich wyborców.

Okręg wyborczy Nr 1 – Miasto Pruszcz Gdański

Kandydaci do Rady Powiatu Gdańskiego



1. Halina SZUMIŁO

Mieszkanca Pruszcza od 1945 roku
Działaczka NSZZ „Solidarność” od 1980 r. do 1995 r.
Łączniczka Bogdana Borusewicza w czasie stanu wojennego.
Współzałożycielka i Prezes Fundacji Pomocy Społecznej im. J. Beaumont.
Matka Chrzestna Sztandaru 49 Pułku Śmigłowców Bojowych.
Radna Powiatu Gdańskiego 1999 – 2006 r.



2. Halina DROZD

Mieszkanca Pruszcza Gdańskiego, doktor nauk ekonomicznych, długoletni pracownik administracji rządowej i samorządowej (33 lata), były wykładowca w Wyższej Szkole Gospodarowania Nieruchomościami w Warszawie, mężatka, syn, dwóch wnuczków, bezpartyjna, czynnie uczestniczy w życiu Powiatu Gdańskiego między innymi w Radzie Społecznej Pogotowia Ratunkowego w Pruszczu Gdańskim, Zespole Konsultacyjnym do spraw Programu Współpracy Powiatu Gdańskiego z Organizacjami Pozarządowymi, Wiceprezes Fundacji Pomocy Społecznej im. J. Beaumont w latach 2004-2005.



3. Bartosz ŻARSKI

Jestem mieszkańcem Pruszcza Gdańskiego. Tu również prowadzę wspólnie z rodzicami firmę usługowo-handlową, dzięki której mogę wielokrotnie pomagać mieszkańcom Powiatu niezależnie od ich wieku.
Jestem absolwentem Technikum Łączności w Gdańsku oraz Politechniki Gdańskiej – Wydział Zarządzania. Mam 32 lata, żonę i dwójkę dzieci w wieku szkolnym.
Oprócz pracy staram się aktywnie działać społecznie – jestem członkiem Rady Rodziców Szkoły Katolickiej im. Jana Pawła II.



4. Andrzej Henryk CHOJACZYK

- 53 lata, żonaty, trzech synów, nauczyciel.
Jestem od 1977 roku związany z Pruszczem. Wcześniej jako pilot w 49 pśb, a od 1996 roku jako nauczyciel w Szkole Podstawowej nr 3 im. Jana Matejki oraz Katolickiej Szkole Niepublicznej im. Jana Pawła II.
Do Rady Powiatu kandyduję z zamiarem realizowania szczególnie społecznego programu wyborczego reprezentowanego przez Komitet Wyborczy Wyborców Porozumienie Samorządowe „WIEŻ”. Jako współzałożyciel Fundacji Edukacji i Wspierania Rodziny „Brama” posiadam doświadczenie w pozyskiwaniu środków finansowych z funduszy pozabudżetowych. Bezpośrednia praca z młodzieżą pozwala mi na realne działania zmierzające do aktywizacji środowisk młodzieżowych w dziedzinie rozwoju turystyki i rekreacji w naszym powiecie.



5. Jerzy CZERNIEWSKI

- 45 lat, bezpartyjny.
Jestem mieszkańcem Pruszcza Gdańskiego od 1966 roku. Od ponad 20 lat prowadzę na terenie miasta działalność gospodarczą. ZROBIŁEM DUŻO DLA SIEBIE, TERAZ CHCĘ JESZCZE WIĘCEJ ZROBIĆ DLA INNYCH, JEŻELI MI ZAUFACIE, TO NA PEWNO NIE ZAWIODĘ.



6. Aleksandra SOKOŁOWSKA

- 29 lat, przedsiębiorca, mężatka, dwoje dzieci.
Jestem mieszkanką Powiatu Gdańskiego od urodzenia. Obecnie mieszkam w Pruszczu Gdańskim. Tu również prowadzę działalność gospodarczą wspólnie z rodziną, dzięki której mogłam wielokrotnie pomagać mieszkańcom Powiatu niezależnie od ich wieku.



7. Andrzej SZARO

- 49 lat, żonaty, dwójka dzieci, lekarz weterynarii.
Z Pruszczem Gdańskim i terenem powiatu związany od 1983 roku.



8. Roman DOMBROWSKI

- 62 lata, żona Anna, syn Łukasz.
Jestem mieszkańcem Pruszcza Gdańskiego od wielu lat. Na co dzień pracuję w Spółdzielni Mieszkaniowej „Radunia”. Zawsze starałem się być blisko ludzi. Znam Państwa potrzeby i oczekiwania.



9. Halina NURZYŃSKA

- mieszkanka Pruszcza Gdańskiego, 55 lat, mężatka, dwoje dorosłych dzieci, wykształcenie średnie,
- 38 lat pracy zawodowej w Pruszczu Gdańskim, w tym 30 na stanowisku kierowniczym, przygotowała do pracy w handlu kilkudziesięciu pracowników, wieloletni aktywny działacz społeczny, od 2006 roku na emeryturze, bezpartyjna.
Odpowiedzialność, skuteczność w działaniu, dyspozycyjność – to moje atuty.



10. Ryszard Andrzej PISAREK

Jestem bezpartyjny, mam 50 lat, żonaty, dwie dorosłe córki. Ukończyłem Lotniczą, Politechnikę Warszawską i studia podyplomowe w Politechnice Gdańskiej. W Pruszczu Gdańskim mieszkam od 25 lat. Jestem pilotem. Ważem w jednostce lotniczej i znam problemy środowiska, w którym żyję. Postanowiłem zostać radnym i służyć mieszkańcom naszego miasta i powiatu. W swoim życiu kieruję się zasadą, że nie ma sukcesów bez umiejętności powołania z ludźmi.

Okręg wyborczy nr 2 – Gminy Suchy Dąb, Cedry Wielkie, Pszczółki

Kandydaci do Rady Powiatu Gdańskiego



1. Bogdan DOMBROWSKI

- 50 lat, żona Mirosława, dwie córki Ania i Beata, wnuczka Magda,
- absolwent Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego, studiów podyplomowych z zakresu prawa samorządowego i unijnego prawa samorządowego prowadzonych przez Uniwersytet Gdański oraz Polską Akademię Nauk,
- wieloletni pracownik samorządowy, od 1999 roku Starosta Gdański,
- Przewodniczący Konwentu Starostów Województwa Pomorskiego od 1999 roku,
- działacz społeczny, Prezes Zarządu Powiatowego Ochotniczej Straży Pożarnej, członek ZKP, LZS oraz innych lokalnych stowarzyszeń,
- pasja: historia i dzieje Żuław.



2. Ewa Maria GRABOWSKA

- najbliższy memu sercu jest Człowiek,
- rozwój kultury, sportu, sztuki i słowa jest zagrożony i niedoceniany,
- zapewnienie środków na ekspansywną politykę społeczną uznaję za priorytet swego działania,
- jestem mężatką, matką dzieci w wieku od 6 miesięcy do 23 lat, znam problemy dzieci i młodzieży, nie są mi obce też sprawy ludzi starszych, gdyż od 11 lat prowadzę Klub Seniora „Pszczółkowianka”.



3. Henryka Wiesława NĘCKA

Jestem mężatką, wykształcenie wyższe mgr, nauczyciel Zespołu Szkół w Cedrach Wielkich. Jestem radną Powiatu Gdańskiego obecnej kadencji. Mieszkam w Cedrach Wielkich.

Jako radna chcę służyć mieszkańcom naszego powiatu, zwracając szczególną uwagę na:

- poszerzenie profili kształcenia zawodowego, podnoszenie jakości kształcenia,
- poprawę bezpieczeństwa na drogach powiatowych, budowa chodników i ścieżek rowerowych,
- utworzenie ośrodka opieki nad ludźmi obłożnie chorymi,
- współpracę gmin i powiatu w zakresie połączenia sił w pozyskiwaniu środków zewnętrznych,
- utworzenie silnego ośrodka promocyjnego – Centrum Kultury i Promocji Powiatu,
- utworzenie Biura Pomocy Prawnej dla mieszkańców powiatu.



4. Mirosław Stanisław TARSIAK

Lat 49, żonaty, 3 synów. Rolnik zamieszkały w Giemlicach od urodzenia.

Aktualnie jestem Radnym Gminy Cedry Wielkie (1990-2006). Podjąłem decyzję o kandydowaniu do Rady Powiatu Gdańskiego, aby:

- poprawić stan dróg,
- budować chodniki przy drogach powiatowych, zwłaszcza w miejscowości Giemlice i Długie Pole,
- wspierać inicjatywy rolników na terenie powiatu przy tworzeniu gospodarstw rolnych.



5. Krzysztof KOCJAN

- 45 lat, żona Beata, dwóch synów Mateusz i Jakub,

- absolwent Wydziału Rolniczego Akademii Rolniczo-Technicznej w Bydgoszczy,

Jestem mieszkańcem Gminy Cedry Wielkie. Prowadzę działalność gospodarczą związaną z rolnictwem. Jestem kandydatem niezależnym. Kandyduję do Rady Powiatu Gdańskiego, aby przyczynić się we współpracy z Gminą do rozwoju przedsiębiorczości oraz nowych miejsc pracy w związku z rozbudową infrastruktury drogowej przy wykorzystaniu środków finansowych z funduszy Unii Europejskiej.



6. Jan DEBERT

Wiek 61 lat, zamieszkały w Krzywym Kole, radny i przewodniczący Rady Gminy Suchy Dąb w I i II kadencji.

Nie jest mi obojętny los ludzi mieszkających na obszarach wsi:

- wzrost poziomu życia,
- oświata dla wszystkich,
- dbałość o kulturę i sport,
- godna opieka lekarska,
- pomoc dla potrzebujących.

Okręg wyborczy nr 3 – Gmina Kolbudy



1. Anna BURZYŃSKA – mieszkanka Kolbud od 1990 roku, lat 63, lekarz medycyny, mąż – Tadeusz, córka – Joanna (studentka), radna powiatu gdańskiego poprzedniej i obecnej kadencji, członek Zarządu Rady Powiatu Gdańskiego, nie należy do żadnej partii politycznej.



2. Jolanta GÓRCKA – mieszkanka Kolbud od 1970 roku, lat 55, nauczyciel (magister matematyki), dyrektor Szkoły Podstawowej w Pręgowie, radna Gminy Kolbudy w latach 1988 – 1998, członek Zarządu Gminy i Przewodnicząca Komisji Oświaty poprzednich kadencji, bezpartyjna.



3. Marek NAGÓRSKI – kolbudzianin w drugim pokoleniu, lat 49, magister fizyki, prezes zarządu spółki inwestycyjnej działającej na terenie Wejherowa, żona Honorata - nauczyciel ZKPiG w Kolbudach, synowie: Łukasz (student) i Mateusz (gimnazjalista), w latach 90-92 wójt Gminy Kolbudy, nie należał i nie należy do żadnej partii politycznej.



4. Grzegorz SIKORSKI – lat 39, adwokat, żona – Agnieszka (adwokat), syn Kajetan (3,8 lat), mieszkaniec Lubliwa od 2003 roku, działacz organizacji studenckich, bezpartyjny.

Okręg wyborczy nr 4 - Gminy Trąbki Wielkie, Przywidz

Kandydaci do Rady Powiatu Gdańskiego



1. Magdalena MARKS
Lekarz z Kłodawy, Gmina Trąbki Wielkie
Jeśli zechcecie Państwo oddać na mnie swój głos, jako Wasz przedstawiciel w samorządzie Powiatu chcę starać się o: poprawę sposobu wydatkowania pieniędzy publicznych na cele społeczne (opieka nad osobami starszymi, niepełnosprawnymi, obłożnie chorymi oraz dziećmi w trudnej sytuacji rodzinnej), dalsze usprawnianie, podnoszenie dostępności i jakości usług medycznych, oraz szersze prowadzenie profilaktyki zdrowotnej (w myśl zasady, że lepiej zapobiegać chorobom, niż je leczyć), poprawę komunikacji i bezpieczeństwa na naszych drogach i ulicach, jak najszerze wykorzystanie pieniędzy z funduszy Unii Europejskiej.



2. Jan GRYŃ

Lat 60. 38 lat pracuje w Lasach Państwowych. Obecnie leśniczy Leśnictwa Trąbki. W latach 1994-1998 Radny Gminy Trąbki Wielkie. W latach 1998-2006 Radny Powiatu Gdańskiego. Nie jest mi obojętny los ludzi mieszkających na wsi.
- szacunek dla środowiska,
- wprawna i kompetentna obsługa mieszkańców,
- wzrost poziomu życia,
- oświata dla wszystkich,
- dbałość o kulturę i sport,
- godna opieka lekarska,
- pomoc dla potrzebujących
„BEZPIECZENSTWO NA CO DZIEŃ”.



3. Jan WICZLING

Jan Wiczling 49 lat, zam. Pomlewo, bezpartyjny, wykształcenie wyższe, pracownik urzędu gminy, rolnik i działacz izby rolniczej, żonaty, dwie córki.
Przez ponad 10 lat był wójtem Gminy Przywidz. Obecnie zastępca wójta Gminy Trąbki Wielkie. Był prezesem Gdańskiej Izby Rolniczej, a obecnie jest przewodniczącym rady powiatowej Pomorskiej Izby Rolniczej. Nie należy do żadnej partii politycznej. Jako radny powiatowy chciałby główny nacisk położyć na: zwiększenie poczucia bezpieczeństwa mieszkańców w tym bezpieczeństwa drogowego, poprawę jakości dróg i budowę chodników, rozwój bazy turystycznej i ścieżek rowerowych, współpracę między gminami w celu pozyskania środków inwestycyjnych.



4. Lucjan Edward KOTYŃSKI

Z Przywidzem jestem związany od 1983 roku. Od 28 lat pracuję w podstawowej opiece zdrowotnej. Obecnie jestem lekarzem i dyrektorem Gminnego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Przywidzu. Jestem radnym Powiatu Gdańskiego kadencji (2002-2006 r.) - bezpartyjnym. Mieszkam z rodziną w Przywidzu.
Jako radny chciałbym służyć mieszkańcom naszego powiatu, zwracając głównie uwagę na: modernizację dróg powiatowych, poprawę bezpieczeństwa na drogach (chodniki dla pieszych i rowerzystów, oświetlenie), poszerzyć profilaktykę prozdrowotną poprzez większe dofinansowanie na badania diagnostyczne np. rtg, mammografię na opiekę samotnych, starszych ludzi.



5. Zofia SZYMAŃSKA

62 lata, mężatka, dwie córki
Jestem mieszkańcem Powiatu Gdańskiego - Mierzeszyna od wielu lat. Z wykształcenia jestem nauczycielką. W zawodzie pracowałam przez 44 lata, w tym przez 17 byłam dyrektorem Szkoły Podstawowej im. Ks. Jana Pawła Aeltermana w Mierzeszynie. Moja praca została wielokrotnie doceniona i nagradzana przez władze gminne, wojewódzkie i rządowe. Moją największą troską było dobro dziecka, dbałość o jego rozwój i bezpieczeństwo. Zawsze starałam się być blisko ludzi. Znam Państwa potrzeby i oczekiwania. Podjęłam decyzję o kandydowaniu do Rady Powiatu Gdańskiego, aby: poszerzać profile kształcenia zawodowego - podnosić jakość kształcenia, rozwijać kształcenie ustawiczne dorosłych, wspierać prowadzenie profilaktyki prozdrowotnej w grupach podwyższonego ryzyka (poprzez dofinansowanie badań diagnostycznych np. mammografia, badania prostaty).



6. Grzegorz MALISZEWSKI

37 lata. Wraz z żoną Katarzyną oraz z córkami Patrycją i Aleksandrą mieszka w Sobowidzu. Pracuje w Komendzie Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Pruszcze Gdańskim, pełniąc funkcję ratownika - kierowcy. Posiada dobre rozeznanie miejscowych zagrożeń na terenie Powiatu.
W swojej działalności publicznej i społecznej będzie:
- pracować rzetelnie,
- podejmować decyzje zgodnie ze swoim sumieniem,
- pamiętać, że rodzina jest najważniejsza dla każdego człowieka,
- obiecywać tylko to, co od niego zależy.



7. Marzena Teresa SOBCZAK

Jestem mężatką, mam 40 lat, dwoje dzieci: syna i córkę. W 1987 roku rozpoczęłam pracę w Szkole Podstawowej w Kłodawie jako nauczyciel i pracuję do dziś. Na terenie Gminy Trąbki Wielkie mieszkam 19 lat, obecnie w Gołębiowie Wielkim. Moje hobby to spacer, psy i ogród. Jako radna chciałabym: zwiększenia wydatków na sport i oświatę, tworzenia szlaków rowerowych i pieszych, tworzenie warunków inwestowania w Gminie i Powiecie, aby powstały nowe miejsca pracy.
W realizacji pomogą mi: znajomość środowiska, w którym mieszkam, długoletni staż pracy w oświacie, ukończone Studia Wyższe Zawodowe na Wydziale Nauk Społecznych Uniwersytetu Gdańskiego, ukończone Studia Podyplomowe z Ekologii - Etyki i Techniki na Wydziale Chemii Uniwersytetu Gdańskiego.

Okręg wyborczy nr 5 - Gmina Pruszcz Gdański

Kandydaci do Rady Powiatu Gdańskiego



1. Andrzej PASTUSZEK
- Praca - Wicestarosta Powiatu Gdańskiego
- Wykształcenie wyższe - Wydział Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego
- Długoletni samorządowiec - były Wójt Gminy Pruszcz Gdański, obecnie radny Powiatu Gdańskiego
- Działacz sportowy - Gminne Towarzystwo Sportowe
- Działacz społeczny - Stowarzyszenie Przyjaciół Pruszcza
- Człowiek Roku Powiatu Gdańskiego - I miejsce - Dziennik Bałtycki 2005 r.
- Bezpartyjny
Od 20 lat mieszkam w Straszynie. Jestem żonaty, mam dwóch dorosłych synów, synową i 4-letnią wnuczkę. W Radzie Powiatu w dalszym ciągu będę z dużym zaangażowaniem realizował w sposób rzetelny, skuteczny i uczciwy cele i zadania służące rozwojowi Naszej Małej Ojczyzny.



2. Marek KOWALSKI

46 lat. Od urodzenia mieszkam w Jagatowie, jestem żonaty, mam troje dzieci. Prowadzę i rozwijam własne gospodarstwo rolne. Mam wykształcenie średnie techniczne. W ubiegłych latach byłem radnym Gminy Pruszcz Gdański. Przez wiele lat byłem sołtysiem w mojej wsi. Dałem się poznać jako człowiek aktywny, sumienny i zaangażowany w wykonywaną pracę.

Swoje doświadczenia z dotychczasowej działalności samorządowej pragnę skutecznie wykorzystać w pracy na Państwa rzecz będąc radnym Powiatu Gdańskiego.



4. Tadeusz ŁUKASZEWICZ

żonaty, troje dzieci. Jestem mieszkańcem Powiatu Gdańskiego od urodzenia. Prowadzę wspólnie z rodziną przedsiębiorstwo rolne, dzięki któremu mogłem wielokrotnie pomagać

mieszkańcom Powiatu niezależnie od ich wieku. Kandyduję do Rady Powiatu Gdańskiego, aby:
- podjąć zdecydowane działania mające na celu wykorzystanie pieniędzy, jakie można uzyskać z funduszy Unii Europejskiej
- wprowadzić jasny i przejrzysty sposób wydatkowania pieniędzy publicznych, które pochodzą z naszych podatków
- modernizować drogi powiatowe
- poprawiać stan bezpieczeństwa w powiecie.



3. Janusz Bohdan SAMPOLSKI

40 lat, żonaty, czworo dzieci, wykształcenie średnie wraz z żoną prowadzę gospodarstwo rolne w Przejazdowie. Doświadczenie zdobywałem będąc radnym Rady Gminy Pruszcz Gdański kolejno w trzech kadencjach w latach 94-98, 98-2002 - jako członek zarządu, 2002-2006.

Oprócz pracy samorządowej czynnie uczestniczyłem w działalności sportowej na terenie naszej gminy - pełniąc funkcję członka zarządu Gminnego Towarzystwa Sportowego przez wiele lat.
W latach 2002-2006 zostałem wybrany na członka Wojewódzkiej Rady Ludowych Zespołów Sportowych.



5. Agnieszka BORKOWSKA

mgr inż. bezpieczeństwa pożarowego, lat 25, panna, mieszkanka łęgowa, pracująca w wyuczonym przez siebie zawodzie.
Wychowana jestem w tradycjach

strażackich wobec zdecydowanego i konsekwentnego działania oraz ofiarności i poświęcenia. Preferuje: jasność, pewność, bezpieczeństwo i ciężką pracę. **DAJ SZANSĘ MŁODYM I PEŁNYM ZAPALEU - CZAS NA NOWE WIZJE.**
Dzięki Tobie mamy szansę wspólnie doskonalić nasz powiat!



6. Katarzyna FLORKOWSKA
Mam 41 lat, bezpartyjna. Jestem mężatką i matką trójki dzieci.

Maciej (19 lat), Jacek (18 lat) i Natalia (12 lat). Wykształcenie średnie. Od 13 lat mieszkam w Rotmance. Od 5 lat pracuję w firmie handlowo-usługowej, zajmującej się sprzedażą i serwisem uznanych firm. Po raz pierwszy kandyduję do Rady Powiatu.

Komitet Wyborczy Prawo i Sprawiedliwość

Wybory samorządowe 12 listopada 2006 r.

Szanowni mieszkańcy Pruszcza Gdańskiego!

Kandydując w wyborach samorządowych na stanowisko Burmistrza miasta Pruszcza Gdańskiego zdaje sobie sprawę z odpowiedzialności jakie mogą stać przede mną.

O mojej rzetelności może świadczyć zbudowanie od podstaw Zespołu Szkół nr 4 placówki o solidnej renomie na rynku oświatowym.

Moja propozycja dla mieszkańców Pruszcza jest wyważona i głęboko przemysłana

wierzę że:

- Pruszcza może rozwijać się równomiernie, gospodarnie i na miarę swoich możliwości

- każdy rok kadencji będzie się odznaczał maksymalnym zaangażowaniem w rozwiązywaniu Naszych problemów

- polityka w sferze oświaty, kultury i sportu będzie jednym z głównych priorytetów.

- mieszkańcy mieszkań komunalnych i socjalny będą mogli stwierdzić, że żyją godnie i przyzwoicie

- zobowiązuję się, że wszyscy mieszkańcy Pruszcza Gdańskiego, jak i każdy z osobna, będzie partnerem który może liczyć na pomoc, zrozumienie i życzliwość i zwykły uśmiech.

Życzę Państwu tylko trafnych decyzji 12 listopada 2006 r.
Zygmunt Rzaniecki

Szanowni Państwo!

Za kilka dni podejmiemy decyzję co do dalszej przyszłości Naszej Małej Ojczyzny - Gminy Kolbudy. Wybierzemy nowych radnych i nowego wójta. Zdecydowałem się kandydować na ten urząd i proszę Was o głos.

Przez 32 lata wraz z żoną Marią przekazywaliśmy najważniejsze wartości życiowe naszym synom. Uczyliśmy ich bycia odpowiedzialnym, wiarygodnym i wrażliwym na ludzką krzywdę. Dziś rosną nasze wnuki i chciałbym aby żyły im się godnie i bezpiecznie.

Z wykształcenia jestem politologiem. Byłem członkiem Międzyzakładowego Komitetu Strajkowego w Stoczni Gdańskiej. Od 1989 roku prowadzę własną działalność gospodarczą. Obecnie jestem doradcą finansowym w jednej z firm działających na rynku funduszy inwestycyjnych i ubezpieczeń. Ludzie obdarzyli mnie zaufaniem. Liczą się dla mnie kompetencje, nie układy. Zdobyłem wiedzę doświadczenie, łącząc to z wiedzą innych ludzi chciałbym stworzyć nowe oblicze naszej gminy.

Jestem kandydatem nie tylko Pis-u, ale wielu środowisk społecznych i zawodowych naszej gminy. Chcę być reprezentantem wszystkich mieszkańców!

Nasi kandydaci na radnych to ludzie doskonale znani, niezależni i w pełni bezinteresownie zaangażowani. Przed Wami ważna decyzja. Dlatego proszę Was o głos, wspólnie możemy więcej, zapraszam do współrzędzenia.

Jarosław Ścisk
Kandydat na Wójta Gminy Kolbudy

Wspólnie możemy więcej



Kandydat na Burmistrza Pruszcza Gdańskiego

www.pis-pruszcza.pl Sfinansowano przez Komitet Wyborczy Prawo i Sprawiedliwość

Gmina potrzebuje gospodarza

Jarosław Ścisk

53 lata, żonaty, politolog
Kandydat na wójta gminy Kolbudy



jaroslawscisk@wp.pl



Sfinansowane ze środków Komitetu Wyborczego Prawo i Sprawiedliwość oraz Komitetu Wyborczego Wyborców Porozumienia Samorządowego "Wielki"

Danuta SIKORA:

Kandydatka do Sejmiku Województwa Pomorskiego



lista nr 4
miejsce nr 7



Mieszkanca Pruszcza Gdańskiego, 45 lat, wykształcenie wyższe, przedsiębiorca, prezes Kancelarii Obsługi Inwestycji "Inwestum", radna obecnej kadencji Rady Miasta Pruszcza Gdańskiego - przewodnicząca Komisji Ochrony Środowiska, działacz społeczny i samorządowy - członek zarządu Gdańskiego Związku Pracodawców Oddział Pruszcza Gdański, członek zarządu Żuławskiego Stowarzyszenia Rozwoju Regionalnego "Motława".

Rada Powiatu

Okręg wyborczy nr 1 – Miasto Pruszcz Gdański



1. Zygmunt RZANIECKI – 42 lata, żonaty, dwójka dzieci, magister wych. muzycznego, zarządzanie oświatą - studia podyplomowe, studia podyplomowe - sztuka. Prezes Fundacji Pomocy Dzieciom „CRESOVIA” oraz wice Prezes Fundacji Pomocy Społecznej im. J.Beaumont.



2. Jerzy JABŁOŃSKI – Od 30 lat mieszkaniec Pruszcza Gdańskiego. Żonaty, trójka dzieci. Przez wiele lat prowadził własną działalność gospodarczą na terenie Pruszcza Gdańskiego. Obecnie jest kierownikiem działu technicznego w jednej z gdańskich firm. Posiada wieloletnie doświadczenie zawodowe, jak i życiowe, które chciałby wykorzystać w pracy na rzecz Powiatu Gdańskiego.



3. Beata WALASZEK – 38 lat, mężatka, dwoje dzieci; wykształcenie wyższe. Od 1993 r. nauczyciel przedmiotów informatycznych w szkołach średnich i policealnych; od 2001 r. kierownik administracyjno-gospodarczy oraz nauczyciel przedmiotów informatycznych w Zespole Szkół Metalowych w Gdańsku; od 2005 r. nauczyciel informatyki i matematyki w Zespole Szkół Nr 2 w Pruszcze Gdańskim.



4. Waldemar PIĘTA – Przewodniczący Emerytów-Rencistów „Solidarność” Pruszcza Gdańskiego mieszkawiec Pruszcza Gdańskiego kandydat PiS na Radnego Powiatu. Oto moje motto wyborcze! Jako Radny Powiatu i jako emeryt stawiam sobie za cel zdecydowaną poprawę warunków życiowych i bytowych emerytów i rencistów.



5. Alicja KRAWCZUK – Mój cel: godne życie z zawodu – nauczyciel. Ukończyła studia na Uniwersytecie Gdańskim. Mieszka w Pruszcze od 1980 r. Głównym celem mojego programu i startu w wyborach samorządowych jest chęć wydobycia powiatu z gospodarczego i kulturowego marazmu. Nasz powiat ma szansę stać się otwartym na lepsze idee, wartości i pomysły.



6. Roman CIESIELSKI – lat 52. Bezpartyjny. Mam żonę i trzy córki. W latach 1977 – 1998 kierowałem pracą Osiedlowego Klubu Kultury „M-6” przy Spółdzielni Mieszkaniowej „Radunia”. Od 2003 roku jestem dyrektorem programowym Telewizji Kablowej „Sotel” i redaktorem naczelnym czasopisma społeczno-kulturalnego „WIĘZI” wydawanego przez Stowarzyszenie Przyjaciół Pruszcza Gd. i Okolicznych Gmin.



7. Krzysztof ŻELAZNY – wiek 44, zamieszkały Pruszcz Gdański



8. Krystyna POPIENIUK – stem rodowitą mieszkawiczką Pruszcza Gdańskiego od 1954 roku. Absolwentka Akademii Rolniczo – Technicznej w Olsztynie i Uniwersytetu Gdańskiego. Obecnie prowadzę rodzinną firmę usługowo – handlową, jestem osobą zdecydowanie odważną, a jednocześnie otwartą i wrażliwą na problemy społeczne. Jako radna będę służyć mieszkańcom naszego Powiatu.

Okręg wyborczy Nr 2 – Pszczółki, Suchy Dąb, Cedry Wielkie



1. Kazimierz KALENDA – lat 48, rolnik, wykształcenie wyższe techniczne, zamieszkały w Kieźmaku, żonaty, dwie córki, Pełnił funkcję radnego Rady Gminy Cedry Wielkie oraz delegata Izby Rolniczej.



2. Tadeusz TOMKOWICZ – zam. Pszczółki, lat 68, żonaty, 2 córki, bezpartyjny, wykształcenie - wyższe, radny gminy Pszczółki od 2000 r. Znajomość prawa administracyjnego oraz pełna wiedza o kompetencjach Starostwa Powiatowego przyczynią się do bardziej efektywnej współpracy z samorządami lokalnymi i formułowania wniosków prowadzących do dynamizacji naszego powiatu.



3. Zdzisława ZAWISZA – Pracuję w Zespole Szkół w Suchym Dębnie pełniąc funkcję nauczyciela. W mojej pracy udzielam się społecznie na rzecz gminy. Jestem bezpartyjna. Sprawy mieszkańców naszej gminy nie są mi obce, co niejednokrotnie udowadniałam swoim zaangażowaniem w rozwiązywanie ich problemów.



4. Urszula GÓRSKA – Niezależny kandydat do Rady Powiatu z listy PiS. Od 12 lat mieszkanka Koźlin w gminie Suchy Dąb. Dyplomowany nauczyciel wychowania fizycznego w Publicznym Gimnazjum w Pszczółkach, trener koszykówki i działacz sportowy. Absolwentka Akademii Wychowania Fizycznego w Gdańsku. ZDROWY STYL ŻYCIA.



5. Zdzisława GURDA – 43 lata, przedsiębiorca, żonaty, córka. Program wyborczy dla powiatu gdańskiego. Pomoc w pozyskiwaniu funduszy strukturalnych z Unii Europejskiej. Zwiększenie nakładów na remonty i utrzymanie dróg powiatowych.



6. Piotr GŁOGOWSKI – prawnik, mieszkawiec Pszczółek, bezpartyjny Pszczółki i cały Powiat Gdański to moja „mała Ojczyzna”. Tu mieszkam, gdzie kandyduję z przekonaniem, że można służyć na rzecz mieszkańców mojej gminy, powiatu, Polski. Tak pracowałem przez lata. Dziś do Państwa dyspozycji oddaję swoje doświadczenie i siły.

Okręg wyborczy nr 3 – Kolbudy



1. Dariusz DREJCH – jest ekonomistą, doradcą finansowym w Towarzystwie Funduszy Inwestycyjnych Skarbiec Grupa BRE Banku. Finansami zajmuje się od 1996 roku. Studia wyższe ukończył na Wydziale Zarządzania UG, ukończył też studia podyplomowe na Politechnice Gdańskiej w zakresie wyceny nieruchomości. Wiele czasu poświęca na podnoszenie kwalifikacji zawodowych na studiach podyplomowych i specjalistycznych szkoleniach.



2. Adam WITTOSK – urodzony w Kolbudach, mieszka z żoną i dwiema córkami w Kolbudach. Pracownik Nadleśnictwa Kolbudy zajmujący się sekretarzem biurowym, wykształcenie wyższe. V-ce przewodniczącego Społecznego Komitetu Gazociąg w Kolbudach. W latach 1994-1999 wójt gminy Kolbudy. Od 1994 roku radny Gminy Kolbudy.

Okręg Wyborczy Nr 4 – Gmina Trąbki Wielkie, Przywidz



1. Zbigniew LESZCZYŃSKI – lat 45, bezpartyjny, wykształcenie wyższe. Chciałbym wspierać w zakresie: - modernizacji i utrzymania dróg powiatu gdańskiego - poprawy bezpieczeństwa pieszych - budowa chodników na terenie powiatu gdańskiego - budowy ścieżek rowerowych łączących wszystkie gminy powiatu gdańskiego.



2. Romuald DUNST – 58 lat, działacz NSZZ Solidarność, Radny Powiatu Gdańskiego I kadencji.



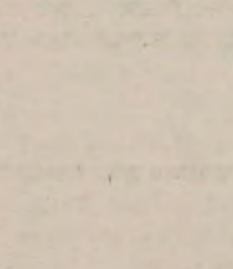
3. Wiesław SPISAK – Będąc w radzie Powiatu będę szukał wszelkich możliwości do wzrostu rozwoju gospodarki regionu i poprawy bytu jego mieszkańców. Tylko wzrost gospodarki jest w stanie poprawić nasz byt. Potrafię zadbać o rodzinę i sołectwo, więc też godnie zadbam o Gminę w Powiecie.



4. Przemysław SAUTYCZ – lat 45, bezpartyjny, nauczyciel, działacz sportowy i harcerski, w poprzedniej kadencji radny Rady Gminy Trąbki Wielkie.



5. Mirosław OSTROWSKI – mam 38 lat, mieszkam z żoną Moniką i dwójką dzieci w Przywidzu. Mam wykształcenie wyższe ekonomiczne. Pracuję jako Kierownik Zespołu Agentów AIG Otwartego Funduszu Emerytalnego osiągając sukcesy ogólnokrajowe. Dzięki mojej pracy osobiście poznałem Pana Roberta Korzeniowskiego. Od kilku lat jestem członkiem Prawa i Sprawiedliwości, z którego listy kandyduję do Rady Powiatu Gdańskiego, okręg nr 4, obejmujący Przywidz i Trąbki Wielkie. Osobiście uważam, iż Powiat powinien spełniać swoje obowiązki dotyczące budowy dróg i infrastruktury.



6. Czesław MAKOWSKI – wiek 68, zamieszkały Gołębiewo Wielkie.



3. Maciej KARASIEWICZ – 21 lat, student prawa na Wydziale Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego. W nadchodzącej kadencji samorządu będę dążył do poprawy i rozbudowy infrastruktury komunikacyjnej; w tym utrzymania bezpieczeństwa i przejeźdźności dróg w okresie zimowym.



4. Zbigniew KOWAL – Wykształcenie wyższe pedagogiczne – nauczyciel. Wieloletni dyrektor Pruszcza Gdańskiego. Współzałożyciel zespołu muzycznego „Czarna Łacha”. Swoją wiedzę chciałbym poświęcić dla dobra naszego powiatu.

Okręg wyborczy nr 5 – Gmina Pruszcz Gdański,



1. Roman CHYLEWSKI – Od 30 lat mieszkam i pracuję na terenie gminy Pruszcz Gdański. W latach 1994-98 byłem wójtem i radnym naszej gminy. Praca na tym stanowisku umożliwiła mi zdobycie dużego doświadczenia samorządowego. Posiadam wykształcenie wyższe ekonomiczne i rolnicze. Od roku prowadzę Gminną Spółkę Wodno-Melioracyjną „Czarna Łacha”. Swoją wiedzę chciałbym poświęcić dla dobra naszego powiatu.



2. Ludwik JAKUBEK – Urodziłem się i wychowałem na Pomorzu. Studia wyższe ukończyłem w Krakowie. Pracowałem jako nauczyciel, a później dyrektor w szkołach powiatu gdańskiego. Obok pracy zawodowej zawsze prowadziłem aktywną działalność społeczną. Między innymi wraz z żoną redagowałem „Głos Straszyną”, którego wydawcą był ks. proboszcz Cezary Annusiewicz, a później już samodzielnie redagowaliśmy i wydawaliśmy „Twoje Wiadomości”.



3. Anna WALERZAK – pedagog terapeuta. Ukończyła UG na Wydziale Nauk Społecznych kierunku Pedagogika oraz Studia Podyplomowe w zakresie Terapii pedagogicznej na Uniwersytecie Mikołaja Kopernika w Toruniu. Związana z Poradnią Psychologiczno-Pedagogiczną w Rotmance. Zna bardzo dobrze potrzeby dzieci i młodzieży z terenu Powiatu Gdańskiego i skutecznie wspiera je w procesie wyrównywania szans edukacyjnych.



4. Sławomir KRAWEK – lat 44, Żonaty, dwoje dzieci. Obecnie sprawuję drugą kadencję funkcję sołtysa w sołectwie Roszkowo. - Poprawa stanu dróg i bezpieczeństwa na drogach w powiecie. - Ochrona środowiska.



5. Mariusz SAJDAK – Mam 49 lat, jestem inżynierem budownictwa lądowego, pracuję jako inspektor w Skanska NDI na budowie Autostrady A1, mieszkam w Łęgowie przy ul. Piaskowej. Jestem ojcem dorosłego syna, którego sam wychowuję. Pomagam osobom niepełnosprawnym. Jako radny chciałbym służyć mieszkańcom naszego powiatu.



6. Arkadiusz Władysław MORGAS – Rekomendowany przez POMORSKĄ WSPÓLNOTĘ SAMORZĄDOWĄ. 41 lat, żonaty, dwoje dzieci, przedsiębiorca, od 9 lat mieszkawiec Rokity w gminie Pruszcz Gdański. Członek Gdańskiego Związku Pracodawców i Pomorskiej Izby Przemysłowo Handlowej.



7. Andrzej GÓRECKI – Kandydat do Rady Powiatu Gdańskiego - 61 lat, żonaty. Prowadzi ośrodek szkolenia kierowców. Chciałbym: wpłynąć na poprawę komunikacji w Powiecie, poprawić bezpieczeństwo mieszkańców.



8. Sylwia RUSIECKA – 29 lat, jestem mieszkanką Ciepłewa. W 2002 roku ukończyłam wyższe wykształcenie ekonomiczne, a obecnie kończę wydział Turystyki i Usług. Pracuję w Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Bezpośredni kontakt z środowiskiem rolniczym pozwolił mi poznać prawdziwy dzień walki Polskiego mieszkańca.

Rada Miasta w Pruszczu Gdańskim

Okręg wyborczy nr 1



1. Helena SZYMAŃSKA
Niezależny kandydat z listy PiS. Absolwentka Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Gdańskiego, biegły rewident, pruszcanka od 40 lat, przewodnicząca Rady Nadzorczej SM Radunia. Cennie: praworządność, uczciwość i doświadczenie oraz pracę na rzecz społeczności w której żyje.



2. Krzysztof ZAJĄC
Niezależny kandydat z listy PiS. Mam 55 lat. Lekarz medycyny, specjalista chorób wewnętrznych. Żonaty, troje dzieci.
- troska o poprawę stanu zdrowia mieszkańców,
- wprowadzenie właściwej opieki zdrowotnej,
- przywrócenie opieki lekarskiej w szkołach.



3. Cecylia RUTKOWSKA
-POLITA
- wykształcenie średnie techniczne, mieszkanka Pruszcza Gdańskiego, mężatka, dwoje dzieci. Przez 15 lat pracowałam w samorządzie. Kontakt z mieszkańcami miasta Pruszcza Gdańskiego skłonił mnie do kandydowania do Rady Miasta. Zdobyte przez lata doświadczenie pozwoli mi na dalszą współpracę z mieszkańcami miasta.



4. Andrzej SOBOLEWSKI
-Jestem doświadczonym specjalistą systemów ciepłowniczych. Zmodernizowałem 19 dymiących kotłowni w Pruszczu Gdańskim i okolicach. Dzięki temu udało się obniżyć koszty ogrzewania mieszkań i poprawić jakość dostaw ciepła. Celem mojej kadencji jest racjonalna gospodarka ciepłownicza oraz dbałość o oszczędne wydatkowanie funduszy gminnych.



5. Romana Magdalena KARMAZ
- Mieszkam w naszym mieście od 33 lat i po raz pierwszy kandyduję do Rady Miasta jako kandydat niezależny z poparciem PiS. Jestem emerytowanym wieloletnim europosłem Urzędu Pracy w branży przemysłu, stoczni i portów. Mam bogate doświadczenie w pracy z ludźmi i dla ludzi. Działam społecznie.



6. Witold CIESIELSKI



8. Mirosław Kowalczyk
- lat 41; mieszkam na ulicy Obrońców Pokoju, pracuję w Komendzie Powiatowej Policji w Pruszczu Gdańskim; wykształcenie wyższe ekonomiczne. Uprawiam turystykę pieszą i rowerową; interesuję się historią i ekonomią, lubię grać w szachy i brydża i jeździć na nartach.



9. Alicja ZIELIŃSKA
- Jestem 27-letnią rodowitą pruszcanką, młodą mężatką, a od 16-tu miesięcy szczęśliwą mamą małego Szymka. Posiadam wykształcenie średnie – Liceum Zawodowe w Rusocinie. Moje motto to: chęć niesienia pomocy ludziom i praca dla nich, gdyż nie potrafię przejść obojętnie wobec ludzkiego cierpienia.

Okręg wyborczy nr 2



1. Piotr MARIJAK - Reprezentuję Przymierze Rodzin i społecznie angażuję się w pracy z młodzieżą, prowadząc parafialną scholę dziecięcą: „Wesołe Aniołki”. Moją dumą jest moja rodzina, a przede wszystkim 6 wspierających dzieci. Jestem z zawodu inżynierem i pracuję jako manager systemów zarządzania oraz prowadzę małą firmę konsultingowo-szkoleniową, która pomaga małym i średnim firmom wdrażać systemy zarządzania.



2. Ewa TUZ
- ukończone studia magisterskie na Wydziale BiNoZ Uniwersytetu Gdańskiego, studia doktoranckie w Instytucie Badań Edukacyjnych PAN w Warszawie m.in. wojewódzki koordynator programu EKSPERT, konsultant programu SZKOŁA MARZEN realizowanego z unijnych środków finansowych, współpraca z edukacyjnym centrum przyrodniczym NaturBornholm w Danii.



3. Roman SMUL - Przedsiębiorca, od wielu lat wiceprezes fundacji „CRESOVIA” organizuje pomoc dla polskich dzieci i rodzin na Litwie, w Białorusi i Ukrainie oraz powiecie Pruszcza Gdańskiego, systematycznie dostarczając odzież, pomoce szkolne, książki. Tam dotarła nasza pomoc: Podbrodzie, Wilno, Baranowice, Lwów, miasto Pruszcza Gdański, Cedry Wielkie, Suchy Dąb. Bezpartyjny, związany z ruchem Solidarność. Wspiera aktywnie Stowarzyszenie Emerytów Rencistów „SOLIDARNI” w Pruszczu Gdańskim.



4. Ireneusz CICHOWSKI
- Bezpieczne i czyste miasto. Uczciwość wobec mieszkańców. Będę wspierał i popierał wszelkie inicjatywy zmierzające do poprawy bezpieczeństwa w mieście. Będę zabiegał o środki z Unii Europejskiej na modernizację i budowę ciągów komunikacyjnych w mieście oraz na rozwój infrastruktury sportowej i rekreacyjnej.



5. Kazimierz KRAJEK
Służba publiczna to służba dla społeczeństwa i ze społeczeństwem. Wartości chrześcijańskie i narodowe to tradycja mojego Narodu i mojej rodziny, o które będę usilnie zabiegał.



7. Leszek MICHALAK
- lat 61, emeryt, bezpartyjny. Były żołnierz zawodowy Marynarki Wojennej. Obecnie pszczelarz. Ławnik Sądu Okręgowego w Gdańsku, Kurator Sądu Okręgowego na Gminę Pruszcz Gdański.



8. Michał PODULSKI
- wiek 24, zamieszkały Pruszcz Gdański. Poprawa bezpieczeństwa mieszkańców: zwiększenie patroli pieszych, poprzez zaangażowanie Oddziału Prewencji Policji w Gdańsku. Pomysł ten sprawdzi się od wielu lat na terenie Trójmiasta, monitoring, czyli system kamer zamontowanych w miejscach szczególnie uczęszczanych przez mieszkańców, takich jak parki, skwery, tereny wokół szkół itp. oraz w miejscach szczególnie zagrożonych np. teren wokół PKP. Obsługa monitoringu zajmie się straż miejska.



6. Krzysztof TALARCZYK - Mam 34 lata. Wraz z żoną Anią od niedawna jesteśmy rodzicami. Na co dzień zajmuję się pracą naukową na Akademii Medycznej w Gdańsku. Kandyduję do Rady Miasta chciałbym wykorzystać swoją pomysłowość, zdolności organizacyjne i pracowitość licząc, że przyniesie to korzyści wszystkim mieszkańcom Pruszcza.

Okręg wyborczy nr 3



1. Dorota WENTA
- 28 lat. Kandydat niezależny z listy PiS. Mieszkam w Pruszczu Gdańskim od urodzenia. Nauczyciel – psycholog w Zespole Szkół Nr 4. Wolontariusz Fundacji Pomocy Społecznej im. J. Beaumont (czynnie uczestniczy w pracy Centrum Porad Obywatelskich – pomoc psychologiczna).



2. Halina RYBKOWSKA
- Pruszcanka z wyboru: mieszkam tu od 1981 roku. Tytuł magistra filologii polskiej uzyskała na Uniwersytecie im. A. Mickiewicza w Poznaniu. Była wicedyrektorem Zespołu Szkół Ogólnokształcących Nr 1 i dyrektorem Szkoły Podstawowej Nr 2 w Pruszczu Gdańskim. Mądrość – Uczciwość – Zgoda!



3. Leon BINKIEWICZ
- 53 lata. Jestem żonaty, mam dwoje dzieci. Od lutego 2006 roku jestem emerytem wojskowym. Posiadam wyższe wykształcenie o profilu pedagogicznym. Przez 30 lat pracowałem w wojsku na różnych odpowiedzialnych stanowiskach. Uważam, że jako radny mógłbym dużo zrobić dla rozwoju miasta i poprawienia życia mieszkańcom miasta.



4. Witold DĄBROWSKI
- Pruszczanin od 1968r. absolwent LO w Pruszczu Gdańskim, absolwent Politechniki Warszawskiej Wydziału Geodezji i Kartografii. Ukończył studia podyplomowe: w zakresie szacowania nieruchomości (ręcznoznawstwo) na Akademii Rolniczo-Technicznej w Olsztynie, w zakresie strategii rozwoju obszarów wiejskich zarządzanie projektami Unii Europejskiej w Szkole Głównej Handlowej w Warszawie. Wieloletni dyrektor Wojewódzkiego Biura Geodezji i Terenów Rolnych w Gdańsku.



5. Tomasz PIECUCH
- 28 lat. Absolwent Teologii KUL i wieloletni nauczyciel pruszczańskich szkół. Kierownik Parafialnej Poradni Rodzinnej na osiedlu Wschód. Kandyduję do Rady Miasta jako osoba bezpartyjna. Jestem rodowitym pruszczańcem. Żyję problemami naszego miasta. Od lat jestem nauczycielem jego młodszych mieszkańców. Znam ich oczekiwania oraz marzenia związane z naszym miastem. Jeśli dzięki mojej pracy mógłbym uczynić nasz Pruszcz bardziej przyjaznym dla każdego z nas, to takim Radnym chciałbym dla Was być.

6. Andrzej PARCZEWSKI



7. Błażej ZAWISTOWSKI - 27-letni bezpartyjny i niezrzeszony kandydat na radnego miasta Pruszcza Gdański. Jestem magistrzem prawa oraz historii UG. Z tego względu dużą wagę przywiązuję do bezpieczeństwa (ukończyłem prawo karnego procesowego) oraz historii i rozwoju Pruszcza. Pragnę stworzyć bezpieczne i ogrodzone place zabaw dla dzieci, oraz boiska sportowe dla młodzieży na obywatel „wojskowych” osiedlach, ponieważ sam wychowałem się na Komarowie i wiem, jak takich obiektów brakuje.

Okręg wyborczy nr 4



1. Marcin NOWAKOWSKI
- 28 lat, wykształcenie wyższe (mgr prawa, mgr administracji, studia podyplomowe handlu zagranicznego) od 2004 roku doktorant Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego Jana Pawła II – Wydział Prawa. Żonaty. Ubiegam się o mandat, aby między innymi poprawić komunikację na terenie miasta.



2. Andrzej ROMASZKIEWICZ
- 51 lat, mieszkam z żoną Anną i dwójką dzieci. Po 25 latach służby w lotnictwie – pilot odszedłem na emeryturę. Żona Anna prowadzi w Pruszczu Gdańskim Przedszkole Niepubliczne Jedyneczka. Syn Tomasz jest na ostatnim roku Politechniki Gdańskiej, córka Małgorzata studiuje na Akademii Medycznej na Wydziale Lekarskim.



3. Andrzej DZIEKAN
- lat 38, nauczyciel historii w LO nr 1 w Pruszczu Gdańskim. Będąc radnym zamierzam: dbać o właściwe warunki do nauki dla dzieci i młodzieży, wspierać działalność organizacji społecznych i młodzieżowych, poprawić komunikację na terenie miasta, dbać o wizerunek miasta.



4. Ewa PAWELCZYK
- Kandydat niezależny z listy PiS. Od 15 lat mieszkanka Osiedla Wschód w Pruszczu Gdańskim. Nauczyciel w LO w ZSO nr I w Pruszczu Gdańskim. Mężatka, 2 dzieci. Nie ma przyszłości bez wspólnej aktywności! Działajmy wspólnie!



5. Renata STELMACH
- Jestem mieszkanką Pruszcza Gdańskiego. Mam troje dzieci w tym jedno niepełnosprawne. Moja dziedzina to niepełnosprawność. Chcę pomóc osobom niepełnosprawnym, aby mogli poruszać się bez przeszkód. Usprawnić komunikację miejską. Oddłużyć długi za mieszkania.



6. Bogusław WAWER
- lat 47, żonaty, dwoje dzieci. Wykształcenie średnie techniczne. Obecnie jestem właścicielem Składu Fabrycznego „DEPOL” - producent rajstop i skarpet. Dla Pruszcza zorganizowałem Targowisko Miejskie przy ul. Krótkiej, którego byłem administratorem przez okres dziewięciu lat.



7. Henryk SZUDZIK
- lat 48; bezpartyjny. Z zawodu nauczyciel-ekonomista. Ukończył studia na kierunku Zarządzanie w Wyższej Szkole Morskiej w Gdyni. Mieszkam w Pruszczu Gdańskim od 1984 r. Zna dobrze problemy miasta i jego mieszkańców. Jako przyszły radny chcę pracować w Komisji Rozwoju Miasta. Żonaty, troje dzieci.



8. Joanna PODCIBORSKA
- 18 lat

Kandydaci do Rady Gminy Kolbudy

Okręg nr 1



1. STANISŁAW PAPIS

Lat 52, żonaty, pięcioro dzieci. Mieszkaniec Lublewa od 39 lat. Prowadzi własną działalność gospodarczą. Zajmował się sprawami Gminy pełniąc funkcję radnego. W obecnej kadencji członek Komisji Społecznej.



2. ANDRZEJ GRZEGORZ WITTSTOCK

Lat 46, urodzony w Kolbudach, mieszka wraz z żoną i dwojgiem dzieci w Lublewie. Pracuje w Saur Neptun Gdańsk - Ujęcie Wody Straszyn. Należy do „Solidarności” od 1980 roku. Społecznie pełnił funkcję Zastępcy Przewodniczącego Komisji Zakładowej, w ostatniej kadencji wybrany delegatem na Zjazd Regionu Gdańskiego.

Okręg nr 2



1. BOGDAN JAN DITTMER

Lat 48, żonaty, fizyk, menedżer w branży finansowej, bezpartyjny. Od czterech lat mieszkam w Otominie. Jestem inicjatorem powstania fundacji Centrum Przeciw Przemocy i Zbrodni „Pomorze”. Nie byłem współpracownikiem służb specjalnych (zaświadczenie IPN BU/GD-III-5532-1975(6)/05) Czas na zmiany!

Okręg nr 3



1. PIOTR ETMAŃSKI
Piotr Etmański, lat 38, troje dzieci, kandydat niezależny z list PiS. Mieszkaniec Buszkowy. Pracował w policji w Kolbudach i Pruszczu Gdańskim, obecnie emerytowany.

Okręg nr 4



1. RYSZARD CHRZANOWSKI
Lat 44, żonaty, mieszka w Łąpinie, przedsiębiorca i długoletni ławnik Sądu Rejonowego, aktywny działacz społeczny. Kandydat niezależny, będzie aktywnie uczestniczył w pozyskiwaniu funduszy unijnych w celu poprawy wizerunku Czapiewska i Łąpina.

Okręg nr 5



1. JAROSŁAW ŚCISAK
Lat 53, żonaty, absolwent UG - politolog, doradca finansowy w dużej firmie, mieszkaniec starych Kowal, członek MKS w Stoczni Gdańskiej w 1980 r., od 1989 roku prowadzi działalność gospodarczą. Przewodniczący Rady Nadzorczej Spółki SP. Czynnie uczestniczy w życiu społeczności gminy. Przewodniczący Komitetu Gminnego i wiceprzewodniczący Zarządu Powiatowego PiS w Pruszczu Gdańskim. Nie współpracował ze służbami specjalnymi (zaświadczenie BU Gd III-5532-1572(6)/05). Gmina potrzebuje gospodarza!



2. MAREK JÓZEF STRZELCZYK
Lat 65, żonaty, emerytowany wojskowy, mieszkaniec Kowal od 1945 roku, sołtys trzeciej kadencji, czynnie uczestniczy w życiu społeczności mieszkańców, organizator Dni Dziecka w Kowalach, niezależny kandydat z listy KW PiS, zwolennik integracji społecznej.



3. ARKADIUSZ KUL
Lat 38, żonaty, politolog, mieszka w Kowalach, kandydat niezależny, własna działalność gospodarcza, dodatkowo studiuję na Wyższej Szkole Bankowej, czynnie uczestniczy w życiu społeczności - NASZ WSPÓLNY DOM KOWALE. Orędownik budowy szkoły publicznej w Kowalach.

Okręg nr 6



1. IRENA PRÓCHNIK
Mieszkanica Kolbud od roku 1946. Lekarka stomatolog obecnie na emeryturze. Radna od trzech kadencji Rady Gminy Kolbudy. Sołtys wsi Kolbudy od 1996 roku. Prezes Kolbudzkiego Stowarzyszenia Ekologicznego.



2. GRZEGORZ JANUSZ ZIELIŃSKI
Lat 46, żona Dorota jest nauczycielką, trzech synów, od 20 lat mieszka w Kolbudach, założyciel LKS Bryza, od 1998 w Radzie Sołeckiej, zwolennik zwiększenia Funduszy Sołeckich, aktywny uczestnik życia społeczności kolbudzkiej, prawy i uczciwy. Dość zadłużenia gminy! Nie można żyć kosztem przyszłych pokoleń - to nieuczciwie.



3. URSZULA KURGAN
Lat 64, zamężna, dwóch synów, od 1961 mieszka w Kolbudach, kandydat niezależny, wieloletni nauczyciel szkoły w Kolbudach, współzałożyciel oświatowej „Solidarności” i jej Przewodniczącą do 2006 r. Prawda i uczciwość wobec ludzi.



4. PIOTR BYCZKOWSKI
Lat 33, niedawno poślubił żonę Justynę, od urodzenia w Kolbudach, pracownik Poczty Polskiej, studiuje na kierunku „Pozykiwanie środków finansowych z UE”, czynny uczestnik życia społeczności kolbudzkiej, należy do Ligi Polskich Rodzin, będzie wspierał mieszkańców rozpoczynających działalność gospodarczą i pomagał w pozyskiwaniu funduszy z UE.



5. STEFAN JÓZEF PIECZYKOLAN
Lat 55, wdowiec, pięcioro dzieci, od 1972 mieszka w Kolbudach, 35 lat pracuje w spółce POMKOL, działalność publiczną traktuje jako służenie ludziom, działa na rzecz bezpieczeństwa mieszkańców i ich mienia. Chcę być z Wami i dla Was zawsze w prawdzie!

Okręg nr 7



1. MARIUSZ MARCIN SALDZIŃ
Lat 30, żonaty, mieszkaniec Lisewca, wykształcenie średnie techniczne, żona Justyna, dwoje dzieci, prowadzi działalność gospodarczą w zakresie metaloplastyki i ślusarstwa, zależy mu na bezpieczeństwie i edukacji dzieci z małych, rolniczych miejscowości.

Okręg nr 8

1. JAN AUGUSTYN JELIŃSKI
lat 52, zamieszkały Bielkówko, prowadzi własne gospodarstwo ogrodnicze. Radny 3 kadencji 1990-2002.

2. WINCENTY RUSINEK

KANDYDACY DO RADY GMINY PRUSZCZ GDAŃSKI

Okręg nr 2



1. WŁADYSŁAW KIEDYK

Kandydat do Rady Gminy Pruszcz Gdański z okręgu nr 2 (Straszyn). Bezpartyjny kandydat z listy PiS. Nauczyciel wychowania fizycznego w ZS Straszyn. Prezes Parafialnego Klubu Kajakowego w Straszynie.

Czysty i bezpieczny Straszyn

Będę walczył o:

- chcę dbać o systematyczne sprzątanie Straszyna
- odśnieżanie wszystkich ulic
- poprawę bezpieczeństwa mieszkańców
- place zabaw
- ścieżki rowerowe i wodne
- zajęcia dla dzieci i młodzieży.

Okręg nr 9



1. KRZYSZTOF STANISŁAW PAŚKO

Niezależny kandydat z listy PiS. Od urodzenia jestem mieszkańcem Łęgowa. Mam średnie wykształcenie. Obecnie prowadzę gospodarstwo rolne w Łęgowie. Działam społecznie w OSP w Łęgowie, a także jestem Komendantem Gminnym OSPRP w Pruszczu Gd. Mam doświadczenie w sprawach samorządowych. W trzeciej kadencji Rady Gminy byłem wiceprzewodniczącym Rady Gminy.

- pozyskanie jak największej ilości środków z UE
- poprawa bezpieczeństwa mieszkańców naszej Gminy

Program kandydata na wójta i kandydatów do rady gminy Kolbudy

- Wykorzystać istniejący potencjał gospodarczy w naszej gminie
- Wprowadzić jasny i przejrzysty sposób wydatkowania pieniędzy
- Stawiać na rozwój małej i średniej przedsiębiorczości, a tym samym nowych miejsc pracy
- Starać się w maksymalnym stopniu pozyskiwać zewnętrzne środki finansowe z UE
- Rozwijać nasze dziedzictwo kulturowe

- Podjąć zdecydowane działania w celu poprawy stanu naszych dróg
- Wybudować nowe i rozbudować istniejące szkoły (zwłaszcza w Kolbudach)
- Ochronę zdrowia ukierunkować na poprawę warunków medycznych
- Zaktualizować środowiska wiejskie szukając alternatywnych źródeł zatrudnienia

- Współpracować z Gdańskiem w celu likwidacji wysypiska w Szadółkach
- Ścisłe współpracować z organizacjami pozarządowymi
- Stworzyć we współpracy z mieszkańcami jasny i przejrzysty Plan Przestrzennego Zagospodarowania Gminy Kolbudy
- Zintegrować wszystkie sołectwa